

BOLLETTINO UFFICIALE DELLA REGIONE AUTONOMA VALLE D'AOSTA

BULLETIN OFFICIEL DE LA RÉGION AUTONOME VALLÉE D'AOSTE



Région Autonome
Vallée d'Aoste
Regione Autonoma
Valle d'Aosta

Aosta, 23 gennaio 2024

Aoste, le 23 janvier 2024

DIREZIONE, REDAZIONE E AMMINISTRAZIONE:
Presidenza della Regione – Affari legislativi e aiuti di Stato
Bollettino Ufficiale, Piazza Deffeyes, 1 – 11100 AOSTA
Tel. (0165) 273305 - E-mail: bur@regione.vda.it
PEC: legislativo_legale@pec.regione.vda.it
Direttore responsabile: Dott.ssa Roberta Quattrocchio
Autorizzazione del Tribunale di Aosta n. 5/77 del 19.04.1977

DIRECTION, RÉDACTION ET ADMINISTRATION:
Présidence de la Région – Affaires législatives et aides d'État
Bulletin Officiel, 1 place Deffeyes – 11100 AOSTE
Tél. (0165) 273305 - E-mail: bur@regione.vda.it
PEC: legislativo_legale@pec.regione.vda.it
Directeur responsable : M.me Roberta Quattrocchio
Autorisation du Tribunal d'Aoste n° 5/77 du 19.04.1977

AVVISO

A partire dal 1° gennaio 2011 il Bollettino Ufficiale della Regione Valle d'Aosta è pubblicato esclusivamente in forma digitale. L'accesso ai fascicoli del BUR, disponibili sul sito Internet della Regione <http://www.regione.vda.it>, è libero, gratuito e senza limiti di tempo.

AVIS

À compter du 1^{er} janvier 2011, le Bulletin officiel de la Région autonome Vallée d'Aoste est exclusivement publié en format numérique. L'accès aux bulletins disponibles sur le site internet de la Région <http://www.regione.vda.it> est libre, gratuit et sans limitation de temps.

SOMMARIO

INDICE CRONOLOGICO da pag. 145 a pag. 147

PARTE PRIMA

Statuto Speciale e norme di attuazione —
Leggi e regolamenti 148
Corte costituzionale —
Atti relativi ai referendum —

PARTE SECONDA

Atti del Presidente della Regione —
Atti degli Assessori regionali —
Atti del Presidente del Consiglio regionale —
Atti dei dirigenti regionali 186
Deliberazione della Giunta e del Consiglio regionale —
Avvisi e comunicati —
Atti emanati da altre amministrazioni —

PARTE TERZA

Bandi e avvisi di concorsi 187
Bandi e avvisi di gara —

SOMMAIRE

INDEX CHRONOLOGIQUE de la page 145 à la page 147

PREMIÈRE PARTIE

Statut Spécial et dispositions d'application —
Lois et règlements 148
Cour constitutionnelle —
Actes relatifs aux référendums —

DEUXIÈME PARTIE

Actes du Président de la Région —
Actes des Assesseurs régionaux —
Actes du Président du Conseil régional —
Actes des dirigeants de la Région 186
Délibérations du Gouvernement et du Conseil régional .. —
Avis et communiqués —
Actes émanant des autres administrations —

TROISIÈME PARTIE

Avis de concours 187
Avis d'appel d'offres —

INDICE CRONOLOGICO

INDEX CHRONOLOGIQUE

PARTE PRIMA

PREMIÈRE PARTIE

LEGGI E REGOLAMENTI

LOIS ET RÈGLEMENTS

Publication de la version française de la loi régionale mentionnée ci-dessous, sans préjudice de l'entrée en vigueur et de tout autre effet découlant de la publication de la loi en question au B.O. n° 57 du 27 décembre 2023.

Loi régionale n° 25 du 19 décembre 2023,

portant dispositions pour l'établissement du budget annuel et pluriannuel de la Région autonome Vallée d'Aoste (Loi régionale de stabilité 2024/2026) et modification de lois régionales.

page 148

PARTE SECONDA

DEUXIÈME PARTIE

**ATTI DEI DIRIGENTI
REGIONALI**

**ACTES DES DIRIGEANTS
DE LA RÉGION**

**ASSESSORATO TURISMO, SPORT
E COMMERCIO**

**ASSESSORAT DU TOURISME, DES SPORTS
ET DU COMMERCE**

Provvedimento dirigenziale 22 dicembre 2023, n. 8212.

Acte du dirigeant n° 8212 du 22 décembre 2023,

Attribuzione, ai sensi della L.R. 33/1984 (Disciplina della classificazione delle aziende alberghiere) e della DGR 615/2023, della classificazione a tre stelle alla residenza turistico-alberghiera all'insegna "Martinet Apartments" di La Thuile.

portant classement de la résidence touristique et hôtelière Martinet Apartments de La Thuile dans la catégorie 3 étoiles, au sens de la loi régionale n° 33 du 6 juillet 1984 (Réglementation de la classification des établissements hôteliers) et de la délibération du Gouvernement régional n° 615 du 29 mai 2023.

pag. 186

page 186

PARTE TERZA

TROISIÈME PARTIE

BANDI E AVVISI DI CONCORSI

AVIS DE CONCOURS

**ASSESSORATO AGRICOLTURA
E RISORSE NATURALI**

**ASSESSORAT DE L'AGRICULTURE
ET DES RESSOURCES NATURELLES**

Graduatoria finale relativa all'avviso pubblico di selezione per titoli, ai sensi dell'art. 6 della l.r. del 22 dicembre 2017, n. 21, per l'assunzione di personale a tempo determinato stagionale con qualifica di operaio idraulico-forestale 2° livello "qualificato" da assegnare ai lavori di sistemazione montana, sentieristica e costruzioni forestali per i cantieri di lavoro, per l'esecuzione degli interventi di cui alla l.r. del 27 luglio 1989 n. 44 e l.r. 1 dicembre 1992 n. 67.

Liste d'aptitude finale de la sélection externe, sur titres, aux termes de l'art. 6 de la loi régionale n° 21 du 22 décembre 2017, en vue du recrutement, sous contrat à durée déterminée saisonnier, d'ouvriers hydrauliques et forestiers qualifiés du 2° grade, à affecter aux travaux d'aménagement de la montagne et des sentiers et de construction en forêt, dans le cadre des chantiers visés aux lois régionales n° 44 du 27 juillet 1989 et n° 67 du 1^{er} décembre 1992.

pag. 187

page 187

Graduatoria finale relativa all'avviso pubblico di selezione per titoli, ai sensi dell'art. 6 della l.r. del 22 dicembre 2017, n. 21, per l'assunzione di personale a tempo de-

Liste d'aptitude finale de la sélection externe, sur titres, aux termes de l'art. 6 de la loi régionale n° 21 du 22 décembre 2017, en vue du recrutement, sous contrat à durée déter-

terminato stagionale con qualifica di operaio idraulico-forestale 3° livello “qualificato super” da assegnare ai lavori di sistemazione montana, sentieristica e costruzioni forestali per i cantieri di lavoro, per l'esecuzione degli interventi di cui alla l.r. del 27 luglio 1989 n. 44 e l.r. 1 dicembre 1992 n. 67.

pag. 192

Graduatoria finale relativa all'avviso pubblico di selezione per titoli, ai sensi dell'art. 6 della l.r. del 22 dicembre 2017, n. 21, per l'assunzione di personale a tempo determinato stagionale con qualifica di operaio idraulico-forestale 4° livello “specializzato” da assegnare ai lavori di sistemazione montana, sentieristica e costruzioni forestali per i cantieri di lavoro, per l'esecuzione degli interventi di cui alla l.r. del 27 luglio 1989 n. 44 e l.r. 1 dicembre 1992 n. 67.

pag. 195

Graduatoria finale relativa all'avviso pubblico di selezione per titoli, ai sensi dell'art. 6 della l.r. del 22 dicembre 2017, n. 21, per l'assunzione di personale a tempo determinato stagionale con qualifica di operaio idraulico-forestale 3° livello “qualificato super” - profilo di bûcheron (operatore boschivo) - per i cantieri di lavoro per l'esecuzione degli interventi di cui alla l.r. del 27 luglio 1989 n. 44 e l.r. 1 dicembre 1992 n. 67.

pag. 198

Graduatoria finale relativa all'avviso pubblico di selezione per titoli, ai sensi dell'art. 6 della l.r. del 22 dicembre 2017, n. 21, per l'assunzione di personale a tempo determinato stagionale con qualifica di operaio idraulico-forestale 4° livello “specializzato” - profilo di bûcheron (operatore boschivo) - per i cantieri di lavoro per l'esecuzione degli interventi di cui alla l.r. del 27 luglio 1989 n. 44 e l.r. 1 dicembre 1992 n. 67.

pag. 199

UNITÉ DES COMMUNES VALDOTAINES MONT-CERVIN

Estratto bando di procedura selettiva unica, per esami, per l'assunzione a tempo indeterminato di n. 4 operatori specializzati (categoria B – posizione B2S), nel profilo professionale di operatore socio sanitario, da assegnare nell'ambito dell'organico dell'Unité des Communes valdotaines Mont-Cervin.

pag. 200

AZIENDA USL VALLE D'AOSTA

Pubblicazione della graduatoria del concorso pubblico, per titoli ed esami, per l'assunzione, a tempo indeterminato, di n. 2 dirigenti medici - appartenenti all'area della medicina diagnostica e dei servizi - disciplina di Medicina Trasfusionale, da assegnare alla S.C. “Immunoematologia e Medicina Trasfusionale”, presso l'Azienda USL della Valle d'Aosta.

pag. 203

minée saisonnier, d'ouvriers hydrauliques et forestiers qualifiés super du 3^e grade, à affecter aux travaux d'aménagement de la montagne et des sentiers et de construction en forêt, dans le cadre des chantiers visés aux lois régionales n° 44 du 27 juillet 1989 et n° 67 du 1^{er} décembre 1992.

page 192

Liste d'aptitude finale de la sélection externe, sur titres, aux termes de l'art. 6 de la loi régionale n° 21 du 22 décembre 2017, en vue du recrutement, sous contrat à durée déterminée saisonnier, d'ouvriers hydrauliques et forestiers spécialisés du 4^e grade, à affecter aux travaux d'aménagement de la montagne et des sentiers et de construction en forêt, dans le cadre des chantiers visés aux lois régionales n° 44 du 27 juillet 1989 et n° 67 du 1^{er} décembre 1992.

page 195

Liste d'aptitude finale de la sélection externe, sur titres, aux termes de l'art. 6 de la loi régionale n° 21 du 22 décembre 2017, en vue du recrutement, sous contrat à durée déterminée saisonnier, de bûcherons (agents d'exploitation forestière – ouvriers hydrauliques et forestiers qualifiés super du 3^e grade), dans le cadre des chantiers visés aux lois régionales n° 44 du 27 juillet 1989 et n° 67 du 1^{er} décembre 1992.

page 198

Liste d'aptitude finale de la sélection externe, sur titres, aux termes de l'art. 6 de la loi régionale n° 21 du 22 décembre 2017, en vue du recrutement, sous contrat à durée déterminée saisonnier, de bûcherons (agents d'exploitation forestière – ouvriers hydrauliques et forestiers spécialisés du 4^e grade), dans le cadre des chantiers visés aux lois régionales n° 44 du 27 juillet 1989 et n° 67 du 1^{er} décembre 1992.

page 199

UNITÉ DES COMMUNES VALDÔTAINES MONT-CERVIN

Extrait de l'avis de procédure unique de sélection, sur épreuves, en vue du recrutement, sous contrat à durée indéterminée, de quatre opérateurs socio-sanitaires (catégorie B – position B2S : opérateurs spécialisés), à affecter à l'Unité des Communes valdôtaines Mont-Cervin.

page 200

AGENCE USL DE LA VALLÉE D'AOSTE

Liste d'aptitude du concours externe, sur titres et épreuves, pour le recrutement, sous contrat à durée indéterminée, de deux médecins – dirigeants (secteur « Médecine diagnostique et des services » – discipline « Médecine transfusionnelle »), à affecter à la structure complexe « Immuno-hématologie et médecine transfusionnelle », dans le cadre de l'Agence USL de la Vallée d'Aoste.

page 203

Pubblicazione della graduatoria del concorso pubblico, per titoli ed esami, per l'assunzione, a tempo indeterminato, di n. 1 dirigente medico appartenente all'area medica e delle specialità mediche – disciplina di Medicina Interna, da assegnare alla S.C. "Medicina Interna", presso l'Azienda USL della Valle d'Aosta.

pag. 203

Liste d'aptitude du concours externe, sur titres et épreuves, pour le recrutement, sous contrat à durée indéterminée, d'un médecin – dirigeant (secteur « Médecine et spécialités médicales » – discipline « Médecine interne »), à affecter à la structure complexe « Médecine interne », dans le cadre de l'Agence USL de la Vallée d'Aoste.

page 203

TESTO UFFICIALE
TEXTE OFFICIEL

PARTE PRIMA

PREMIÈRE PARTIE

LEGGI E REGOLAMENTI

LOIS ET RÈGLEMENTS

Publication de la version française de la loi régionale mentionnée ci-dessous, sans préjudice de l'entrée en vigueur et de tout autre effet découlant de la publication de la loi en question au B.O. n° 57 du 27 décembre 2023.

Loi régionale n° 25 du 19 décembre 2023,

portant dispositions pour l'établissement du budget annuel et pluriannuel de la Région autonome Vallée d'Aoste (Loi régionale de stabilité 2024/2026) et modification de lois régionales.

TABLE DES MATIÈRES

CHAPITRE PREMIER DISPOSITIONS EN MATIÈRE DE RECETTES RÉGIONALES

- Art. 1^{er} – Recouvrement de crédits relevant de *FINAOSTA SpA*
Art. 2 – Détermination de la partie variable des redevances de concession visées à la loi régionale n° 3 du 24 avril 2023

CHAPITRE II DISPOSITIONS EN MATIÈRE DE PERSONNEL

- Art. 3 – Dispositions en matière de personnel régional
Art. 4 – Dispositions en matière de recrutement au sein de la Région
Art. 5 – Dispositions en matière de recrutement au sein de la Chambre valdôtaine des entreprises et des activités libérales, de l'Office régional du tourisme, de l'*ARER*, de l'*IVAT*, de l'*ARPE* de la Vallée d'Aoste, du Consortium régional pour la protection, la promotion et la pratique de la pêche en Vallée d'Aoste et des autres collectivités et organismes relevant du statut unique régional
Art. 6 – Dispositions en matière de recrutements au sein de l'Université de la Vallée d'Aoste
Art. 7 – Dispositions en matière de statut unique régional et report de délais
Art. 8 – Dispositions en matière de recrutements
Art. 9 – Dispositions en matière de recrutement au sein des collectivités locales
Art. 10 – Modification de la LR n° 22/2010
Art. 11 – Recrutement des surintendants forestiers

CHAPITRE III DISPOSITIONS EN MATIÈRE DE FINANCES LOCALES

- Art. 12 – Détermination des crédits à affecter aux finances locales. Modification de la loi régionale n° 13 du 19 décembre 2014
Art. 13 – Virement extraordinaire de crédits, au titre de la comptabilité ordinaire, en faveur des Communes et des Unités des Communes valdôtaines pour 2026
Art. 14 – Prorogation des mesures en faveur des Communes pour la mise aux normes, la restructuration et la réalisation d'ouvrages mineurs d'utilité publique
Art. 15 – Virement à l'*ARER*
Art. 16 – Mesures visant à favoriser les parcours d'intégration des citoyens étrangers
Art. 17 – Virement ordinaire de crédits aux collectivités locales pour favoriser l'insertion des mineurs handicapés dans les services ludiques et récréatifs estivaux
Art. 18 – Mesures de soutien au centre territorial de lutte contre la violence. Modification de la loi régionale n° 4 du 25 février 2013
Art. 19 – Dispositions relatives aux éducateurs professionnels œuvrant dans les services socio-éducatifs
Art. 20 – Virement extraordinaire, au titre de la comptabilité ordinaire, de crédits à la Commune d'Arvier pour le renforcement de ses capacités administratives en vue de la réalisation du projet relevant du PNRR

CHAPITRE IV MESURES EN MATIÈRE DE SANTÉ ET DE POLITIQUES SOCIALES

- Art. 21 – Durée de validité de la loi régionale n° 22 du 25 octobre 2022
- Art. 22 – Financement de la dépense sanitaire régionale ordinaire et d'investissement
- Art. 23 – Concours aux dépenses relatives au cours de formation spécifique en médecine générale et au cours d'apprentissage à la pédagogie tutorale pour la formation des médecins généralistes
- Art. 24 – Plan régional de lutte contre la résistance aux antimicrobiens
- Art. 25 – Activités de formation et d'éducation dans le cadre du projet régional pour la prévention du suicide
- Art. 26 – Aide extraordinaire pour le fonctionnement du Centre de services pour le bénévolat

CHAPITRE V DISPOSITIONS EN MATIÈRE D'ÉDUCATION ET DE CULTURE

- Art. 27 – Extension de l'attribution du montant au titre de la formation continue aux personnels enseignants recrutés sous contrat à durée déterminée. Modification de la loi régionale n° 18 du 3 août 2016
- Art. 28 – Aide annuelle en faveur de l'institut régional Adolfo Gervasone. Modification de la loi régionale n° 36 du 30 juillet 1986
- Art. 29 – Dépenses pour des travaux extraordinaires auprès de l'église Saint-Léger, dans la commune d'Aymavilles
- Art. 30 – Dispositions en matière de soutien aux initiatives à caractère culturel et scientifique. Modification de la loi régionale n° 69 du 20 août 1993

CHAPITRE VI DISPOSITIONS EN MATIÈRE DE PROTECTION DU TERRITOIRE ET DE L'ENVIRONNEMENT

- Art. 31 – Mesures en matière de suivi des ressources hydriques
- Art. 32 – Centre d'exposition du parc minier régional. Modification de la loi régionale n° 12 du 18 avril 2008
- Art. 33 – Dépenses pour des travaux sur le réseau Natura 2000 et le réseau écologique régional et pour l'entretien extraordinaire de ceux-ci
- Art. 34 – Report de délais. Modification de la loi régionale n° 26 du 7 novembre 2022

CHAPITRE VII DISPOSITIONS EN MATIÈRE DE TRANSPORTS PUBLICS

- Art. 35 – Report du délai relatif aux dispositions urgentes en matière d'utilisation des moyens de transports publics par les réfugiés en provenance d'Ukraine et par les demandeurs d'asile et les bénéficiaires de la protection internationale. Modification de la loi régionale n° 10 du 30 mai 2022
- Art. 36 – Dispositions en matière de mobilité durable. Modification de la loi régionale n° 16 du 8 octobre 2019
- Art. 37 – Dispositions relatives au financement du secteur des remontées mécaniques
- Art. 38 – Report du plan des actions dans le secteur des travaux d'utilité publique

CHAPITRE VIII DISPOSITIONS EN MATIÈRE DE DE SPORTS ET DE TOURISME

- Art. 39 – Modification de la loi régionale n° 11 du 18 juillet 2023
- Art. 40 – Prorogation du projet « *Sci... volare a scuola* »

CHAPITRE IX MESURES EN MATIÈRE D'ESSOR ÉCONOMIQUE

- Art. 41 – Mesures en matière de politiques du travail
- Art. 42 – Programmes d'investissement cofinancés par l'Union européenne et par l'État
- Art. 43 – Politiques en faveur de la montagne
- Art. 44 – Minorités linguistiques
- Art. 45 – Remboursement de dépenses à *Vallée d'Aoste Structure srl*
- Art. 46 – Financement du fonds de roulement pour la relance de l'industrie du bâtiment
- Art. 47 – Fonds de risque auprès des *Confidi* pour favoriser l'accès au crédit des PME et des professionnels libéraux

CHAPITRE X MESURES EN MATIÈRE D'AGRICULTURE

- Art. 48 – Complément régional au Plan stratégique de la PAC en matière de développement rural
- Art. 49 – Modification de la loi régionale n° 17 du 3 août 2016
- Art. 50 – Aides régionales complémentaires pour les dégâts causés aux cultures par les gelées du printemps 2021 et par la

sécheresse de 2022

Art. 51 – Nouveau financement des aides au secteur de l'élevage au titre du pacage

Art. 52 – Dispositions en matière de forêts. Modification de la loi régionale n° 19 du 1^{er} août 2022

CHAPITRE XI DISPOSITIONS EN MATIÈRE DE COMPTABILITÉ ET DISPOSITIONS FINALES

Art. 53 – Détermination des autorisations de dépenses prévues par des lois régionales

Art. 54 – Priorité dans l'attribution des crédits de l'excédent de l'exercice 2023 sans affectation obligatoire

Art. 55 – Entrée en vigueur

CHAPITRE PREMIER DISPOSITIONS EN MATIÈRE DE RECETTES RÉGIONALES

Art. 1^{er}

(Recouvrement de crédits relevant de FINAOSTA SpA)

1. Les crédits disponibles sur le fonds de la gestion spéciale de *FINAOSTA SpA* visée à l'art. 6 de la loi régionale n° 7 du 16 mars 2006 (Nouvelles dispositions relatives à la société financière régionale *FINAOSTA SpA* et abrogation de la loi régionale n° 16 du 28 juin 1982) sont inscrits au titre 3 (Recettes non fiscales), typologie 500 (Recouvrements et autres recettes ordinaires), du budget prévisionnel de la Région comme suit :

a) Année 2026 : 20 000 000 d'euros.

Art. 2

(Détermination de la partie variable des redevances de concession visées à la loi régionale n° 3 du 24 avril 2023)

1. Au sens des dispositions du deuxième alinéa de l'art. 3 de la loi régionale n° 3 du 24 avril 2023 (Réglementation de la redevance annuelle et de la redevance supplémentaire relatives aux concessions de dérivation de grandes quantités d'eau à usage hydroélectrique), la composante variable de la redevance annuelle s'élève à 1,85 p. 100 du revenu normalisé, et ce, pour 2023 et pour les années suivantes, sauf dispositions contraires des lois régionales de stabilité ultérieures.
2. L'art. 14 de la loi régionale n° 35 du 22 décembre 2021 (Loi régionale de stabilité 2022/2024) est abrogé.
3. Au premier alinéa de l'art. 8 de la loi régionale n° 7 du 30 mai 2022 (Nouvelle réglementation de l'organisation du service hydrique intégré et modification des lois régionales n° 54 du 7 décembre 1998, n° 4 du 30 mars 2015 et n° 35 du 22 décembre 2021), les mots : « sans préjudice des dispositions de l'art. 14 de la loi régionale n° 35 du 22 décembre 2021 (Loi régionale de stabilité 2022/2024) » et la virgule qui les précède sont supprimés.
4. La recette accrue est à 4 000 000 d'euros par an à compter de 2024 (titre 3 « Recettes non fiscales », typologie 100 « Vente de biens et de services et recettes dérivant de la gestion des biens »).
5. La dépense, en termes de réduction de recettes, découlant de l'application du deuxième alinéa est fixée à 4 000 000 d'euros par an à compter de 2024 (titre 3 « Recettes non fiscales », typologie 500 « Recouvrements et autres recettes ordinaires »).

CHAPITRE II DISPOSITIONS EN MATIÈRE DE PERSONNEL

Art. 3

(Dispositions en matière de personnel régional)

1. Aux termes du deuxième alinéa de l'art. 6 de la loi régionale n° 22 du 23 juillet 2010 (Nouvelle réglementation de l'organisation de l'Administration régionale et des collectivités et organismes publics du statut unique de la Vallée d'Aoste et abrogation de la loi régionale n° 45 du 23 octobre 1995 et d'autres lois en matière de personnel 2010), le plafond des effectifs de la Région est fixé comme suit :

a) Personnels de direction du Gouvernement régional et du Conseil de la Vallée, y compris ceux mentionnés au deuxième alinéa de l'art. 8, au premier alinéa de l'art. 9 et au premier alinéa de l'art. 11 de la LR n° 22/2010 et au troisième alinéa de l'art. 13 de la loi régionale n° 3 du 28 février 2011 (Dispositions en matière d'autonomie de fonctionnement, nouvelle réglementation de l'organisation administrative du Conseil régional de la Vallée d'Aoste et abrogation de la loi régionale n° 26 du 30 juillet 1991, portant organisation administrative du Conseil régional), et personnels dont les fonctions peuvent être attribuées au sens du deuxième alinéa de l'art. 21 et du quatrième alinéa de l'art. 22 de ladite LR n° 22/2010 : 106 unités ;

- b) Personnels relevant des catégories dans le cadre du Gouvernement régional, du Conseil de la Vallée et des institutions scolaires : somme des unités en service et des unités dont le recrutement est programmé sur la base des plans triennaux des besoins en personnels approuvés par le Gouvernement régional, dans le respect des plafonds de dépense prévus à l'art. 4 ;
 - c) Corps forestier de la Vallée d'Aoste : 166 unités, dont 2 dirigeants ;
 - d) Corps valdôtain des sapeurs-pompiers : 232 unités, dont 2 dirigeants.
2. Aux fins visées à l'art. 6 de la LR n° 22/2010, les plafonds de dépense pour les rémunérations, les indemnités accessoires, y compris celles prévues par l'art. 1er ter de la loi régionale n° 6 du 15 mars 2011 (Institution de l'Avocature de l'Administration régionale) et celles relatives aux positions caractérisées par des responsabilités particulières visées au cinquième alinéa de l'art. 5 de la LR n° 22/2010, et les cotisations que la Région doit verser au titre des unités visées au premier alinéa, ainsi que des secrétaires particuliers, des personnels affectés aux activités de presse et d'information du Gouvernement régional et du Conseil de la Vallée et des personnels de l'ancienne Direction de l'agence régionale de l'emploi recruté sous contrat de droit privé, qui ne figurent pas au nombre desdites unités, sont fixés, déduction faite de l'impôt régional sur les activités productives (IRAP) dû au sens de la loi, à 108 132 355,79 euros.
3. Les crédits destinés chaque année au Fonds unique d'établissement des personnels régionaux et des personnels de l'ancienne Direction de l'agence régionale de l'emploi, ainsi que les cotisations et les revenus de l'IRAP non utilisés à la fin de chaque exercice budgétaire peuvent être inscrits au titre des ressources de l'exercice suivant. Le Gouvernement régional est autorisé à délibérer les rectifications budgétaires qui s'avèrent nécessaires aux fins de l'inscription desdits crédits au budget de l'année suivante.
4. Les crédits ordinaires destinés aux collectivités locales à valoir sur le Fonds pour les détachements syndicaux depuis la suppression de l'Agence régionale pour les relations syndicales (ARRS) et non utilisés à la clôture de chaque exercice budgétaire peuvent être inscrits au titre des ressources de l'exercice suivant. Le Gouvernement régional est autorisé à délibérer les rectifications budgétaires qui s'avèrent nécessaires aux fins de l'inscription desdits crédits au budget de l'année suivante.
5. Pour la période 2024/2026, la dépense pour le renouvellement des conventions du personnel visé aux premier et deuxième alinéas est fixée à 24 471 436,26 euros pour 2024, à 27 521 436,26 euros pour 2025 et à 30 621 436,26 euros pour 2026 (mission 20 « Fonds et provisions », programme 20.03 « Autres fonds », titre 1 « Dépenses ordinaires »).

Art. 4

(Dispositions en matière de recrutement au sein de la Région)

1. Pour la période 2024/2026, la Région est autorisée à effectuer des recrutements sous contrat à durée indéterminée dans les limites de la dépense théorique calculée sur une base annuelle compte tenu des unités de personnel, même de direction, ayant cessé leurs fonctions au cours de l'année précédente et non remplacées, ainsi que des unités dont la cessation de fonctions à quelque titre que ce soit est prévue pour chacune des années de référence, sans préjudice du fait que les nouveaux recrutements pourront avoir lieu uniquement après que les unités destinées à être remplacées auront cessé leurs fonctions à quelque titre que ce soit. Les recrutements de personnels autorisés par les actes de programmation des besoins adoptés au cours de l'année précédant celle de référence et non effectués demeurent possibles.
2. Aux fins de l'exercice régulier des fonctions attribuées à la Région en matière de services d'incendie et d'organisation, de fonctionnement et de réglementation des personnels du Corps forestier de la Vallée d'Aoste, les limites visées au premier alinéa ne s'appliquent pas en cas de recrutement sous contrat à durée indéterminée, de la part de la Région, de professionnels du Corps valdôtain des sapeurs-pompiers, ainsi que de personnels du Corps forestier de la Vallée d'Aoste relevant des profils professionnels d'agent forestier, de surintendant forestier, d'inspecteur forestier, de cadre forestier et d'armurier.
3. Par ailleurs, les limites visées au premier alinéa ne s'appliquent pas en cas de recrutement sous contrat à durée indéterminée, de la part de la Région, de personnels auxiliaires, techniques et administratifs (ATAR) des institutions scolaires et éducatives de celle-ci, dans le respect du plafond d'effectifs établi sur la base des critères fixés par délibération du Gouvernement.
4. Les limites visées au premier alinéa ne s'appliquent pas aux recrutements nécessaires pour atteindre le nombre minimum d'effectifs obligatoirement destinés au bureau du suivi phytosanitaire aux fins de l'accomplissement des tâches prévues par le décret législatif n° 19 du 2 février 2021, portant dispositions en matière de protection des plantes contre les organismes nuisibles, en application de l'art. 11 de la loi n° 117 du 4 octobre 2019 adoptée aux fins de la transposition, dans la législation nationale, des dispositions des règlements (UE) 2016/2031 et (UE) 2017/625.
5. Pour 2024, le recrutement sous contrat à durée indéterminée d'attachés de presse ou de collaborateurs des attachés de presse au sein de la Région par le recours à la mobilité au sens du quatrième alinéa de l'art. 43 de la LR n° 22/2010 ou à une procédure de sélection ouverte peut avoir lieu par dérogation aux limites visées au premier alinéa, sur actualisation du document de programmation triennale des besoins en personnels.
6. Pour 2024, la Région est autorisée à avoir recours à des modalités de travail flexible dans la limite de 50 p. 100 de la dépense

supportée aux mêmes fins pendant la période 2007/2009. La dépense supplémentaire découlant de l'application du présent alinéa, estimée à 2 574 000 euros, déduction faite de l'IRAP due aux termes de la loi, est couverte, pour 2024, par les crédits inscrits aux chapitres de dépenses de la mission 01 (Services institutionnels, généraux et de gestion), programme 10 (Ressources humaines), titre 1 (Dépenses ordinaires).

7. Pour 2024, 2025 et 2026, les dépenses pour les personnels affectés à l'application du Plan national de relance et de résilience (PNRR) et recrutés au sens de l'art. 7 de la loi régionale n° 32 du 21 décembre 2022 (Loi régionale de stabilité 2023/2025) sont réajustées et fixées à 1 735 700 euros, déduction faite de l'IRAP due aux termes de la loi, pour chacune des trois années en cause et sont couvertes dans le cadre de la mission 01 (Services institutionnels, généraux et de gestion), programme 10 (Ressource humaine), titre 1 (Dépenses ordinaires).
8. L'art. 5 de la LR n° 32/2022 est abrogé.

Art. 5

(Dispositions en matière de recrutement au sein de la Chambre valdôtaine des entreprises et des activités libérales, de l'Office régional du tourisme, de l'ARER, de l'IVAT, de l'ARPE de la Vallée d'Aoste, du Consortium régional pour la protection, la promotion et la pratique de la pêche en Vallée d'Aoste et des autres collectivités et organismes relevant du statut unique régional)

1. Pour la période 2024/2026, la Chambre valdôtaine des entreprises et des activités libérales est autorisée à effectuer des recrutements sous contrat à durée indéterminée dans les limites de la dépense théorique calculée sur une base annuelle compte tenu des unités de personnel, même de direction, ayant cessé leurs fonctions au cours de l'année précédente et non remplacées, ainsi que des unités dont la cessation de fonctions à quelque titre que ce soit est prévue ou aura lieu au cours de chacune des années de référence, sans préjudice du fait que les nouveaux recrutements pourront avoir lieu uniquement après que les unités destinées à être remplacées auront cessé leurs fonctions à quelque titre que ce soit. Au titre de 2024, les limites susmentionnées ne s'appliquent pas – compte tenu des crédits destinés à cet effet et de l'équilibre du budget certifié par l'organe de révision – pour le recrutement sous contrat à durée indéterminée de trois unités de personnel à destiner au bureau des relations avec le public et à l'amélioration de l'exercice des fonctions institutionnelles attribuées à la Chambre en matière de certification des compétences non formelles et informelles et de transition au numérique, pour le recrutement de personnels à durée indéterminée relevant de la catégorie/position immédiatement supérieure à celle des personnels ayant cessé leurs fonctions et pour l'augmentation des pourcentages de travail des personnels à temps partiel.
2. Pour la période 2024/2026, l'Office régional du tourisme est autorisé à effectuer des recrutements sous contrat à durée indéterminée dans les limites de la dépense théorique calculée sur une base annuelle compte tenu des unités de personnel ayant cessé leurs fonctions au cours de l'année précédente et non remplacées, ainsi que des unités dont la cessation de fonctions à quelque titre que ce soit est prévue ou aura lieu au cours de chacune des années de référence, sans préjudice du fait que les nouveaux recrutements pourront avoir lieu uniquement après que les unités destinées à être remplacées auront cessé leurs fonctions à quelque titre que ce soit. Au titre de 2024, les limites en cause ne s'appliquent pas pour le recrutement, compte tenu des crédits inscrits au budget, d'une unité de personnel supplémentaire destinée à remplacer sans délai un fonctionnaire muté à un autre organisme avec droit de conserver son poste pendant la durée de la période d'essai auprès de celui-ci.
3. Pour la période 2024/2026, l'Agence régionale pour le logement (*Azienda regionale per l'edilizia residenziale – ARER*) est autorisée à procéder à des recrutements sous contrat à durée indéterminée dans les limites de la dépense théorique calculée sur une base annuelle compte tenu des unités de personnel ayant cessé leurs fonctions au cours de l'année précédente et non remplacées, ainsi que des unités dont la cessation de fonctions à quelque titre que ce soit est prévue ou aura lieu au cours de chacune des années de référence, sans préjudice du fait que les nouveaux recrutements pourront avoir lieu uniquement après que les unités destinées à être remplacées auront cessé leurs fonctions à quelque titre que ce soit.
4. Pour la période 2024/2026, l'Institut valdôtain de l'artisanat de tradition (IVAT) est autorisé à procéder à des recrutements sous contrat à durée indéterminée dans les limites de la dépense théorique calculée sur une base annuelle compte tenu des unités de personnel ayant cessé leurs fonctions au cours de l'année précédente et non remplacées, ainsi que des unités dont la cessation de fonctions à quelque titre que ce soit est prévue ou aura lieu au cours de chacune des années de référence, sans préjudice du fait que les nouveaux recrutements pourront avoir lieu uniquement après que les unités destinées à être remplacées auront cessé leurs fonctions à quelque titre que ce soit. Au titre de 2024 et de 2025, les limites en cause ne s'appliquent pas pour le recrutement à durée indéterminée, compte tenu des crédits inscrits au budget, de deux unités de personnel sous contrat de droit privé (convention collective nationale du travail *FederCulture*) destinées à l'amélioration de l'exercice des fonctions institutionnelles attribuées à l'IVAT en matière de gestion tant de musées et de salles d'expositions que du réseau commercial.
5. Pour la période 2024/2026, l'Agence pour la protection de l'environnement (ARPE) de la Vallée d'Aoste est autorisée à procéder à des recrutements sous contrat à durée indéterminée dans les limites de la dépense théorique calculée sur une base annuelle compte tenu des unités de personnel, même de direction, ayant cessé leurs fonctions au cours de l'année précédente et non remplacées, ainsi que des unités dont la cessation de fonctions à quelque titre que ce soit est prévue ou aura lieu au cours de chacune des années de référence, sans préjudice du fait que les nouveaux recrutements pourront avoir lieu unique-

ment après que les unités destinées à être remplacées auront cessé leurs fonctions à quelque titre que ce soit.

6. Pour la période 2024/2026, les crédits supplémentaires inscrits au budget de la Région et destinés au financement du traitement accessoire des personnels de l'ARPE sont fixés à 55 000 euros par an, à valoir sur la mission 09 (Développement durable et protection du territoire et de l'environnement), programme 02 (Protection, valorisation et récupération environnementale), titre 1 (Dépenses ordinaires). Les modalités de versement y afférentes sont établies dans le cadre de la négociation collective complémentaire entre l'ARPE et les organisations syndicales catégorielles, dans le respect des lignes directrices approuvées par délibération du Gouvernement régional, compte tenu des objectifs prévus à l'échelon de la Région et de l'Agence, ainsi que des activités et des projets à réaliser, qui s'ajoutent à ceux prévus par le système d'évaluation de la performance.
7. Pour la période 2024/2026, le Consortium régional pour la protection, la promotion et la pratique de la pêche en Vallée d'Aoste est autorisé à procéder à des recrutements sous contrat à durée indéterminée dans les limites de la dépense théorique calculée sur une base annuelle compte tenu des unités de personnel ayant cessé leurs fonctions au cours de l'année précédente et non remplacées, ainsi que des unités dont la cessation de fonctions à quelque titre que ce soit est prévue ou aura lieu au cours de chacune des années de référence, sans préjudice du fait que les nouveaux recrutements pourront avoir lieu uniquement après que les unités destinées à être remplacées auront cessé leurs fonctions à quelque titre que ce soit. Au titre de 2024, les limites en cause ne s'appliquent pas pour le recrutement, sous contrat à durée indéterminée et compte tenu des crédits inscrits au budget du Consortium, d'une unité de personnel destinée à l'amélioration de l'exercice des fonctions institutionnelles de celui-ci en matière de conservation et de développement du patrimoine piscicole, ainsi que de gestion de l'établissement piscicole régional, à la suite des dispositions en matière de reempoisonnement adoptées par le décret du président de la République n° 102 du 5 juillet 2019 (Règlement modifiant l'art. 12 du décret du président de la République n° 357 du 8 septembre 1997, portant application de la directive 92/43/CEE, concernant la conservation des habitats naturels ainsi que de la faune et de la flore sauvages).
8. Pour la période 2024/2026, les organismes visés au premier alinéa de l'art. 1er de la LR n° 22/2010 autres que la Région, les collectivités locales et leurs associations et les organismes visés aux premier, deuxième, troisième, quatrième, cinquième et septième alinéas du présent article sont autorisés à procéder à des recrutements sous contrat à durée indéterminée dans les limites de la dépense théorique calculée sur une base annuelle compte tenu des unités de personnel ayant cessé leurs fonctions au cours de l'année précédente et non remplacées, ainsi que des unités dont la cessation de fonctions à quelque titre que ce soit est prévue ou aura lieu au cours de chacune des années de référence, sans préjudice du fait que les nouveaux recrutements pourront avoir lieu uniquement après que les unités destinées à être remplacées auront cessé leurs fonctions à quelque titre que ce soit.
9. Pour la période 2024/2026, les organismes visés au premier alinéa de l'art. 1er de la LR n° 22/2010 autres que la Région, les collectivités locales et leurs associations sont autorisés à avoir recours à des modalités de travail flexible dans les limites des crédits inscrits au budget au titre des dépenses de personnel et uniquement aux fins autorisées par la réglementation en vigueur.
10. Les collectivités et organismes visés au présent article peuvent procéder aux recrutements autorisés par le document de programmation des besoins en personnel adopté au cours de l'année précédant celle de référence et non effectués.
11. Pour la période 2024/2026, les collectivités et organismes visés au présent article et les autres organismes visés au premier alinéa de l'art. 1er de la LR n° 22/2010 financent les positions caractérisées par des responsabilités particulières éventuellement instituées au sens du cinquième alinéa de l'art. 5 de ladite loi dans le cadre de leurs budgets respectifs par des opérations de rationalisation des dépenses ordinaires, sans préjudice des équilibres de budget.
12. L'art. 8 de la LR n° 32/2022 est abrogé.

Art. 6

(Dispositions en matière de recrutement au sein de l'Université de la Vallée d'Aoste)

1. Pour la période 2024/2026 et en application de l'art. 1er du décret législatif n° 282 du 21 septembre 2000 (Dispositions d'application du Statut spécial pour la Vallée d'Aoste en matière de pouvoir législatif régional pour ce qui est du financement de l'université et de la construction universitaire) et du trois cent quatre-vingtième alinéa de l'art. 1er de la loi n° 244 du 24 décembre 2007 (Loi de finances 2008), le recrutement de personnels techniques et administratifs au sein de l'Université de la Vallée d'Aoste tombe sous le coup des dispositions de maîtrise et de contrôle des dépenses approuvées par le Gouvernement régional, sur avis obligatoire de la Commission permanente de coordination Région – Université, dans le respect des crédits à la disposition de cette dernière.

Art. 7

(Dispositions en matière de statut unique régional et report de délais)

1. Jusqu'au 31 décembre 2025 et par dérogation aux dispositions de la deuxième phrase du deuxième alinéa de l'art. 26 de la

LR n° 22/2010, l'expiration du délai de quatre-vingt-dix jours qui y est prévu n'entraîne pas la suppression de la structure dont le poste de dirigeant est vacant.

2. Jusqu'au 31 décembre 2025, dans l'attente du déroulement des procédures de concours pour la couverture des postes vacants sur la base des documents de programmation des besoins en personnels approuvés par les collectivités et organismes visés au premier alinéa de l'art. 1er de la LR n° 22/2010, la période d'attribution temporaire de fonctions supérieures au sens de la lettre a) du premier alinéa de l'art. 59 de ladite loi est prolongée de six mois, jusqu'à un maximum de dix-huit mois.
3. Les mandats au titre des positions organisationnelles particulières visées à l'art. 5 de la LR n° 22/2010 attribués aux fonctionnaires relevant de la catégorie D et en cours au 31 décembre 2023 cessent au moment de l'attribution des nouveaux mandats relatifs aux positions caractérisées par des responsabilités particulières visées au cinquième alinéa de l'art. 5 de la LR n° 22/2010 et, en tout état de cause, au plus tard le 30 juin 2024. Les dépenses y afférentes sont couvertes par les crédits inscrits à cet effet au budget des différents organismes et collectivités. La prorogation de la validité des mandats au titre des positions organisationnelles particulières n'est pas possible pour les organismes et collectivités qui n'instituent pas les positions caractérisées par des responsabilités particulières visées au cinquième alinéa de l'art. 5 de la LR n° 22/2010.

Art. 8

(Dispositions en matière de recrutements)

1. Au premier alinéa de l'art. 11 de la LR n° 32/2022, après les mots : « Commune d'Aoste », il est ajouté les mots : « le Consortium des Communes de la Vallée d'Aoste faisant partie du bassin de la Doire Baltée », précédés d'une virgule.
2. À la fin du troisième alinéa de l'art. 11 de la LR n° 32/2022, il est ajoutée une phrase ainsi rédigée : « Les personnes figurant sur la liste d'aptitude et déjà en service auprès d'autres collectivités ou organismes ne sont pas appelées aux fins de leur recrutement sous contrat à durée déterminée. ».
3. Au cinquième alinéa de l'art. 11 de la LR n° 32/2022, après les mots : « les Unités », il est inséré les mots : « aux fins du recrutement de personnels en leur sein ou au sein des Communes qui les composent », précédés et suivis d'une virgule.
4. À la fin du sixième alinéa de l'art. 11 de la LR n° 32/2022, il est ajoutée une phrase ainsi rédigée : « Les personnes figurant au premier rang de plusieurs listes d'aptitude dressées à l'issue de procédures de sélection gérées en commun par plusieurs collectivités, après avoir choisi le poste et la collectivité où elles souhaitent être recrutés, sont éliminées des autres listes d'aptitudes auxquelles elles figurent. ».
5. Les huitième et neuvième alinéas de l'art. 11 de la LR n° 32/2022 continuent d'être appliqués au titre de 2024 et 2025.
6. Le neuvième alinéa de l'art. 12 de la LR n° 32/2022 est abrogé.
7. L'art. 12 de la LR n° 35/2021 est abrogé.

Art. 9

(Dispositions en matière de recrutement au sein des collectivités locales)

1. Pour 2024 et 2025, les Unités des Communes valdôtaines et le Consortium des Communes de la Vallée d'Aoste faisant partie du bassin de la Doire Baltée (*Consortio dei Comuni della Valle d'Aosta ricadenti nel Bacino imbrifero montano della Dora Baltea – BIM*) sont autorisés à effectuer des recrutements sous contrat à durée indéterminée dans les limites de la dépense théorique calculée sur une base annuelle compte tenu des unités de personnel, même de direction, en fonctions au cours de l'année précédente et non remplacées, ainsi que des unités dont la cessation de fonctions à quelque titre que ce soit est prévue au cours de l'année de référence, sans préjudice du fait que les nouveaux recrutements pourront avoir lieu uniquement après que les unités destinées à être remplacées auront cessé leurs fonctions à quelque titre que ce soit. En cas de cessation de fonctions de la part d'unités de personnel sous contrat à temps partiel, la dépense théorique sur une base annuelle prise en compte pour la détermination du plafond de recrutements est calculée sur la base du coût théorique correspondant au même nombre d'unités à plein temps. Le plafond en cause ne s'applique pas aux recrutements programmés au cours de l'année précédente et figurant au plan de programmation visé à l'art. 2 du règlement régional n° 1 du 12 février 2013 (Nouvelles dispositions en matière d'accès aux emplois publics et de modalités et critères de recrutement des personnels de la Région et des collectivités et organismes publics du statut unique de la Vallée d'Aoste, ainsi qu'abrogation du règlement régional n° 6 du 11 décembre 1996). Les dispositions du présent alinéa s'appliquent également par dérogation aux dispositions prévues pour les Unités des Communes valdôtaines par la deuxième phrase du deuxième alinéa de l'art. 15 de la loi régionale n° 6 du 5 août 2014 (Nouvelles dispositions en matière d'exercice des fonctions et des services communaux à l'échelle supra-communale et suppression des Communautés de montagne).
2. Pour 2024 et 2025, les Unités et le BIM sont autorisés à avoir recours à des modalités de travail flexible dans les limites des crédits inscrits au budget au titre des dépenses de personnel et uniquement aux fins autorisées par la réglementation en vigueur.

3. Pour les Unités, le plafond visé au premier alinéa ne s'applique pas au recrutement des personnels préposés aux services d'aide à domicile, de jour ou résidentiels pour personnes âgées, infirmes ou se trouvant dans des conditions de fragilité, ni au recrutement des personnels préposés aux services socio-éducatifs pour la première enfance ou à la coordination des stratégies de développement des zones intérieures, dans le cadre de la politique régionale de développement, ni au recrutement des responsables de la transition au numérique. Pour 2024, les Unités peuvent recruter, par dérogation au plafond susmentionné et au moyen, éventuellement, de procédures de mobilité depuis les Communes, des personnels supplémentaires destinés aux activités du guichet unique des collectivités locales (*Sportello unico degli enti locali – SUEL*).
4. À la fin de la deuxième phrase du troisième alinéa de l'art. 12 de la LR n° 32/2022, il est ajouté les mots : « tout comme la dépense de personnel financée entièrement ou partiellement par des ressources à affectation obligatoire provenant d'autres acteurs et les dépenses supportées pour les aides à l'exercice des fonctions techniques prévues par l'art. 45 du décret législatif n° 36 du 31 mars 2023 (Code des contrats publics, en application de l'art. 1^{er} de la loi n° 78 du 21 juin 2022, portant délégation au Gouvernement en matière de contrats publics) », précédés d'une virgule.
5. Après le sixième alinéa de l'art. 12 de la LR n° 32/2022, il est inséré un alinéa ainsi rédigé :

« 6 bis. Au cas où une période d'accompagnement serait jugée nécessaire, les recrutements sous contrat à durée indéterminée pour le remplacement de personnels qui vont cesser leurs fonctions peuvent être anticipés de trois mois au plus par rapport à la date de départ de ces derniers, dans le respect du plafond visé au sixième alinéa. ».
6. Les septième et huitième alinéas de l'art. 12 de la LR n° 32/2022 sont abrogés.

Art. 10
(*Modification de la LR n° 22/2010*)

1. À la cinquième phrase du cinquième alinéa de l'art. 5 de la LR n° 22/2010, les mots : « au quatrième alinéa de l'art. 46 de la LR n° 54/1998 » sont remplacés par les mots : « à l'art 46 de la LR n° 54/1998, pour les fonctionnaires titulaires d'un mandat de responsable d'un bureau ou d'un service, mandats dont les dépenses sont à la charge du budget des collectivités et organismes concernés ».
2. Après le cinquième alinéa de l'art. 5 de la LR n° 22/2010, il est inséré un alinéa ainsi rédigé :

« 5.1. Les fonctionnaires relevant de la catégorie D et titulaires de mandats au titre des positions caractérisées par des responsabilités particulières visées au cinquième alinéa sont chargés, dans les limites des compétences qui leur sont confiées au moment de l'attribution du mandat, ainsi que de la durée de celui-ci :

 - a) De la gestion financière, éventuellement par l'exercice du pouvoir de dépense et dans les limites des ressources affectées à la position caractérisée par des responsabilités particulières dont ils relèvent, sur attribution d'enveloppes budgétaires spécifiques de la part de l'organe de direction politique et administrative et dans le respect des modalités et des délais établis par les dispositions en vigueur en matière de comptabilité publique ;
 - b) De l'adoption des actes de gestion des personnels qui leur sont affectés, y compris l'attribution des traitements accessoires, à l'exclusion des actes relevant des procédures disciplinaires ;
 - c) De l'exercice de fonctions techniques et professionnelles, d'inspection, de contrôle, de consultation, d'étude et de recherche ;
 - d) De la responsabilité des procédures administratives ;
 - e) De la présidence des commissions d'adjudication et de la responsabilité des procédures de marché ;
 - f) De la passation des contrats relevant de leur compétence ;
 - g) De la délivrance d'autorisations, de concessions et d'autres actes analogues ;
 - h) De l'adoption des actes contenant une évaluation ;
 - i) Du concours à la définition de mesures adéquates visant à la prévention des phénomènes de corruption et à la lutte contre ceux-ci, ainsi que du contrôle du respect desdites mesures par les fonctionnaires des bureaux dont ils sont responsables. ».
3. L'art. 11 bis de la LR n° 22/2010 est remplacé par un article ainsi rédigé :

« 11 bis
(*Vétérinaire régional*)

1. Le mandat de vétérinaire régional est attribué suivant les modalités et sur la base des critères et des conditions professionnelles prévus par la présente loi pour l'attribution des autres mandats de dirigeant, au sens des art. 20 et 21. Lorsque le mandat en cause est attribué à une personne n'appartenant pas à la Région, il n'est pas pris en compte aux fins du respect du pourcentage visé au cinquième alinéa de l'art. 20. Le traitement dont bénéficie le vétérinaire régional correspond au traitement fixé pour les mandats de direction du premier niveau, selon le montant maximum prévu pour la position en cause.

2. L'attribution du mandat de vétérinaire régional à une personne relevant d'un autre organisme est subordonnée à la mise à disposition sans solde de celle-ci pendant toute la durée dudit mandat, sauf refus motivé de l'organisme d'appartenance pour des exigences d'organisation supérieures. ».
4. Au premier alinéa de l'art. 15 ter de la LR n° 22/2010, les mots : « au cours des cinq dernières années » sont supprimés.
5. Après le quatrième alinéa bis de l'art. 43 de la LR n° 22/2010, il est ajouté un alinéa ainsi rédigé :
« 4 ter. Aux fins prévues par le premier alinéa du présent article, les collectivités et organismes visés au premier alinéa de l'art. 1^{er} peuvent pourvoir les postes vacants par mutation directe de fonctionnaires provenant d'administrations ne relevant pas du statut unique régional et qui le demandent, compte tenu des tâches, des fonctions, des responsabilités et des titres relatifs aux catégories et aux profils professionnels indiqués dans les aires et catégories de provenance et de destination. Toute mutation est subordonnée à la réussite, par le fonctionnaire concerné, de l'examen de français ou d'italien, sans préjudice des cas d'exonération dudit examen. Le changement de profil professionnel est possible si le fonctionnaire justifie des conditions professionnelles et du titre d'études requis. À la suite de son insertion dans les effectifs de la collectivité ou de l'organisme de destination, le fonctionnaire muté d'une autre administration publique bénéficie exclusivement du statut et du traitement fixe et du traitement accessoire prévus par la convention collective régionale du travail. ».
6. À la fin du premier alinéa bis de l'art. 45 de la LR n° 22/2010, il est ajouté les mots : « ainsi que des sociétés dont les collectivités locales détiennent des parts », précédés d'une virgule.
7. La deuxième phrase du neuvième alinéa de l'art. 47 de la LR n° 22/2010 est remplacée par une phrase ainsi rédigée : « Les rapports en cause sont certifiés, pour ce qui est de l'Administration régionale, par le Collège des commissaires aux comptes, au sens de la lettre c) du septième alinéa de l'art. 2 de la loi régionale n° 14 du 15 juin 2021, relative à l'institution de ce dernier, et, pour ce qui est des autres collectivités et organismes concernés, par les organes analogues y afférents. ».

Art. 11

(Recrutement des surintendants forestiers)

1. Au deuxième alinéa de l'art. 3 du règlement régional n° 2 du 17 mai 2010 (Dispositions en matière d'accès au Corps forestier de la Vallée d'Aoste et de mobilité dans le cadre de celui-ci, aux termes du troisième alinéa de l'art. 5 et de l'art. 11 de la loi régionale n° 12 du 8 juillet 2002), les mots : « cinq ans » sont remplacés par les mots : « quatre ans ».

CHAPITRE III DISPOSITIONS EN MATIÈRE DE FINANCES LOCALES

Art. 12

(Détermination des crédits à affecter aux finances locales. Modification de la loi régionale n° 13 du 19 décembre 2014)

1. Par dérogation aux dispositions du premier alinéa de l'art. 6 de la loi régionale n° 48 du 20 novembre 1995 (Mesures régionales en matière de finances locales), le montant des crédits destinés aux mesures en matière de finances locales est fixé, pour 2024, à 239 588 007,91 euros, dont 5 477 818,38 euros ont déjà été engagés au cours des années précédentes et seront exigibles au cours de ladite année ou bien ont été constatés au cours des années précédentes, n'ont pas été engagés et sont de nouveau proposés.
2. Pour 2024, les crédits indiqués au premier alinéa sont répartis et affectés suivant les modalités visées aux troisième et quatrième alinéas, éventuellement par dérogation à la LR n° 48/1995.
3. La somme visée au premier alinéa est répartie comme suit, au titre de 2024 :
 - a) Virement aux collectivités locales de crédits sans affectation sectorielle obligatoire, au sens de la lettre a) du premier alinéa de l'art. 5 de la LR n° 48/1995 : 91 524 843,20 euros (programme 18.01 « Relations financières avec les autres autonomies territoriales » – Part.) ;
 - b) Virement aux collectivités locales de crédits à affectation sectorielle obligatoire, au sens de la lettre c) du premier alinéa de l'art. 5 de la LR n° 48/1995 : 135 563 164,71 euros – dont 5 477 818,38 euros soit déjà engagés et exigibles, soit proposés au cours de 2024 – autorisés et répartis au sens de l'art. 27 de la LR n° 48/1995 selon les montants indiqués à l'annexe 2 ;
 - c) Virement extraordinaire de crédits, à valoir sur les dépenses ordinaires : 12 000 000 d'euros en faveur des Communes et 500 000 euros en faveur des Unités des Communes valdôtaines, pour un total de 12 500 000 euros, destinés à couvrir l'augmentation des dépenses ordinaires, y compris les dépenses de personnel ; lesdits crédits sont autorisés, répartis et liquidés au sens de l'art. 38 de la loi régionale n° 12 du 2 août 2023 (Deuxième réajustement du budget prévisionnel 2023 et rectification du budget prévisionnel 2023/2025 de la Région autonome Vallée d'Aoste), à valoir sur la mission 18 (Relations avec les autres Autonomies territoriales et locales), programme 01 (Relations financières avec les autres

Autonomies territoriales), titre 1 (Dépenses ordinaires).

4. Pour 2024, les crédits visés à la lettre a) du troisième alinéa sont affectés comme suit :
 - a) Quant à 4 441 529 euros, au financement des Communes ; ledit montant est réparti suivant les modalités visées au deuxième alinéa bis de l'art. 6 de la loi régionale n° 41 du 17 décembre 1997 (Loi de finances 1998/2000) ;
 - b) Quant à 83 083 471 euros, au financement des Communes ;
 - c) Quant à 2 000 000 d'euros, au financement des Unités des Communes valdôtaines ;
 - d) Quant à 1 999 843,20 euros, au financement de la compensation, en faveur des Communes, du manque de recettes dérivant de la suppression de l'impôt communal additionnel au droit d'accise sur l'énergie électrique, au sens de l'art. 6 de la loi régionale n° 19 du 27 juin 2012 (Réajustement du budget prévisionnel 2012, modification de mesures législatives, ainsi que rectification du budget prévisionnel 2012/2014).
5. Pour 2024 et par dérogation aux dispositions de l'annexe A de la LR n° 48/1995, dans la formule de détermination des crédits visés à la lettre b) du quatrième alinéa, le revenu de référence est celui de l'impôt municipal unique, fixé selon les modalités établies par la délibération du Gouvernement régional visée au deuxième alinéa de l'art. 11 de ladite loi, sur avis du Conseil permanent des collectivités locales (*Consiglio permanente degli enti locali – CPEL*).
6. Dans la mesure où les disponibilités de caisse de la Région le permettent, la liquidation des crédits visés à la lettre a) du quatrième alinéa aux Communes est effectuée en une seule tranche, au plus tard le 30 juin.
7. Dans la mesure où les disponibilités de caisse de la Région le permettent, la liquidation des crédits visés à la lettre b) du quatrième alinéa aux Communes est effectuée selon les modalités et les délais ci-dessous, sauf si lesdites collectivités ne procèdent pas aux communications et aux transmissions requises dans les délais prévus, cas dans lequel elle est effectuée après l'accomplissement des obligations en cause :
 - a) Un premier acompte, jusqu'à 20 p. 100, au plus tard le 31 mars ;
 - b) Un deuxième acompte, jusqu'à 30 p. 100, au plus tard le 30 juin, à condition que la collectivité locale ait communiqué qu'elle a approuvé son budget prévisionnel ;
 - c) Un autre acompte, jusqu'à 20 p. 100, au plus tard le 31 août, à condition que la collectivité locale ait communiqué qu'elle a approuvé ses comptes ;
 - d) Le solde, au plus tard le 31 octobre, à condition que la collectivité locale ait communiqué qu'elle a approuvé le document attestant le respect des équilibres budgétaires.
8. Dans la mesure où les disponibilités de caisse de la Région le permettent, la liquidation des crédits visés à la lettre c) du quatrième alinéa aux Unités des Communes valdôtaines est effectuée en une seule tranche, au plus tard le 30 juin, à condition que lesdites Unités aient communiqué qu'elles ont approuvé leur budget prévisionnel. Si les Unités ne procèdent pas aux communications et aux transmissions requises dans les délais prévus, la liquidation est effectuée après l'accomplissement des obligations en cause.
9. Sans préjudice des dispositions de la présente loi, les collectivités locales prennent en charge la partie des dépenses relatives à la réalisation des mesures visées à l'annexe 2 qui dépasse les crédits inscrits aux chapitres y afférents de la partie Dépenses du budget prévisionnel de la Région.
10. Pour 2024 et par dérogation à la LR n° 48/1995, les crédits destinés aux mesures en matière de finances locales peuvent être rajustés, dans le cadre du même programme et pour des raisons motivées et urgentes, par des rectifications que le Gouvernement régional délibère au sens de l'art. 51 du décret législatif n° 118 du 23 juin 2011 (Dispositions en matière d'harmonisation des systèmes comptables et des schémas de budget des Régions, des collectivités locales et de leurs organismes, aux termes des art. 1^{er} et 2 de la loi n° 42 du 5 mai 2009).
11. Au cinquième alinéa de l'art. 17 de la loi régionale n° 13 du 19 décembre 2014, les mots : « et aux projets extraordinaires de caractère culturel mis en place dans le cadre de la gestion » sont supprimés.

Art. 13

(Virement extraordinaire de crédits, au titre de la comptabilité ordinaire, en faveur des Communes et des Unités des Communes valdôtaines pour 2026)

1. La dépense relative au virement extraordinaire, au titre de la comptabilité ordinaire, en faveur des Communes et des Unités des Communes valdôtaines de crédits sans affectation sectorielle obligatoire destinés à couvrir l'augmentation des dépenses ordinaires, y compris les dépenses de personnel, et déjà prévue, au titre de la période 2023/2025, au sens de l'art. 38 de la LR n° 12/2023, est autorisée, par dérogation aux dispositions de la LR n° 48/1995, pour 2026 également, pour un montant de 12 000 000 d'euros pour les Communes et de 500 000 euros pour les Unités des Communes valdôtaines.
2. Les crédits visés au premier alinéa sont répartis entre les différentes collectivités suivant les critères et les modalités établis

par une délibération du Gouvernement régional adoptée sur avis du CPEL.

3. La dépense découlant de la prorogation de l'autorisation de dépenses au sens du premier alinéa est fixée à 12 500 000 euros pour 2026, à valoir sur la mission 18 (Relations avec les autres Autonomies territoriales et locales), programme 01 (Relations financières avec les autres Autonomies territoriales), titre 1 (Dépenses ordinaires).

Art. 14

(Prorogation des mesures en faveur des Communes pour la mise aux normes, la restructuration et la réalisation d'ouvrages mineurs d'utilité publique)

1. L'autorisation de dépenses visée à l'art. 27 de la loi régionale n° 22 du 5 août 2021 (Deuxième mesure de réajustement du budget prévisionnel 2021 et de rectification du budget prévisionnel 2021/2023 de la Région) est prorogée au titre de 2026 pour un montant de 6 300 000 euros au total, dont 175 000 euros sont destinés à la Commune d'Aoste, 125 000 euros aux Communes dont la population résidente est égale ou supérieure à 2 000 habitants, 100 000 euros aux Communes dont la population résidente est égale ou supérieure à 1 000 habitants mais inférieure à 2 000, 75 000 euros aux Communes dont la population résidente est égale ou supérieure à 400 habitants, mais inférieure à 1 000, et 50 000 euros aux Communes dont la population résidente est inférieure à 400 habitants. La population est calculée sur la base du nombre de résidents sur le territoire de la Commune concernée au 31 décembre 2022.
2. La dépense découlant de l'application du présent article est fixée à 6 300 000 euros pour 2026, à valoir sur la mission 18 (Relations avec les autres Autonomies territoriales et locales), programme 01 (Relations financières avec les autres Autonomies territoriales), titre 2 (Dépenses en capital).

Art. 15

(Virement à l'ARER)

1. Pour la période 2024/2026, la Région est autorisée à accorder à l'ARER un virement, à valoir sur les crédits destinés aux finances locales par dérogation à la LR n° 45/1995, de 1 000 000 d'euros au maximum pour chacune des trois années de la période concernée, en vue de la couverture des pertes de recettes de ladite Agence.
2. Les critères et les modalités de virement des crédits visés au premier alinéa sont fixés par une délibération du Gouvernement régional prise sur avis du CPEL.
3. La dépense découlant de l'application du premier alinéa est financée par les crédits à affectation sectorielle obligatoire virés au sens du titre V de la LR n° 48/1995 et grève la mission 08 (Aménagement du territoire et construction résidentielle), programme 02 (Logements publics et locaux et plans de construction économique et populaire), titre 1 (Dépenses ordinaires).

Art. 16

(Mesures visant à favoriser les parcours d'intégration des citoyens étrangers)

1. Afin de maintenir actif le système intégré des services territoriaux visant à favoriser, à faciliter et à qualifier les parcours d'intégration des citoyens étrangers dans tous les aspects de la vie, une dépense de 200 000 euros est autorisée pour chacune des trois années de la période 2024/2026, par dérogation à la LR n° 48/1995.
2. La dépense découlant de l'application du présent article grève la mission 12 (Droits sociaux, politiques sociales et famille), programme 04 (Mesures en faveur des personnes à risque d'exclusion sociale), titre 1 (Dépenses ordinaires).

Art. 17

(Virement ordinaire de crédits aux collectivités locales pour favoriser l'insertion des mineurs handicapés dans les services ludiques et récréatifs estivaux)

1. La Région est autorisée à effectuer un virement ordinaire de 140 000 euros au maximum par an aux collectivités locales, à valoir sur les dépenses ordinaires, aux fins de l'insertion des mineurs handicapés dans les services ludiques et récréatifs estivaux.
2. Les critères et les modalités de virement des crédits visés au premier alinéa sont fixés par une délibération du Gouvernement régional prise sur avis du CPEL.
3. La dépense découlant de l'application du premier alinéa est fixée, par dérogation aux dispositions de la LR n° 48/1995, à 140 000 euros pour chacune des trois années de la période 2024/2026, à valoir sur la mission 12 (Droits sociaux, politiques sociales et famille), programme 02 (Mesures en faveur des personnes handicapées), titre 1 (Dépenses ordinaires).

Art. 18

(Mesures de soutien au centre territorial de lutte contre la violence. Modification de la loi régionale n° 4 du 25 février 2013)

1. Après l'art. 6 de la loi régionale n° 4 du 26 février 2013 (Mesures de prévention et de lutte contre la violence de genre et mesures de soutien aux femmes victimes de violence de genre), il est inséré un article ainsi rédigé :

« 6 bis

(Mesures de soutien du centre territorial de lutte contre la violence)

1. La Région soutient le centre territorial de lutte contre la violence dans la fourniture des mesures, des prestations et des services qui doivent être mis à la disposition des femmes et qui sont définis par l'entente entre l'État et les Régions signée le 14 septembre 2022.
2. À cette fin, la Région accorde au centre territorial de lutte contre la violence une enveloppe globale de 83 000 euros pour 2024. ».
2. La dépense découlant de l'application du présent article est fixée à 83 000 euros pour 2024, à valoir sur la mission 12 (Droits sociaux, politiques sociales et famille), programme 04 (Mesures en faveur des personnes à risque d'exclusion sociale), titre 1 (Dépenses ordinaires).

Art. 19

(Dispositions relatives aux éducateurs professionnels œuvrant dans les services socio-éducatifs)

1. Afin de ne créer aucune disparité entre ses personnels, à compter du 1^{er} janvier 2024, *Société de Services Vallée d'Aoste SpA*, visée à la loi régionale n° 44 du 20 décembre 2010 (Constitution d'une société par actions pour la gestion des services au profit de l'Administration publique régionale), étend aux éducateurs professionnels qui comptent parmi ses salariés et œuvrent dans le cadre des services socio-éducatifs de jour dénommés « Centres d'éducation et d'assistance – CEA » l'accord pour la négociation de proximité au sens de l'art. 8 du décret-loi n° 138 du 13 août 2011 (Nouvelles mesures urgentes pour la stabilisation financière et le développement), tel qu'il a été converti, avec modifications, par la loi n° 148 du 14 septembre 2011, prévue pour les personnels de la société en cause qui relèvent de la convention collective nationale du travail « *Servizi assistenziali – Agidae* ».
2. La dépense supplémentaire découlant de l'application du premier alinéa du fait de la signature des contrats de service avec *Société de Services Vallée d'Aoste SpA* en vue de la fourniture d'éducateurs professionnels à affecter aux CEA est fixée à 144 000 euros pour chacune des trois années de la période 2024/2026, à valoir sur la mission 12 (Droits sociaux, politiques sociales et famille), programme 02 (Mesures en faveur des personnes handicapées), titre 1 (Dépenses ordinaires), et relève de l'autorisation globale de dépenses prévue par la LR n° 44/2010, comme il appert de l'annexe 2.

Art. 20

(Virement extraordinaire, au titre de la comptabilité ordinaire, de crédits à la Commune d'Arvier pour le renforcement de ses capacités administratives en vue de la réalisation du projet relevant du PNRR)

1. Pour la période 2024/2026 et par dérogation aux dispositions de la LR n° 48/1995, la Région est autorisée à effectuer un virement extraordinaire de crédits au titre de la comptabilité ordinaire en faveur de la Commune d'Arvier, pour un montant maximal de 273 000 euros par an, aux fins du renforcement des capacités administratives de celle-ci, éventuellement par le recours à des services externes dédiés d'assistance technique, en vue de la réalisation du projet *Agile Arvier. La cultura del cambiamento*, financé dans le cadre du PNRR (Mission 1 – Numérisation, innovation, compétitivité et culture – Composante 3 – Culture 4.0 MIC3 ; Mesure 2 – Régénération des petits sites culturels, patrimoine culturel, religieux et rural ; Investissement 2.1 – Attractivité des centres historiques ; Ligne d'action A).
2. Les crédits susmentionnés sont liquidés, si les disponibilités de caisse de la Région le permettent, par acte du dirigeant de la structure régionale compétente en matière de finances locales, sur la base des dépenses effectivement supportées par la Commune d'Arvier et sur présentation des justificatifs y afférents.
3. La dépense découlant de l'application du présent article est fixée à 273 000 euros par an pour chacune des trois années 2024, 2025 et 2026, à valoir sur la mission 18 (Relations avec les autres Autonomies territoriales et locales), programme 01 (Relations financières avec les autres Autonomies territoriales), titre 1 (Dépenses ordinaires).

CHAPITRE IV

MESURES EN MATIÈRE DE SANTÉ ET DE POLITIQUES SOCIALES

Art. 21

(Durée de validité de la loi régionale n° 22 du 25 octobre 2022)

1. Compte tenu de la persistance du grave manque de personnels sanitaires, notamment de ceux indispensables pour assurer

les prestations et les activités relevant des niveaux essentiels d'assistance (*livelli essenziali di assistenza – LEA*), au premier alinéa de l'art. 2 de la loi régionale n° 35 du 25 octobre 2022 (Dispositions urgentes en matière d'organisation du Service sanitaire régional et modification de la loi régionale n° 35 du 22 décembre 2021), les mots : « limitativement à la période 2022/2024 » sont remplacés par les mots : « pour la période 2022/2026 ».

2. Au premier alinéa de l'art. 5 de la LR n° 22/2022, les mots : « période 2022/2024 » sont remplacés par les mots : « période 2022/2026 ».
3. La dépense découlant de l'application du présent article est fixée à 9 300 000 euros pour la période 2024/2026 et est financée dans le cadre de l'autorisation prévue pour les LEA visée à la lettre d) du troisième alinéa de l'art. 22.

Art. 22

(Financement de la dépense sanitaire régionale ordinaire et d'investissement)

1. Au titre de la période 2024/2026, la dépense sanitaire ordinaire s'élève à 333 317 921,69 euros pour 2024, à 326 415 487,69 euros pour 2025 et à 322 438 693,69 euros pour 2026.
2. Le montant viré à l'Agence régionale sanitaire USL de la Vallée d'Aoste (Agence USL) au titre de la dépense sanitaire ordinaire visée au premier alinéa est fixé, pour la période 2024/2026, à 319 317 921,69 euros pour 2024, à 312 415 487,69 euros pour 2025 et à 308 438 693,69 euros pour 2026 et est destiné :
 - a) Au financement de la dépense ordinaire nécessaire pour assurer les *LEA* ;
 - b) Au financement supplémentaire de la dépense ordinaire nécessaire pour assurer des niveaux d'assistance supérieurs aux *LEA* ;
 - c) Au versement des bourses d'études ordinaires et supplémentaires aux médecins inscrits au cours de formation spécifique en médecine générale visé au premier alinéa de l'art. 10 de la loi régionale n° 11 du 31 juillet 2017 (Dispositions en matière de formation spécialisée des médecins, des vétérinaires, des dentistes et des titulaires d'une licence dans le secteur sanitaire autres que les médecins et en matière de formation universitaire des professionnels sanitaires, ainsi qu'abrogation des lois régionales n° 37 du 31 août 1991 et n° 6 du 30 janvier 1998).
3. Le financement pour les dépenses visées à la lettre a) du deuxième alinéa est fixé à 315 964 333,69 euros pour 2024, à 309 038 693,69 euros pour 2025 et à 305 088 693,69 euros pour 2026, (programme 13.01 « Service sanitaire régional – Financement de la dépense ordinaire nécessaire pour assurer les *LEA* »). Les sommes en cause sont réparties comme suit :
 - a) 5 646 585 euros pour chacune des trois années de la période 2024/2026, destinés, à titre exclusif et obligatoire, au financement, par l'Agence USL, des réserves pour la couverture des dépenses découlant du renouvellement des conventions collectives des personnels salariés et des personnels conventionnés ;
 - b) 11 500 000 euros pour chacune des trois années de la période 2024/2026, destinés au solde des dépenses de la mobilité sanitaire ;
 - c) 530 000 euros pour chacune des trois années de la période 2024/2026, destinés à la compensation de l'augmentation des dépenses dérivant du rajustement de la quote-part fixe pour l'assistance pharmaceutique et l'assistance complémentaire prévue par l'art. 17 de la loi régionale n° 8 du 13 juillet 2020 (Réajustement du budget prévisionnel 2020 de la Région autonome Vallée d'Aoste et mesures urgentes pour lutter contre les effets de l'épidémie de COVID-19) ;
 - d) 9 300 000 euros pour chacune des trois années de la période 2024/2026, destinés au financement de la prime sanitaire temporaire visée à l'art. 2 de la LR n° 22/2022, tel qu'il a été modifié par l'art. 21 de la présente loi ;
 - e) 2 700 000 euros pour chacune des trois années de la période 2024/2026, à titre de fonds spécial pour le financement du nouveau projet de loi relatif aux dispositions organisationnelles extraordinaires, urgentes et temporaires visant à assurer la fourniture des prestations relevant des *LEA* dans le système sanitaire régional ;
 - f) 5 272 000 euros au maximum pour chacune des trois années de la période 2024/2026, destinés au financement des augmentations des traitements prévues pour les personnels conventionnés avec le Service sanitaire régional au sens des accords collectifs nationaux et des accords complémentaires régionaux visés à l'art. 19 de la LR n° 35/2021 ;
 - g) 1 000 000 d'euros pour chacune des trois années de la période 2024/2026, destinés à l'augmentation des ressources visées à la lettre e), telles qu'elles sont réajustées par la présente loi, en vue, au sens du quatrième alinéa de l'art. 19 de la LR n° 35/2021, du financement des primes pour le développement, la réorganisation et le renforcement de l'assistance territoriale en Vallée d'Aoste, conformément à la programmation régionale ;
 - h) 290 000 euros pour 2024, 345 000 euros pour 2025 et 395 000 euros pour 2026, destinés à l'augmentation des ressources des fonds contractuels en vue du financement du traitement accessoire des dirigeants médicaux, sanitaires et vétérinaires, aux termes du quatre cent trente-cinquième alinéa et du quatre cent trente-cinquième alinéa bis de l'art. 1^{er} de la loi n° 205 du 27 décembre 2017 (Budget prévisionnel 2018 et budget pluriannuel 2018/2020 de l'État) ;
 - i) 500 000 euros pour chacune des trois années de la période 2024/2026, destinés au financement des aides pour la compensation des dépenses supplémentaires découlant de la hausse générale des coûts de fonctionnement, à accorder, par l'Agence USL, aux prestataires de services socio-sanitaires privés agréés, dans le cadre des accords contractuels visés à l'art. 39 de la LR n° 5/2000, en sus des tarifs établis par les délibérations du Gouvernement régional réglementant les différents services. Ce dernier fixe, par délibération, l'intensité des aides annuelles, compte tenu du pourcentage moyen annuel de variation de l'indice des prix à la consommation pour les foyers des ouvriers et des employés dénommé

« FOI » et fourni par l'ISTAT.

4. Le financement pour les dépenses visées à la lettre b) du deuxième alinéa est fixé à 2 500 000 euros au titre de chacune des trois années de la période 2024/2026 (Programme 13.02 « Service sanitaire régional – Financement supplémentaire de la dépense ordinaire nécessaire pour assurer des niveaux d'assistance supérieurs aux LEA »).
5. Le financement pour les dépenses visées à la lettre c) du deuxième alinéa est destiné uniquement à la couverture, par l'Agence USL, des frais découlant du versement des bourses d'études ordinaires et supplémentaires aux médecins inscrits au cours de formation spécifique en médecine générale. Ledit financement est estimé à 853 588 euros pour 2024, à 876 794 euros pour 2025 et à 850 000 euros pour 2026 et est fixé définitivement par délibération du Gouvernement régional, au sens de la LR n° 11/2017 (Programme 13.07 « Service sanitaire régional – Dépenses supplémentaires dans le secteur de la santé »).
6. À titre de complément des financements visés au premier et deuxième alinéas, la Région vire à l'Agence USL les sommes perçues pour le *pay-back* dérivant du recouvrement de sommes à la charge des agences pharmaceutiques, pour un montant estimé de 3 500 000 euros pour chacune des trois années de la période 2024/2026.
7. La Région peut virer à l'Agence USL les sommes versées par l'État, par des organismes ou par des agences en application de dispositions nationales visant à la maîtrise de la dépense sanitaire ou au financement d'initiatives ou d'activités spécifiques. À cette fin, le Gouvernement régional est autorisé à délibérer, sur la base d'une proposition de l'assesseur régional compétent en matière de santé formulée de concert avec le membre du Gouvernement régional compétent en matière de budget, les rectifications du budget qui s'imposent.
8. Afin d'assurer une allocation correcte et appropriée des ressources dans les limites du financement visé au premier alinéa, le Gouvernement régional établit, par délibération, des lignes directrices à l'intention de l'Agence USL sur les mesures à adopter pour maîtriser et rationaliser les dépenses des personnels travaillant dans le cadre de celle-ci à quelque titre que ce soit, y compris les personnels conventionnés.
9. La dépense pour les investissements dans le secteur de la santé est fixée à 6 750 000 euros pour 2024 et à 6 650 000 euros pour 2025 et 2026 et les crédits y afférents sont entièrement virés à l'Agence USL (programme 13.05 « Service sanitaire régional – Investissements en matière de santé »).
10. À titre de complément des crédits visés au troisième alinéa et afin que les LEA relatifs à 2024 soient garantis, l'Agence USL est autorisée à utiliser les crédits inscrits au budget régional 2023 au sens de l'art. 18 de la LR n° 32/2022 et rajustés par l'art. 85 de la LR n° 12/2023, qui lui ont été virés et qu'elle a inscrits au budget 2023, mais qu'elle n'a pas entièrement utilisés.
11. Compte tenu de l'éventuelle nécessité de rajuster les crédits destinés au financement de la dépense sanitaire et prévus par le troisième alinéa, le Gouvernement régional est autorisé à apporter – par délibération, sur proposition de l'assesseur régional compétent en matière de santé et de concert avec le membre du Gouvernement régional compétent en matière de budget – les rectifications budgétaires qui s'imposent, dans le cadre du programme 13.01 (Service sanitaire régional – Financement de la dépense ordinaire nécessaire pour assurer les LEA), titre 1 (Dépenses ordinaires).
12. Compte tenu de l'éventuelle nécessité de rajuster les crédits destinés au financement de la dépense sanitaire visée à la lettre c) du deuxième alinéa, le Gouvernement régional est autorisé à apporter – par délibération, sur proposition de l'assesseur régional compétent en matière de santé et de concert avec le membre du Gouvernement régional compétent en matière de budget – les rectifications budgétaires qui s'imposent, dans le cadre du programme 13.07 (Service sanitaire régional – Dépenses supplémentaires dans le secteur de la santé).

Art. 23

(Concours aux dépenses relatives au cours de formation spécifique en médecine générale et au cours d'apprentissage à la pédagogie tutorale pour la formation des médecins généralistes)

1. La Région concourt aux dépenses supportées par la Région Piémont en vue de l'organisation des activités d'enseignement théorique du cours de formation spécifique en médecine générale suivi par les stagiaires admis en Vallée d'Aoste et en vue de l'organisation du cours d'apprentissage à la pédagogie tutorale pour la formation des médecins généralistes, pour un montant global de 35 000 euros au titre de chacune des trois années de la période 2024/2026.
2. La dépense découlant de l'application du présent article grève la mission 13 (Protection de la santé), programme 07 (Service sanitaire régional – Dépenses supplémentaires dans le secteur de la santé), titre 1 (Dépenses ordinaires).

Art. 24

(Plan régional de lutte contre la résistance aux antimicrobiens)

1. Afin que soit garantie l'application du Plan régional de lutte contre la résistance aux antimicrobiens (*Piano regionale di contrasto contro l'antimicrobico-resistenza –NCAR*), en application du plan national approuvé, au sens du sixième alinéa de l'art. 8

de la loi n° 131 du 5 juin 2003 (Dispositions pour l'adaptation de l'ordre juridique de la République à la loi constitutionnelle n° 3 du 18 octobre 2001), par l'entente entre le Gouvernement, les Régions et les Provinces autonomes de Trento et de Bolzano sur le document intitulé *Piano Nazionale di Contrasto dell'Antimicrobico-Resistenza (PNCAR) 2022-2025* (réf. n° 233/CSR du 30 novembre 2022), il est autorisé, pour la période 2024/2026, un financement en faveur de l'*Istituto zooprofilattico sperimentale (IZS)* se chiffrant à 203 600 euros pour 2024, de 40 000 euros pour 2025 et de 40 000 euros pour 2026.

2. Après la lettre e) du premier alinéa de l'art. 3 de la loi régionale n° 7 du 29 mars 2018, portant nouvelle réglementation de l'Agence régionale pour la protection de l'environnement (ARPE) de la Vallée d'Aoste et abrogation de la loi régionale n° 41 du 4 septembre 1995 (Institution de l'Agence régionale pour la protection de l'environnement - ARPE et création, dans le cadre de l'Unité sanitaire locale de la Vallée d'Aoste, du département de prévention et de l'unité opérationnelle de microbiologie) et d'autres dispositions en la matière, il est inséré une lettre ainsi rédigée :

« e bis) Participation à des programmes et à des projets spécifiques de recherche environnementale dans le cadre d'initiatives de prévention primaire et secondaire visant à améliorer les résultats en termes de santé publique, ainsi que dans le cadre, éventuellement, d'activités pour la sécurité alimentaire et la lutte contre la résistance aux antimicrobiens ; ».

3. La dépense découlant de l'application du premier alinéa grève la mission 13 (Protection de la santé), programme 07 (Service sanitaire régional – Dépenses supplémentaires dans le secteur de la santé) comme suit :

- a) Titre 1 (Dépenses ordinaires), quant à 40 000 euros pour chacune des trois années de la période 2024/2026 ;
- b) Titre 2 (Dépenses en capital), quant à 163 600 euros pour 2024.

4. La dépense découlant de l'application du deuxième alinéa grève la mission 09 (Développement durable et protection du territoire et de l'environnement), programme 02 (Protection, valorisation et récupération environnementales) comme suit :

- a) Titre 1 (Dépenses ordinaires), quant à 40 000 euros pour chacune des trois années de la période 2024/2026 ;
- b) Titre 2 (Dépenses en capital), quant à 140 000 euros pour 2024.

Art. 25

(Activités de formation et d'éducation dans le cadre du projet régional pour la prévention du suicide)

1. Conformément aux objectifs du plan d'action global pour la santé mentale 2013/2030 de l'Organisation mondiale de la Santé (OMS) intégrés aux actes de programmation régionale, la Région encourage la réalisation de mesures de prévention du suicide.
2. La Région organise, éventuellement en vertu de rapports de collaboration spécifique avec les organes de l'État et les institutions scientifiques et universitaires, des actions de formation et de d'éducation en vue de la rédaction de protocoles de prévention des comportements suicidaires, ainsi que de soin et de prise en charge des personnes impliquées dans les actes autodestructeurs. Les protocoles en cause doivent être partagés avec les référents de tous les secteurs d'intervention et validés par ceux-ci.
3. La dépense découlant de l'application du présent article est fixée à 50 000 euros par an au titre de la période 2024/2026, à valoir sur la mission 13 (Protection de la santé), programme 07 (Service sanitaire régional – Dépenses supplémentaires dans le secteur de la santé), titre 1 (Dépenses ordinaires).

Art. 26

(Aide extraordinaire pour le fonctionnement du Centre de services pour le bénévolat)

1. Dans l'attente de la refonte globale de la réglementation régionale en matière de tiers secteur, pour 2024, il est autorisé l'octroi d'une aide aux dépenses de fonctionnement à l'organisme du tiers secteur agréé en tant que Centre de services pour le bénévolat sur le territoire de la Vallée d'Aoste, jusqu'à un maximum de 100 000 euros, compte tenu de l'activité de soutien que ledit centre a exercée au profit des organisations bénévoles et des associations de promotion sociale de la région.
2. Les critères et les modalités d'octroi des crédits visés au premier alinéa sont établis par délibération du Gouvernement régional.
3. La dépense découlant de l'application du présent article est fixée, pour 2024, à 100 000 euros, à valoir sur la mission 12 (Droits sociaux, politiques sociales et famille), programme 08 (Coopératives et associations), titre 1 (Dépenses ordinaires).

CHAPITRE V DISPOSITIONS EN MATIÈRE D'ÉDUCATION ET DE CULTURE

Art. 27

(Extension de l'attribution du montant au titre de la formation continue aux personnels enseignants recrutés sous contrat à durée déterminée. Modification de la loi régionale n° 18 du 3 août 2016)

1. Au premier alinéa de l'art. 16 de la loi régionale n° 18 du 3 août 2016 (Adaptation de la loi n° 107 du 13 juillet 2015, portant

réforme du système national d'éducation et de formation et délégalation pour la réorganisation des dispositions législatives en vigueur, à l'organisation scolaire de la Vallée d'Aoste), après les mots : « titulaires d'un contrat à durée indéterminée » il est inséré les mots : « ou d'un contrat à durée déterminée pour une suppléance annuelle jusqu'à la fin de l'année scolaire ou pour une suppléance temporaire jusqu'à la fin des activités pédagogiques et éducatives ».

2. La dépense supplémentaire découlant de l'application du présent article est fixé à 300 000 euros par an à compter de 2024, à valoir sur la mission 04 (Enseignement et droit à l'éducation), programme 02 (Enseignement scolaire), titre 1 (Dépenses ordinaires).

Art. 28

(Aide annuelle en faveur de l'institut régional Adolfo Gervasone. Modification de la loi régionale n° 36 du 30 juillet 1986)

1. L'art. 9 de la loi régionale n° 36 du 30 juillet 1986 (Institut régional Adolfo Gervasone – *Istituto regionale Adolfo Gervasone*) est remplacé par un article ainsi rédigé :

« Art. 9
(Aide annuelle)

1. La Région verse à l'institut en cause une aide annuelle à titre de concours aux dépenses de fonctionnement de celui-ci, y compris les dépenses d'entretien ordinaire des bâtiments, les frais divers de bureaux et les dépenses de mobilier, d'électricité, de téléphone, d'eau et de gaz, de chauffage et d'entretien des installations y afférentes.
 2. Les critères et les modalités d'octroi de l'aide sont fixés par délibération du Gouvernement régional dans les limites des crédits prévus au budget à cet effet. ».
2. L'art. 10 de la LR n° 36/1986 est remplacé par un article ainsi rédigé :

« Art. 10
(Dispositions financières)

1. La dépense globale découlant de l'application de la présente loi est fixée à 180 720,69 euros par an à compter de 2024.
 2. La dépense visée au présent article grève l'état prévisionnel des dépenses du budget de la Région, est financée par les crédits inscrits dans le cadre de la mission 04 (Enseignement et droit à l'éducation), programme 06 (Services complémentaires à l'éducation), titre 1 (Dépenses ordinaires) et peut être rajustée par loi budgétaire, au sens du premier alinéa de l'art. 38 du décret législatif n° 118 du 23 juin 2011 (Dispositions en matière d'harmonisation des systèmes comptables et des modèles de budget des Régions, des collectivités locales et de leurs organismes, conformément aux art. 1^{er} et 2 de la loi n° 42 du 5 mai 2009). ».
3. L'art. 11 de la LR n° 36/1986 est abrogé.
 4. La dépense découlant de l'application du présent article est fixée à 180 720,69 euros à compter de 2024, à valoir sur la mission 04 (Enseignement et droit à l'éducation), programme 06 (Services complémentaires à l'éducation), titre 1 (Dépenses ordinaires).

Art. 29

(Dépenses pour des travaux extraordinaires auprès de l'église Saint-Léger, dans la commune d'Aymavilles)

1. Pour 2024, une dépense de 116 495,88 euros est autorisée aux fins de l'achèvement des travaux extraordinaires de conservation et de valorisation, du point de vue architectural et archéologique, de l'église Saint-Léger, à Aymavilles.
2. La dépense découlant de l'application du présent article grève la mission 05 (Protection et valorisation des biens et des activités culturelles), programme 01 (Valorisation des biens revêtant un intérêt historique), titre 2 (Dépenses en capital).

Art. 30

(Dispositions en matière de soutien aux initiatives à caractère culturel et scientifique. Modification de la loi régionale n° 69 du 20 août 1993)

1. Au deuxième alinéa de l'art. 6 de la loi régionale n° 69 du 20 août 1993 (Aides destinées à des activités et à des initiatives à caractère culturel et scientifique), le montant : « 18 000 euros » est remplacé par le montant : « 25 000 euros ».
2. La dépense découlant de l'autorisation globale prévue par la LR n° 69/1993 au titre de la période 2024/2026 est fixée à 670 000 euros à compter de 2024, à valoir sur la mission 05 (Protection et valorisation des biens et des activités culturelles), programme 02 (Activités et actions diverses dans le secteur culturel), titre 1 (Dépenses ordinaires).

CHAPITRE VI
DISPOSITIONS EN MATIÈRE DE PROTECTION DU TERRITOIRE ET DE L'ENVIRONNEMENT

Art. 31

(Mesures en matière de suivi des ressources hydriques)

1. Aux fins de l'évaluation des effets des changements climatiques sur la disponibilité en eau et de la mise en place de mesures de rationalisation des prélèvements d'eau en cas de manque de celle-ci, la Région est autorisée, pour 2024, à réaliser un programme d'installation de dispositifs de mesure des débits des cours d'eau et des prélèvements à usage d'irrigation pour déterminer le bilan hydrique de chaque bassin versant, et ce, pour un montant global de 750 000 euros.
2. Le dirigeant de la structure régionale compétente en matière de ressources hydriques prépare et adopte – par un acte propre, dans les soixante jours qui suivent l'entrée en vigueur de la présente loi et les structures régionales compétentes en matière d'agriculture entendues – un plan des actions de suivi articulé en fonction des différents bassins versants, de la quantité d'eau utilisée et des problèmes d'approvisionnement. Les données collectées seront utilisées aux fins de la détermination des mesures de rationalisation des prélèvements à adopter en cas de manque d'eau.
3. La dépense découlant de l'application du présent article est fixée à 750 000 euros pour 2024, à valoir sur la mission 09 (Développement durable et protection du territoire et de l'environnement), programme 04 (Service hydrique intégré), titre 2 (Dépenses en capital).

Art. 32

(Centre d'exposition du parc minier régional. Modification de la loi régionale n° 12 du 18 avril 2008)

1. Après l'art. 6 de la loi régionale n° 12 du 18 avril 2008 (Dispositions en matière de valorisation des sites miniers désaffectés), il est ajouté un article ainsi rédigé :

« Art. 6 bis

(Financement des aménagements muséaux du centre)

1. À compter de 2024, la Région est autorisée à accorder chaque année à l'organisme gestionnaire du centre d'exposition du parc minier régional, situé dans la commune de Cogne et faisant fonction de centre régional de documentation et d'études, une aide aux investissements se chiffrant à 4 000 euros et destinée au financement des travaux d'entretien des aménagements muséaux appartenant à la Région et présents dans ledit parc, sur la base de dépenses concertées, supportées et justifiées. ».
2. La dépense découlant de l'application du présent article est fixée à 4 000 euros pour la période 2024/2026, à valoir sur la mission 09 (Développement durable et protection du territoire et de l'environnement), programme 02 (Protection, valorisation et récupération environnementales), titre 2 (Dépenses en capital) et relève de l'autorisation globale prévue par la LR n° 12/2008, comme il appert de l'annexe 1.

Art. 33

(Dépenses pour des travaux sur le réseau Natura 2000 et le réseau écologique régional et pour l'entretien extraordinaire de ceux-ci)

1. La Région est autorisée à financer les dépenses pour des travaux concernant le réseau Natura 2000 et le réseau écologique régional, ainsi que pour l'entretien extraordinaire de ceux-ci, et ce, pour un montant global de 48 000 euros au titre de 2024.
2. Pour 2024, la dépense découlant de l'application du présent article grève la mission 09 (Développement durable et protection du territoire et de l'environnement), programme 05 (Espaces protégés, parcs naturels, protection écologique et forêts), titre 2 (Dépenses en capital).

Art. 34

(Report de délais. Modification de la loi régionale n° 26 du 7 novembre 2022)

1. La première phrase du premier alinéa de l'art. 14 de la loi régionale n° 26 du 7 novembre 2022 (Deuxième actualisation de la législation régionale au titre de 2022) subit les modifications ci-après :
 - a) Les mots : « sont reportés d'une année » sont remplacés par les mots : « sont reportés de deux années » ;
 - b) Les mots : « au plus tard le 31 décembre 2022 » sont remplacés par les mots : « au plus tard le 31 décembre 2023 ».
2. Le deuxième alinéa de l'art. 14 de la LR n° 26/2022 subit les modifications ci-après :
 - a) Les mots : « est également reporté d'une année » sont remplacés par les mots : « est également reporté de deux années » ;

- b) Les mots : « en vigueur au 31 décembre 2022 » sont remplacés par les mots : « en vigueur au 31 décembre 2023 ».
3. Dans l'attente de la refonte de la législation en matière d'artisanat de tradition, le mandat du Conseil d'administration de l'IVAT visé à l'art. 5 de la loi régionale n° 10 du 24 mai 2007 (Nouvelle réglementation de l'Institut Valdôtain de l'artisanat de tradition – IVAT) et en fonction au moment de l'entrée en vigueur de la présente loi est prorogé au plus tard au 31 décembre 2024.

CHAPITRE VII DISPOSITIONS EN MATIÈRE DE TRANSPORTS PUBLICS

Art. 35

(Report du délai relatif aux dispositions urgentes en matière d'utilisation des moyens de transports publics par les réfugiés en provenance d'Ukraine et par les demandeurs d'asile et les bénéficiaires de la protection internationale. Modification de la LR n° 32/2022)

1. Au premier alinéa de l'art. 39 de la LR n° 32/2022, les mots : « 31 décembre 2023 » sont remplacés par les mots : « 31 décembre 2024 ».
2. La dépense globale découlant de l'application du premier alinéa est fixée, pour 2024, à 200 000 euros, à valoir sur la mission 10 (Transports et droit à la mobilité), programme 02 (Transport public local), titre 1 (Dépenses ordinaires).

Art. 36

(Dispositions en matière de mobilité durable. Modification de la loi régionale n° 16 du 8 octobre 2019)

1. Après le deuxième alinéa de l'art. 5 de la loi régionale n° 16 du 8 octobre 2019 (Principes et dispositions en matière de développement de la mobilité durable), il est inséré un alinéa ainsi rédigé :

« 2 bis. Aux fins de la mise en place des formes de mobilité partagée visées au premier alinéa, la Région achète les services nécessaires à cet effet en versant la rémunération y afférente. ».
2. Le troisième alinéa de l'art. 8 de la LR n° 16/2019 est remplacé par un alinéa ainsi rédigé :

« 3. Dans le cas des acteurs privés à la lettre a) du deuxième alinéa de l'art. 7 et qui supportent les dépenses visées aux lettres a) et b) du premier alinéa du présent article, les aides octroyées ne sauraient dépasser 50 p. 100 de la dépense éligible et, en tout état de cause, les montants suivants :
 - a) 10 000 euros par véhicule, pour les acteurs privés n'exerçant pas d'activité économique, majorés de 4 000 euros pour les acteurs ayant moins de trente-cinq ans au moment de la présentation de la demande y afférente ;
 - b) 12 500 euros par véhicule, pour les acteurs privés exerçant une activité économique ne concernant pas le transport de personnes ;
 - c) 17 000 euros par véhicule, pour les acteurs privés exerçant une activité économique concernant le transport de personnes.
3. Au premier alinéa de l'art. 10 de la LR n° 16/2019, le montant : « 1 000 euros » est remplacé par le montant : « 3 000 euros ».
4. La dépense supplémentaire découlant de l'application du présent article est fixée à 600 000 euros au total pour 2024 et à 580 000 euros à compter de 2025 et relève de l'autorisation de dépenses globale visée à la LR n° 16/2019, comme il appert de l'annexe 1.
5. La dépense visée au quatrième alinéa grève, quant à 100 000 euros pour 2024 et 80 000 euros par an pour 2025 et 2026, la mission 10 (Transports et droit à la mobilité), programme 05 (Voirie et infrastructures routières), titre 1 (Dépenses ordinaires), et, quant à 500 000 euros pour chacune des trois années de la période 2024/2026, la mission 09 (Développement durable et protection du territoire et de l'environnement), programme 08 (Qualité de l'air et réduction de la pollution), titre 2 (Dépenses en capital).

Art. 37

(Dispositions relatives au financement du secteur des remontées mécaniques)

1. Aux fins de la réalisation des travaux prévus par le deuxième alinéa de l'art. 8 de la loi régionale n° 7 du 25 mai 2023 (Premier réajustement du budget prévisionnel 2023/2025 de la Région autonome Vallée d'Aoste) et visant à mitiger les risques des effets de l'accélération soudaine de la fonte du permafrost sur les terrains adjacents aux structures du téléphérique *Skyway*, un virement extraordinaire de 700 000 euros est accordé, pour 2024, à la société concessionnaire dudit téléphérique, à valoir sur la mission 10 (Transports et droit à la mobilité), programme 02 (Transport public local), titre 2 (Dépenses en capital).

Art. 38

(Report du plan des actions dans le secteur des ouvrages d'utilité publique)

1. Le plan visé à l'art. 21 de la loi régionale n° 24 du 21 décembre 2016 (Loi régionale de stabilité 2017/2019), visant à la réalisation de travaux d'entretien des ouvrages d'utilité publique et prorogé au titre de la période 2023/2025 par l'art. 28 de la LR n° 32/2022, est de nouveau prorogé au titre de la période 2024/2026.
2. La dépense découlant de l'application du présent article est fixée, pour chacune des trois années de la période 2024/2026, à 908 200 euros, à valoir sur la mission 10 (Transports et droit à la mobilité), programme 05 (Voirie et infrastructures routières), titre 1 (Dépenses ordinaires) quant à 901 200 euros et titre 2 (Dépenses en capital) quant à 7 000 euros.
3. Aux fins de l'application du plan visé au premier alinéa, il est autorisé le recrutement de trente ouvriers au plus, sous contrat à durée déterminée pour une période de cent quarante journées de travail par année solaire. Lesdits ouvriers tombent sous le coup des dispositions de la convention collective nationale des entreprises de construction et similaires, ainsi que des conventions régionales complémentaires.
4. Aux fins du recrutement des personnels en cause, il est fait recours au classement régional dressé, à l'issue d'une procédure externe, sur la base des titres en possession des candidats qui doivent remplir la condition d'âge requise – soit, plus de quarante-cinq ans pour les femmes et plus de cinquante ans pour les hommes – au moment de l'expiration du délai de dépôt des candidatures.
5. Le classement visé au quatrième alinéa est valable pendant trois ans à compter de la date de son approbation.
6. Les recrutements sont effectués par la structure régionale compétente en matière d'ouvrages publics après l'approbation, par le Gouvernement régional, d'un plan spécial des actions d'entretien, qui doit être réalisé au cours de l'année de référence suivant la modalité de la gestion directe.

CHAPITRE VIII

DISPOSITIONS EN MATIÈRE DE SPORTS ET DE TOURISME

Art. 39

(Modification de la loi régionale n° 11 du 18 juillet 2023)

1. Après l'art. 11 de la loi régionale n° 11 du 18 juillet 2023 (Réglementation des obligations administratives en matière de location de vacances de courte durée), il est inséré un article ainsi rédigé :

« Art. 11 bis
(Plateforme télématique)

1. Aux fins de l'application de la présente loi, la Région met en place une plateforme télématique ad hoc, accessible depuis son site institutionnel et à la disposition des locateurs à des fins touristiques, des Communes et de ses structures. ».
2. L'art. 13 de la LR n° 11/2023 est remplacé par un article ainsi rédigé :

« Art. 13
(Dispositions financières)

1. La dépense globale découlant de l'application de la présente loi est fixée à 50 000 euros pour 2024.
2. La dépense de 50 000 euros visée au premier alinéa grève le budget prévisionnel 2024/2026 de la Région, dans le cadre de la mission 01 (Services institutionnels, généraux et de gestion), programme 08 (Statistique et systèmes d'information), titre 2 (Dépenses en capital), et est couverte par les crédits inscrits dans le cadre des mission, programme et titre susdits.
3. Aux fins de l'application de la présente loi, le Gouvernement régional est autorisé à délibérer les rectifications budgétaires qui s'imposent. ».
3. La dépense découlant de l'application du présent article est fixée à 50 000 euros pour 2024, à valoir sur la mission 01 (Transports et droit à la mobilité), programme 08 (Transport public local), titre 2 (Dépenses en capital).

Art. 40

(Prorogation du projet « Sci...volare a scuola »)

1. Le projet *Sci...volare a scuola* visé à l'art. 41 de la loi régionale n° 1 du 11 février 2020 (Loi régionale de stabilité 2020/2022) est prorogé jusqu'à 2026.

2. Pour la période 2024/2026, la dépense autorisée aux fins de l'application du présent article est fixée à 40 000 euros, à valoir sur la mission 06 (Politiques de la jeunesse, sports et loisirs), programme 01 (Sports et loisirs), titre 1 (Dépenses ordinaires).

CHAPITRE IX MESURES EN MATIÈRE D'ESSOR ÉCONOMIQUE

Art. 41

(Mesures en matière de politiques du travail)

1. Le plan triennal des actions en matière de politiques du travail visé à l'art. 4 de la LR n° 7/2003 au titre de la période 2021/2023 et le plan annuel visé à l'art. 5 de celle-ci sont prorogés, respectivement, jusqu'à l'approbation du plan triennal 2024/2026 et du plan annuel pour 2024, et ce, aux fins de la réalisation des actions en matière de politique du travail qui y sont prévues.
2. Dans l'attente de l'approbation du plan triennal 2024/2026 et du plan annuel 2024, les mesures suivantes sont prévues, afin que leur continuité pluriannuelle soit garantie :
 - a) Financement des cours de qualification et de recyclage pour les opérateurs exerçant les professions du tourisme au sens des art. 5 et 10 de la loi régionale n° 1 du 21 janvier 2003 (Nouvelle réglementation des professions de guide touristique, d'accompagnateur touristique, de guide de la nature, d'accompagnateur de tourisme équestre et de moniteur de vélo tout terrain, abrogation des lois régionales n° 34 du 23 août 1991 et n° 42 du 24 décembre 1996 et modification des lois régionales n° 33 du 13 mai 1993 et n° 7 du 7 mars 1997) ;
 - b) Financement des actions visées au deuxième alinéa de l'art. 2 de la loi régionale n° 8 du 13 juin 2016 (Dispositions en matière de promotion des investissements).
3. Les mesures visées au deuxième alinéa sont automatiquement insérées dans le nouveau plan triennal 2024/2026.
4. Les activités relatives aux cours d'apprentissage des techniques de l'artisanat ainsi qu'aux ateliers-écoles ne relèvent pas des mesures prévues par le plan triennal visé au premier alinéa, mais des mesures prévues par les art. 11, 12 et 13 de la loi régionale n° 2 du 21 janvier 2003 (Protection et mise en valeur de l'artisanat valdôtain de tradition).
5. La dépense autorisée pour la réalisation des mesures visées aux premier et deuxième alinéas est fixée, au titre de la période 2024/2026, à 32 221 335,67 euros et est répartie comme suit :
 - a) Année 2024 14 035 472,67 euros
 - b) Année 2025 10 086 483 euros
 - c) Année 2026 8 099 380 euros

à valoir sur la mission 01 (Services institutionnels, généraux et de gestion), programme 05 (Gestion des biens relevant du domaine et du patrimoine), titre 1 (Dépenses ordinaires), sur la mission 04 (Enseignement et droit à l'éducation), programme 05 (Enseignement technique supérieur), titre 1 (Dépenses ordinaires), et sur la mission 15 (Politiques du travail et de la formation professionnelle), programmes 01 (Services d'aide au développement du marché du travail), 02 (Formation professionnelle) et 03 (Aide à l'emploi), titre 1 (Dépenses ordinaires).

6. Pour 2024, le Gouvernement régional est autorisé à ajouter dans le plan annuel visé au premier alinéa, le Conseil des politiques du travail visé à l'art. 6 de la LR n° 7/2003 entendu, les mesures qui s'avèreraient nécessaires du fait de la grave crise économique en cours, et ce, dans le respect du plafond de la dépense autorisée au sens du cinquième alinéa.

Art. 42

(Programmes d'investissement cofinancés par l'Union européenne et par l'État)

1. Dans le cadre du programme « Investissements pour la croissance et l'emploi » 2014/2020, cofinancé par le Fonds européen de développement régional (FEDER) et approuvé par la décision de la Commission européenne C(2015) 907 du 12 février 2015, modifiée en dernier lieu par la décision d'exécution de la Commission C(2022) 4171 du 14 juin 2022, et aux fins de la poursuite des investissements dans le cadre du programme opérationnel complémentaire (POC) visé à la délibération du Comité interministériel pour la programmation économique et le développement durable (*Comitato interministeriale per la programmazione economica e lo sviluppo sostenibile – CIPRESS*) n° 41 du 9 juin 2021, une dépense de 301 272,71 euros au total est autorisée à la charge de la Région au titre de la période 2024/2026 et est répartie comme suit : 119 086,45 euros, en tant que cofinancement au sens du plan financier du programme en cause, et 182 186,26 euros, en tant que cofinancement régional supplémentaire imputé entièrement à l'exercice 2024.
2. La Région effectue, pendant la période 2021/2027, les investissements définis dans le cadre du programme régional (PR) FEDER 2021/2027 de la Vallée d'Aoste, cofinancé par le FEDER au titre de l'objectif « Investissements pour la croissance et l'emploi » et par le Fonds de roulement de l'État, au sens du règlement (UE) 2021/1058 du Parlement européen et du

Conseil du 24 juin 2021, relatif au Fonds européen de développement régional et au Fonds de cohésion et du règlement (UE) 2021/1060 du Parlement européen et du Conseil du 24 juin 2021, portant dispositions communes relatives au Fonds européen de développement régional, au Fonds social européen plus, au Fonds de cohésion, au Fonds pour une transition juste et au Fonds européen pour les affaires maritimes, la pêche et l'aquaculture, et établissant les règles financières applicables à ces Fonds et au Fonds « Asile, migration et intégration », au Fonds pour la sécurité intérieure et à l'instrument de soutien financier à la gestion des frontières et à la politique des visas.

3. À la suite de l'approbation du PR FEDER 2021/2027 de la Vallée d'Aoste par la décision d'exécution de la Commission C(2022) 6593 du 12 septembre 2022, les investissements visés au deuxième alinéa sont financés, entre autres, par les crédits alloués par l'Union européenne et par l'État italien en application, respectivement, du règlement (UE) 2021/1060 et de la loi n° 183 du 16 avril 1987 (Coordination des politiques relatives à l'appartenance de l'Italie aux Communautés européennes et harmonisation du droit interne avec les dispositions communautaires).
4. Aux fins visées au deuxième alinéa, une dépense de 13 805 525,30 euros au total est autorisée à la charge de la Région au titre de la période 2024/2026 et est répartie comme suit : 13 095 525,30 euros, en tant que cofinancement au sens du plan financier du programme en cause, et 710 000 euros, en tant que cofinancement régional supplémentaire. Le cofinancement régional, fixé, pour la période 2024/2026, à 13 095 525,30 euros au total, est réparti comme suit :
 - a) Année 2024 3 548 562,48 euros
 - b) Année 2025 5 274 276,60 euros
 - c) Année 2026 4 272 686,22 euros.

Le cofinancement régional supplémentaire, fixé, pour la période 2024/2026, à 710 000 euros au total, est réparti comme suit :

- a) Année 2024 410 000 euros
 - b) Année 2025 150 000 euros
 - c) Année 2026 150 000 euros.
5. Dans le cadre du programme « Investissements pour la croissance et l'emploi » 2014/2020, cofinancé par le Fonds social européen (FSE) et approuvé par la décision de la Commission européenne C/9921/2014 du 12 décembre 2014, modifiée en dernier lieu par la décision de la Commission C/3190/2021 du 29 avril 2021, une dépense globale de 74 000 euros au total est autorisée au titre de la période 2024/2026 à la charge de la Région en tant que cofinancement régional supplémentaire imputé entièrement à l'exercice 2024.
 6. Aux fins du financement du plan en faveur des jeunes dénommé *Piano giovani Valle d'Aosta 2013/2015*, relevant du plan national d'action et de cohésion (PAC), une dépense de 240 000 euros est autorisée au titre de la période 2024/2026 en tant que cofinancement régional supplémentaire imputé entièrement à l'exercice 2024.
 7. La Région effectue, pendant la période 2021/2027, les investissements qui seront définis dans le cadre du programme « Investissements pour la croissance et l'emploi » 2021/2027, cofinancé par le Fonds social européen plus (FSE+) et par le Fonds de roulement de l'État, au sens du règlement (UE) 2021/1057 du Parlement européen et du Conseil du 24 juin 2021, relatif au Fonds social européen plus (FSE+) et par le règlement (UE) 2021/1060.
 8. À la suite de l'approbation du PR FSE 2021/2027 de la Vallée d'Aoste par la décision d'exécution de la Commission C(2022) 7541 du 19 octobre 2022, les investissements visés au septième alinéa sont financés, entre autres, par les crédits alloués par l'Union européenne et par l'État italien en application, respectivement, du règlement (UE) 2021/1060 et de la loi n° 183/1987.
 9. Aux fins visées au septième alinéa, une dépense globale de 10 027 478,58 euros est autorisée à la charge de la Région pour la période 2024/2026, dont 5 827 478,58 euros, en tant que cofinancement au sens du plan financier du programme en cause, et 4 200 000 euros, en tant que cofinancement régional supplémentaire. Le cofinancement régional fixé, pour la période 2024/2026, à 5 827 478,58 euros au total, est réparti comme suit :
 - a) Année 2024 1 949 903,60 euros
 - b) Année 2025 1 983 517,97 euros
 - c) Année 2026 1 894 057,01 euros.

Le cofinancement régional supplémentaire, fixé, pour la période 2024/2026, à 4 200 000 euros au total, est réparti comme suit :

- a) Année 2024 2 700 000 euros
 - b) Année 2025 750 000 euros
 - c) Année 2026 750 000 euros.
10. La Région effectue les investissements cofinancés par le Fonds de développement et de cohésion (Fondo per lo sviluppo

e la coesione – FCS), autrefois Fonds pour les aires sous-utilisées (Fondo per le aree sottoutilizzate – FAS), dans le cadre de l'entente institutionnelle de programme (Intesa istituzionale di programma – IIP) et des accords de programme cadre (Accordi di programma quadro – APQ) 2000/2006 et du programme d'application régional (PAR) FAS Vallée d'Aoste 2007/2013, intégrés dans le cadre du plan de développement et de cohésion 2000/2020 relevant de la Région et approuvé par la délibération du CIPESS n° 28 du 29 avril 2021, en application de la délibération du CIPESS n° 2 du 29 avril 2021 (Fonds de développement et de cohésion). Dispositions cadres pour le plan de développement et de cohésion). Ledit plan comprend également les investissements financés par des crédits du FSC à titre de couverture des actions prévues par les anciens fonds européens structurels et d'investissement 2014/2020 (FEDER et FSE), programmées de nouveau pour le financement de mesures d'urgence au sens de la délibération du CIPESS n° 49 du 28 juillet 2020. Il est également autorisé le recours aux crédits relevant de la période de programmation FSC 2021/2027.

11. Aux fins visées au dixième alinéa, une dépense globale de 400 000 euros est autorisée à la charge de la Région pour la période 2024/2026 en tant que cofinancement régional supplémentaire et est répartie comme suit :

- a) Année 2024 200 000 euros
- b) Année 2025 100 000 euros
- c) Année 2026 100 000 euros.

12. La Région effectue les investissements cofinancés par le FSC 2014/2020 dans le cadre des plans de développement et de cohésion relevant des ministères compétents.

13. Aux fins visées au douzième alinéa, une dépense globale de 11 016 000 euros est autorisée à la charge de la Région pour la période 2024/2026 en tant que cofinancement régional supplémentaire et est répartie comme suit :

- a) Année 2024 4 016 000 euros
- b) Année 2025 2 500 000 euros
- c) Année 2026 4 500 000 euros.

14. La dépense à la charge de la Région en tant que cofinancement régional supplémentaire pour la gestion et l'application des programmes de coopération territoriale européenne relatifs à la période 2021/2027 (Interreg VI-A France-Italie « Alcotra », Italie-Suisse et VI-B Espace alpin), prévus par les règlements (UE) n° 1058/2021, n° 1059/2021 du Parlement européen et du Conseil du 24 juin 2021 et n° 1060/2021 et cofinancés par le FEDER et par le Fonds de roulement de l'État, est fixée, pour la période 2024/2026, à 343 000 euros au total, répartis comme suit :

- a) Année 2024 125 000 euros
- b) Année 2025 107 000 euros
- c) Année 2026 111 000 euros.

15. La dépense à la charge de la Région en tant que cofinancement régional supplémentaire pour les initiatives de promotion et de valorisation de la stratégie de l'Union européenne pour la région alpine (EUSALP) et pour la participation à la gouvernance de celle-ci, ainsi que pour le financement d'activités dans le cadre des programmes sectoriels en gestion directe par la Commission européenne, est fixée, pour la période 2024/2026, à 99 000 euros au total et est répartie comme suit :

- a) Année 2024 33 000 euros
- b) Année 2025 33 000 euros
- c) Année 2026 33 000 euros.

16. Une dépense de 25 000 euros par an est autorisée pour la période 2024/2026 en vue des activités de soutien à la politique régionale de développement 2021/2027, à valoir sur la mission 1 (Services institutionnels, généraux et de gestion), programme 03 (Gestion économique et financière, programmation et inspection), titre 1 (Dépenses ordinaires).

17. Les rectifications de compensation entre les titres de la partie Recettes et les titres de la partie Dépenses en comptabilité tant d'exercice que de caisse sont établies par délibération du Gouvernement régional, dans les limites des crédits prévus par le présent article. Au titre de la période de programmation 2021/2027, tout comme au titre des périodes de programmation précédentes, pour les programmes cofinancés par l'Union européenne et par l'État qui prévoient le concours financier de la Région, lesdites rectifications concernent également les crédits inscrits aux chapitres de dépenses financés par des ressources régionales, conformément au principe comptable appliqué de la comptabilité financière qui étend la nature obligatoire des virements de l'Union européenne aux ressources destinées au cofinancement de l'État, bien qu'elles dérivent de recettes propres de la collectivité.

Art. 43

(Politiques en faveur de la montagne)

1. En application des politiques de la montagne, la Région encourage des actions de sensibilisation et assure la rédaction de

documents préluant à la définition et à l'application de stratégies communes pour la valorisation des zones de montagne, éventuellement avec le concours de supports techniques spécialisés.

2. En sa qualité de coordinatrice de la Commission des politiques de la montagne au sein de la Commission des affaires institutionnelles et générales de la Conférence des Régions et des Provinces autonomes, la Région favorise le lien avec les Autonomies locales à l'échelle nationale en vue de la prise de décisions et encourage la définition de positions communes ; à cette fin, elle rédige des documents et des propositions à présenter à ladite conférence.
3. Dans le respect des dispositions des décrets ministériels visés au cinq cent quatre-vingt-quinzième alinéa de l'art. 1^{er} de la loi n° 234 du 30 décembre 2021 (Budget prévisionnel 2022 et budget pluriannuel 2022/2024 de l'État), la Région assure, par des délibérations du Gouvernement régional ad hoc, la gestion des procédures liées à l'utilisation des ressources prévues par le Fonds pour le développement de la montagne italienne (*Fondo per lo sviluppo delle montagne italiane – FOSMIT*) institué au sens du cinq cent quatre-vingt-treizième alinéa dudit article.
4. Une dépense de 150 000 euros est autorisée, pour la période 2024/2026, en vue de la réalisation des activités visées au premier et au deuxième alinéa, à valoir sur la mission 01 (Services institutionnels, généraux et de gestion), programme 01 (Organes institutionnels), titre 1 (Dépenses ordinaires), et est répartie comme suit :
 - a) Année 2024 50 000 euros
 - b) Année 2025 50 000 euros
 - c) Année 2026 50 000 euros.

Art. 44
(Minorités linguistiques)

1. Dans le cadre de l'application des politiques de valorisation et de protection des minorités linguistiques, la Région dispose d'un représentant au sein du Comité technique et consultatif pour la protection des minorités linguistiques historiques que le ministre des affaires régionales et des autonomies consulte périodiquement, au sens de l'art. 12 du décret du président de la République n° 345 du 2 mai 2001 (Règlement d'application de la loi n° 482 du 15 décembre 1999, portant dispositions de protection des minorités linguistiques historiques).
2. De ce fait, la Région procède à l'examen des décrets triennaux de détermination des critères d'attribution et de répartition des fonds visés aux art. 9 et 15 de la loi n° 482 du 15 décembre 1999 en matière de protection des minorités linguistiques historique.
3. La Région participe au processus de refonte de la réglementation de référence visée au premier alinéa et d'élaboration de dispositions spéciales d'application en mesure de mieux définir certains aspects de la sauvegarde des langues minoritaires et de leur utilisation, et ce, par des contacts constants avec les organes des administrations centrales, au nombre desquelles figure le Ministère des affaires régionales et des autonomies. Par ailleurs, elle contribue à la coordination des Régions au sein de la Conférence des Régions et des Provinces autonomes.
4. La dépense autorisée pour la réalisation des activités visées au présent article est fixée, pour la période 2024/2026, à 75 000 euros, à valoir sur la mission 19 (Relations internationales), programme 01 (Relations internationales et coopération au développement), titre 1 (Dépenses ordinaires), et est répartie comme suit :
 - a) Année 2024 25 000 euros
 - b) Année 2025 25 000 euros
 - c) Année 2026 25 000 euros.

Art. 45
(Remboursement de dépenses à Vallée d'Aoste Structure srl)

1. Pour 2024, la Région est autorisée à rembourser à *Vallée d'Aoste Structure srl* les dépenses que celle-ci a supportées pour la démolition d'ouvrages accessoires du canal domanial qui passe devant l'ancien site industriel *ILSSA-VIOLA* de Pont-Saint-Martin et qui a été désaffecté, pour le traitement des gravats et pour la récupération environnementale des zones concernées par les travaux, afin que celles-ci puissent être confiées à la société en cause, après avoir été inscrites au patrimoine de la Région.
2. Les critères et les modalités du virement de crédits au sens du premier alinéa sont établis par la convention approuvée par la délibération du Gouvernement régional n° 1553 du 29 novembre 2021.
3. La dépense découlant de l'application du présent article est fixée à 30 000 euros pour 2024, à valoir sur la mission 01 (Services institutionnels, généraux et de gestion), programme 05 (Gestion des biens relevant du domaine et du patrimoine), titre 2 (Dépenses en capital).

Art. 46

(Financement du fonds de roulement pour la relance de l'industrie du bâtiment)

1. Pour 2024, un virement de 1 300 000 euros au Fonds régional de roulement institué auprès de *FINAOSTA SpA* est autorisé aux fins de l'application des mesures pour la relance de l'industrie du bâtiment prévues par le titre IV de la loi régionale n° 3 du 13 février 2013 (Dispositions en matière de politiques du logement).
2. Pour 2024, la dépense découlant de l'application du présent article grève la mission 08 (Aménagement du territoire et construction résidentielle), programme 02 (Logements publics et locaux et plans de construction économique et populaire), titre 3 (Dépenses pour l'augmentation des activités financières).

Art. 47

(Fonds de risques auprès des Confidi pour favoriser l'accès au crédit des PME et des professionnels libéraux)

1. Aux fins de la relance du système de production régional, pour ce qui est des petites et moyennes entreprises (PME) ayant leur siège ou une unité locale sur le territoire régional et favoriser l'accès de celles-ci au crédit, les ressources déjà comptabilisées dans les fonds de risques constitués auprès des organismes de garantie collective (*Consorti di garanzia fidi – Confidi*) ayant leur siège ou une unité locale en Vallée d'Aoste en vue de l'octroi de garanties en faveur des PME et des professionnels libéraux, au sens de l'art. 3 de la loi régionale n° 4 du 25 mars 2020 (Premières mesures régionales urgentes de soutien aux familles, aux travailleurs et aux entreprises du fait de l'état d'urgence épidémiologique provoqué par la COVID-19) peuvent continuer à être utilisées auxdites fins pendant vingt-quatre mois supplémentaires.
2. À l'expiration du délai visé au premier alinéa, les sommes inscrites aux fonds de risques en cause et non utilisées doivent être remboursées à la Région suivant les modalités prévues par le douzième alinéa de l'art. 3 de la LR n° 4/2020.

CHAPITRE X
MESURES EN MATIÈRE D'AGRICULTURE

Art. 48

(Complément régional au Plan stratégique de la PAC en matière de développement rural)

1. La Région réalise, pendant la période 2024/2026, les actions prévues par le Complément régional au Plan stratégique de la politique agricole commune (PAC) 2023/2027 en matière de développement rural, approuvé par la délibération du Conseil de la Vallée n° 2184/XVI du 22 mars 2023 en application dudit plan, au sens du règlement (UE) 2021/2115 du Parlement européen et du Conseil du 2 décembre 2021.
2. Pour la réalisation des actions visées au premier alinéa, la dépense autorisée est rajustée et fixée à 3 500 000 euros pour chacune des trois années de la période 2024/2026, à valoir sur la mission 16 (Agriculture, politiques agro-alimentaires et pêche), programme 01 (Développement du secteur agricole et du système agro-alimentaire), titre 2 (Dépenses en capital).
3. Pour les activités d'assistance technique prévues par la Mesure 20 du Programme de développement rural 2014/2022, approuvé par la délibération du Conseil de la Vallée n° 1849/XIV du 25 février 2016, et par le chapitre 11 dudit complément régional approuvé par la délibération du Conseil de la Vallée n° 2184/XVI du 22 mars 2023, la dépense autorisée, à valoir sur la mission 16 (Agriculture, politiques agro-alimentaires et pêche), programme 01 (Développement du secteur agricole et du système agro-alimentaire), titre 1 (Dépenses ordinaires), est rajustée et fixée comme suit :
 - a) Année 2024 277 995,60 euros
 - b) Année 2025 250 000 euros
 - c) Année 2026 250 000 euros.

Art. 49

(Modification de la loi régionale n° 17 du 3 août 2016)

1. Après le troisième alinéa de l'art. 17 de la loi régionale n° 17 du 3 août 2016 (Nouvelle réglementation des aides régionales en matière d'agriculture et de développement rural), il est inséré un alinéa ainsi rédigé :

« 3 bis. Les activités visées à la lettre c) du troisième alinéa peuvent être réalisées, entre autres, par des personnels recrutés sous contrat à durée déterminée sur la base des listes d'aptitude en cours de validité relatives à la réalisation des actions visées aux lois régionales n° 44 du 27 juillet 1989 (Dispositions concernant les chantiers forestiers, le statut et le traitement économique du personnel y afférent) et n° 67 du premier décembre 1992 (Mesures en matière d'aménagements hydrauliques et forestiers et de protection du sol). Le Gouvernement régional approuve, par délibération, un programme des activités que les personnels en cause doivent réaliser. ».
2. La dépense découlant de l'application du premier alinéa est fixée à 335 314,15 euros pour 2024 et à 343 000 euros par an pour

2025 et 2026, à valoir sur la mission 16 (Agriculture, politiques agro-alimentaires et pêche), programme 01 (Développement du secteur agricole et du système agro-alimentaire), titre 1 (Dépenses ordinaires), et relève de l'autorisation globale prévue par la LR n° 17/2016, comme il appert de l'annexe 1.

Art. 50

(Aides régionales complémentaires pour les dégâts causés aux cultures par les gelées du printemps 2021 et par la sécheresse de 2022)

1. Les exploitations agricoles ayant subi des dégâts à cause des gelées du printemps 2021 et de la sécheresse de 2022 et bénéficiant déjà des aides visées à l'art. 5 du décret législatif n° 102 du 29 mars 2004 (Aides en faveur des exploitations agricoles, au sens de la lettre i du deuxième alinéa de l'art. 1^{er} de la loi n° 38 du 7 mars 2003) ont droit, aux mêmes conditions et dans le respect des mêmes plafonds prévus pour celles-ci, à des aides régionales complémentaires pour un montant global maximum de 60 696,14 euros pour 2024.
2. Le montant des aides régionales complémentaires correspond à la différence entre la somme due au sens de l'art. 5 du décret législatif n° 102/2004 et la somme effectivement perçue.
3. Les aides visées au premier alinéa sont accordées au sens et dans les limites du règlement (UE) n° 1408/2013 de la Commission du 18 décembre 2013 relatif à l'application des articles 107 et 108 du traité sur le fonctionnement de l'Union européenne aux aides de minimis dans le secteur de l'agriculture, publié au Journal officiel de l'Union européenne L 352 du 24 décembre 2013.
4. La dépense découlant de l'application du présent article grève la mission 16 (Agriculture, politiques agro-alimentaires et pêche), programme 01 (Développement du secteur agricole et du système agro-alimentaire), titre 1 (Dépenses ordinaires).

Art. 51

(Nouveau financement des aides au secteur de l'élevage pour la pratique du pâturage)

1. Aux fins du nouveau financement des aides au secteur de l'élevage pour la pratique du pâturage visées à l'art. 65 de la loi régionale n° 18 du 1^{er} août 2022 (Réajustement du budget prévisionnel 2022 de la Région autonome Vallée d'Aoste et deuxième mesure de rectification du budget prévisionnel 2022/2024 de la Région), une dépense de 160 000 euros est autorisée pour 2024, à valoir sur la mission 16 (Agriculture, politiques agro-alimentaires et pêche), programme 01 (Développement du secteur agricole et du système agro-alimentaire), titre 1 (Dépenses ordinaires).

Art. 52

(Dispositions en matière de forêts. Modification de la loi régionale n° 19 du 1^{er} août 2022)

1. Après le premier alinéa de l'art. 15 de la loi régionale n° 19 du 1^{er} août 2022 (Dispositions en matière de consorceries et d'autres formes de propriété collective, ainsi qu'abrogation de la loi régionale n° 14 du 5 avril 1973), il est ajouté un alinéa ainsi rédigé :

« 1 bis. Étant donné l'intérêt public du patrimoine forestier et sans préjudice des droits de propriété et de jouissance des membres des consorceries, la Région encourage une gestion durable des forêts appartenant aux consorceries et, en accord avec celles-ci, peut procéder à des opérations sylvicoles et culturelles visant à garantir la multifonctionnalité desdites forêts, dans le cadre des chantiers visés à l'art. 1^{er} de la loi régionale n° 44 du 27 juillet 1989 (Dispositions concernant les chantiers forestiers, le statut et le traitement économique du personnel y afférent) ou de marchés attribués à des entreprises forestières dans les cas prévus par le deuxième alinéa de l'art. 2 de la loi régionale n° 3 du 1^{er} février 2010 (Réglementation des aides régionales en matière de forêts). ».
2. Les actions découlant de l'application du premier alinéa sont financées dans le cadre de l'autorisation globale prévue par les LR n° 44/1989 et n° 3/2010, comme il appert de l'annexe 1.

CHAPITRE XI
DISPOSITIONS EN MATIÈRE DE COMPTABILITÉ ET DISPOSITIONS FINALES

Art. 53

(Détermination des autorisations de dépense prévues par des lois régionales)

1. Les plafonds des autorisations de dépenses prévues par les lois régionales indiquées à l'annexe 1 sont fixés conformément à ladite annexe.
2. Les dépenses autorisées par la présente loi sont couvertes par les crédits inscrits à l'état prévisionnel des recettes du budget pluriannuel 2024/2026 de la Région.

Art. 54

(Priorité dans l'attribution des crédits de l'excédent de l'exercice 2023 sans affectation obligatoire)

1. Aux fins de l'amélioration de la programmation financière, les crédits sans affectation obligatoire de l'excédent constaté dans les comptes de l'exercice 2023 sont destinés prioritairement :
 - a) Aux actions en matière de santé et de politiques sociales relevant de la mission 13 (Protection de la santé) et de la mission 12 (Droits sociaux, politiques sociales et famille) ;
 - b) Aux actions en matière de construction scolaire relevant de la mission 04 (Enseignement et droit à l'éducation) ;
 - c) Aux investissements pour le développement des infrastructures sportives dans les systèmes d'installations à câble prévus par les lois régionales n° 6 du 29 mars 2018 (Mesures régionales d'aide aux infrastructures sportives dans les systèmes d'installations à câble d'intérêt supralocal et nouveau financement de la loi régionale n° 8 du 18 juin 2004, portant mesures régionales en faveur de l'essor des installations à câble et des structures de service y afférentes) et n° 8 du 18 juin 2004 (Mesures régionales en faveur de l'essor des installations à câble et des structures de service y afférentes).

Art. 55

(Entrée en vigueur)

1. La présente loi entre en vigueur le 1^{er} janvier 2024.

La présente loi est publiée au Bulletin officiel de la Région.

Quiconque est tenu de l'observer et de la faire observer comme loi de la Région autonome Valle d'Aosta/Vallée d'Aoste.

Fait à Aoste, le 19 décembre 2023.

Le président,
Renzo TESTOLIN

ANNEXE 1

Détermination, au titre des années 2024, 2025 et 2026, d'autorisations de dépenses prévues par des lois régionales

Référence	Mesure Programme	Description	Année 2024	Année 2025	Année 2026
LR n° 12 du 1 ^{er} /06/1982	04 02	PROMOTION D'UNE FONDATION POUR LA FORMATION AGRICOLE PROFESSIONNELLE ET POUR L'EXPÉRIMENTATION AGRICOLE ET AIDE RÉGIONALE À LADITE FONDATION	5 350 000	5 350 000	5 350 000
LR n° 70 du 25/10/1982	13 07	EXERCICE DES FONCTIONS EN MATIÈRE D'HYGIÈNE ET DE SANTÉ PUBLIQUE, DE MÉDECINE LÉGALE, DE CONTRÔLE DES PHARMACIES ET D'ASSISTANCE PHARMACEUTIQUE	3 100	3 100	3 100
LR n° 55 du 21/10/1986	04 01 04 02	DISPOSITIONS POUR FAVORISER LE FONCTIONNEMENT DES ÉCOLES GÉRÉES PAR DES INSTITUTS ET DES PERSONNES MORALES	5 740 000	4 870 000	4 870 000
LR n° 65 du 10/08/1987	07 01 09 02 09 05	INITIATIVES POUR L'AMÉNAGEMENT ET L'ENTRETIEN DES ESPACES VERTS PUBLICS ET POUR LA GESTION DES SURFACES ET DES PARCOURS ÉQUIPÉS	480 600	465 600	465 600
LR n° 18 du 19/04/1988	05 02	PROMOTION D'UNE FONDATION POUR LA RÉALISATION D'INITIATIVES CULTURELLES ET POUR L'ORGANISATION DE CONGRÈS CONCERNANT LES RAPPORTS ENTRE DROIT, SOCIÉTÉ ET ÉCONOMIE, ET AIDE RÉGIONALE À LA FONDATION SUSDITE	270 000	270 000	270 000
LR n° 44 du 27/07/1989	09 05	DISPOSITIONS CONCERNANT LES CHANTIERS FORESTIERS, AINSI QUE LE STATUT ET LE TRAITEMENT ÉCONOMIQUE DU PERSONNEL Y AFFÉRENT	8 124 050	8 123 700	8 123 700
LR n° 50 du 21/08/1990	09 05	PROTECTION DES ARBRES MONUMENTAUX	17 000	17 000	17 000
LR n° 20 du 28/06/1991	04 02	PROMOTION D'UNE FONDATION POUR LA FORMATION PROFESSIONNELLE DANS LE SECTEUR TOURISTIQUE	4 070 000	4 070 000	4 070 000
LR n° 33 du 23/08/1991	05 02	PROMOTION DE LA FONDATION « CENTRE D'ÉTUDES HISTORICO-LITTÉRAIRES NATALINO SAPEGNO »	140 000	140 000	140 000
LR n° 66 du 06/11/1991	10 05	FINANCEMENT DES TRAVAUX DE MODERNISATION ET D'AMÉNAGEMENT DE LA ROUTE DE L'ENVERS	50 000	50 000	50 000
LR n° 78 du 23/12/1991	10 04	INFRASTRUCTURES AÉROPORTUAIRES ET PLAN DE RADIO-ASSISTANCE DE L'AÉROPORT « CORRADO GEX » DE LA VALLÉE D'AOSTE	1 645 000	1 535 000	185 000
LR n° 8 du 17/03/1992	04 04 05 02	MESURES RÉGIONALES DESTINÉES À UNE FONDATION CHARGÉE DE LA MISE EN VALEUR ET DE LA VULGARISATION DU PATRIMOINE MUSICAL TRADITIONNEL AINSI QUE DU DÉVELOPPEMENT ET DE LA DIFFUSION DE LA CULTURE MUSICALE EN VALLÉE D'AOSTE	1 913 400	1 927 400	1 934 400
LR n° 15 du 07/04/1992	10 01	INITIATIVES POUR LE DÉVELOPPEMENT DU SERVICE FERROVIAIRE ET DU TRANSPORT COMBINÉ AINSI QUE POUR LA MODERNISATION DE LA LIGNE FERROVIAIRE AOSTE - PRÉ-SAINT-DIDIER	4 816 399,43	2 952 345,0	1 900 936,
LR n° 67 du 1 ^{er} /12/1992	09 01	MESURES EN MATIÈRE D'AMÉNAGEMENTS HYDRAULIQUES ET FORESTIERS ET DE PROTECTION DU SOL	8 302 600	8 273 600	8 273 600
LR n° 17 du 26/03/1993	16 01	INSTITUTION DU FICHIER RÉGIONAL DU BÉTAIL ET DES ÉLEVAGES	300 000	300 000	300 000

LR n° 56 du 26/05/1993	04 02	CONCOURS FINANCIER DE LA RÉGION AUX FRAIS DE FONCTIONNEMENT DU LYCÉE LINGUISTIQUE DE COURMAYEUR	1 100 000	1 100 000	1 100 000
LR n° 66 du 20/08/1993	05 02	AUTORISATION DE DÉPENSES POUR L'ANNÉE 1993 VISÉE AUX LOIS RÉGIONALES N° 39 DU 25 AOÛT 1980, N° 30 DU 15 JUILLET 1982, N° 27 DU 15 AVRIL 1987 ET N° 15 DU 24 AVRIL 1990 ET AUGMENTATION DE LA DÉPENSE POUR L'OCTROI DE SUBVENTIONS AU COMITÉ DE L'ALLIANCE FRANÇAISE EN VALLÉE D'AOSTE ET AU CENTRE MONDIAL D'INFORMATION POUR L'ÉDUCATION BILINGUE	40 000	40 000	40 000
LR n° 84 du 07/12/1993	14 01 14 03	MESURES RÉGIONALES EN FAVEUR DE LA RECHERCHE ET DU DÉVELOPPEMENT	1 828 333,33	3 038 303,32	3 038 303,32
LR n° 36 du 28/07/1994	05 02	CRÉATION DE LA FONDATION « INSTITUT D'ÉTUDES FÉDÉRALISTES ET RÉGIONALISTES »	100 000	100 000	100 000
LR n° 13 du 02/05/1995	09 05	RÉALISATION OU REMISE EN ÉTAT DE STRUCTURES SITUÉES DANS LES ESPACES NATURELS PROTÉGÉS ET DANS L'ESPACE MONT-BLANC	228 000	238 000	178 000
LR n° 10 du 17/05/1996	05 01	MESURES POUR LA RÉHABILITATION ET LA VALORISATION DU FORT ET DU BOURG MÉDIÉVAL DE BARD	4 150 000	4 150 000	4 150 000
LR n° 16 du 12/07/1996	01 08 04 06 10 01 14 04 15 01	DISPOSITIONS EN MATIÈRE DE PROGRAMMATION, ORGANISATION ET GESTION DU SYSTÈME INFORMATIQUE RÉGIONAL, MODIFICATION DE LA LOI RÉGIONALE N° 81 DU 17 AOÛT 1987 (CONSTITUTION D'UNE SOCIÉTÉ PAR ACTIONS DANS LE SECTEUR DU DÉVELOPPEMENT DE L'INFORMATIQUE), DÉJÀ MODIFIÉE PAR LA LOI RÉGIONALE N° 32 DU 1 ^{er} JUILLET 1994, AINSI QU'ABROGATION DE DISPOSITIONS	14 293 184,36	13 260 935,17	13 265 335,17
LR n° 29 du 1 ^{er} /09/1997	04 04 04 05 04 06 10 02	DISPOSITIONS EN MATIÈRE DE SERVICES DE TRANSPORTS PUBLICS RÉGULIERS	26 067 000	27 014 100	27 831 500
LR n° 27 du 05/05/1998	14 01 16 01	TEXTE UNIQUE EN MATIÈRE DE COOPÉRATION	606 500	606 500	606 500
LR n° 12 du 25/05/2000	09 01	DISPOSITIONS EN MATIÈRE DE CARTOGRAPHIE ET DE SYSTÈME CARTOGRAPHIQUE ET GÉOGRAPHIQUE RÉGIONAL	525 000	490 000	490 000
LR n° 19 du 26/07/2000	04 01 04 02 04 06 05 02	AUTONOMIE DES INSTITUTIONS SCOLAIRES	3 387 050	3 297 050	3 297 050
LR n° 5 du 18/01/2001	09 01 11 01 11 02	MESURES EN MATIÈRE D'ORGANISATION DES ACTIVITÉS RÉGIONALES DE PROTECTION CIVILE	12 150 896,59	6 351 479,59	5 828 479,59
LR n° 6 du 15/03/2001	05 01 05 02 07 01	RÉFORME DE L'ORGANISATION TOURISTIQUE RÉGIONALE, MODIFICATION DE LA LOI RÉGIONALE N° 12 DU 7 JUIN 1999 (PRINCIPES ET DIRECTIVES EN MATIÈRE D'EXERCICE DES ACTIVITÉS COMMERCIALES) ET ABROGATION DES LOIS RÉGIONALES N° 9 DU 29 JANVIER 1987, N° 14 DU 17 FÉVRIER 1989, N° 4 DU 2 MARS 1992, N° 33 DU 24 JUIN 1992, N° 1 DU 12 JANVIER 1994 ET N° 35 DU 28 JUILLET 1994	4 755 000	4 695 000	4 645 000
LR n° 25 du 04/09/2001	04 04	FINANCEMENT DE L'« UNIVERSITÉ DE LA VALLÉE D'AOSTE - UNIVERSITÀ DELLA VALLE D'AOSTA », ACTIONS EN MATIÈRE DE BÂTIMENTS UNIVERSITAIRES ET INSTITUTION DE LA TAXE UNIVERSITAIRE RÉGIONALE	8 200 000	8 200 000	8 200 000

LR n° 31 du 12/11/2001	14 01	MESURES RÉGIONALES EN FAVEUR DES PETITES ET MOYENNES ENTREPRISES POUR DES INITIATIVES AU PROFIT DE LA QUALITÉ, DE L'ENVIRONNEMENT, DE LA SÉCURITÉ ET DE LA RESPONSABILITÉ SOCIALE ET MODIFICATION DE LA LOI RÉGIONALE N° 84 DU 7 DÉCEMBRE 1993 (MESURES RÉGIONALES EN FAVEUR DE LA RECHERCHE, DU DÉVELOPPEMENT ET DE LA QUALITÉ), MODIFIÉE EN DERNIER LIEU PAR LA LOI RÉGIONALE N° 11 DU 18 AVRIL 2000	69 500	69 500	69 500
LR n° 32 du 12/11/2001	11 01	FINANCEMENT RÉGIONAL DU SERVICE DE SECOURS SUR LES PISTES DE SKI ALPIN	1 506 500	1 506 500	1 506 500
LR n° 7 du 20/05/2002	14 01	RÉORGANISATION DES SERVICES DE CHAMBRE DE COMMERCE DE LA VALLÉE D'AOSTE	1 400 000	1 400 000	1 400 000
LR n° 9 du 24/06/2002	09 01 09 02	CONSTITUTION DE LA FONDATION « MONTAGNE SÛRE »	953 000	953 000	1 010 000
LR n° 16 du 29/07/2002	04 02	DISPOSITIONS VISANT À FACILITER LE FONCTIONNEMENT DU PENSIONNAT « ISTITUTO SAN GIUSEPPE » D'AOSTE	253 400	253 400	253 400
LR n° 24 du 14/11/2002	05 02	CRÉATION DE LA FONDATION CLÉMENT FILLIÉTROZ	280 000	280 000	280 000
LR n° 2 du 21/01/2003	14 01	PROTECTION ET MISE EN VALEUR DE L'ARTISANAT VALDÔTAIN DE TRADITION	1 258 920	1 403 920	1 403 920
LR n° 6 du 31/03/2003	14 01	MESURES RÉGIONALES POUR L'ESSOR DES ENTREPRISES INDUSTRIELLES ET ARTISANALES	830 000	830 000	830 000
LR n° 3 du 1 ^{er} /04/2004	06 01	NOUVELLE RÉGLEMENTATION DES MESURES DE PROMOTION DES SPORTS	2 814 000	2 814 000	2 682 000
LR n° 4 du 20/04/2004	07 01	ACTIONS POUR LE DÉVELOPPEMENT DE L'ALPINISME ET DES RANDONNÉES ET MODIFICATION DES LOIS RÉGIONALES N° 21 DU 26 AVRIL 1993 ET N° 11 DU 29 MAI 1996	2 540 000	770 000	770 000
LR n° 8 du 18/06/2004	10 02	MESURES RÉGIONALES EN FAVEUR DE L'ESSOR DES INSTALLATIONS À CÂBLE ET DES STRUCTURES DE SERVICE Y AFFÉRENTES	18 570 133,27	1 890 000	290 000
LR n° 14 du 10/08/2004	09 05	NOUVELLE RÉGLEMENTATION DE LA FONDATION <i>GRAND PARADISO</i> - GRAND PARADIS ET ABROGATION DES LOIS RÉGIONALES N° 14 DU 14 AVRIL 1998 ET N° 34 DU 16 NOVEMBRE 1999	485 000	485 000	485 000
LR n° 16 du 10/08/2004	09 05	NOUVELLES DISPOSITIONS EN MATIÈRE DE GESTION ET DE FONCTIONNEMENT DU PARC NATUREL DU MONT-AVIC ET ABROGATION DES LOIS RÉGIONALES N° 66 DU 19 OCTOBRE 1989, N° 31 DU 30 JUILLET 1991 ET N° 16 DU 16 AOÛT 2001	1 300 000	1 325 000	1 350 000
LR n° 17 du 11/08/2004	16 01	NOUVELLE RÉGLEMENTATION DU CENTRE DE RECHERCHES ET D'ÉTUDE, DE PROTECTION, DE REPRÉSENTATION ET DE VALORISATION DE LA VITICULTURE DE MONTAGNE (CERVIM) ET ABROGATION DES LOIS RÉGIONALES N° 46 DU 24 DÉCEMBRE 1996 ET N° 26 DU 4 MAI 1998	75 000	75 000	75 000
LR n° 9 du 19/05/2005	11 01	DISPOSITIONS POUR LE FINANCEMENT PAR LA RÉGION DU SERVICE DE SECOURS SUR LES PISTES DE SKI DE FOND	220 000	220 000	220 000
LR n° 34 du 19/12/2005 ART. 24	01 05 01 10 01 11 05 01 05 02	DISPOSITIONS POUR L'ÉTABLISSEMENT DU BUDGET ANNUEL ET DU BUDGET PLURIANNUEL DE LA RÉGION AUTONOME VALLÉE D'AOSTE (LOI DE FINANCES 2006/2008). MODIFICATION DE LOIS RÉGIONALES – DISPOSITIONS EN MATIÈRE D'ASSURANCES	1 646 000	1 818 000	1 689 000

LR n° 2 du 30/01/2007	09 08	DISPOSITIONS EN MATIÈRE DE PROTECTION CONTRE LA POLLUTION ATMOSPHÉRIQUE ET APPROBATION DU PLAN RÉGIONAL 2007/2015 POUR LA DÉPOLLUTION ET POUR L'AMÉLIORATION ET LE MAINTIEN DE LA QUALITÉ DE L'AIR	1 000	1 000	1 000
LR n° 7 du 26/04/2007	16 01	INSTITUTION DE L'AGENCE RÉGIONALE POUR LES FINANCEMENTS AGRICOLES DE LA RÉGION AUTONOME VALLÉE D'AOSTE/VALLE D'AOSTA (AREA VDA)	1 000 000	1 200 000	1 200 000
LR n° 10 du 24/05/2007	14 01	NOUVELLE RÉGLEMENTATION DE L'INSTITUT VALDÔTAIN DE L'ARTISANAT DE TRADITION (IVAT)	1 210 000	1 210 000	1 210 000
LR n° 16 du 29/06/2007	06 01	NOUVELLES DISPOSITIONS POUR LA RÉALISATION D'INFRASTRUCTURES RÉCRÉATIVES ET SPORTIVES D'INTÉRÊT RÉGIONAL ET MODIFICATION DE LOIS RÉGIONALES EN MATIÈRE DE TOURISME ET DE TRANSPORTS	1 321 700	649 700	649 600
LR n° 31 du 03/12/2007	09 03	NOUVELLES DISPOSITIONS EN MATIÈRE DE GESTION DES DÉCHETS	85 000	91 000	91 000
LR n° 9 du 15/04/2008 ART. 42	05 01	RÉAJUSTEMENT DU BUDGET PRÉVISIONNEL 2008, MODIFICATION DE MESURES LÉGISLATIVES, AINSI QUE RECTIFICATION DU BUDGET PRÉVISIONNEL 2008 ET DU BUDGET PLURIANNUEL 2008/2010 – ENTRETIEN EXTRAORDINAIRE DES IMMEUBLES SITUÉS DANS LE BOURG DE BARD	4 500	4 500	4 500
LR n° 12 du 18/04/2008	09 02	DISPOSITIONS EN MATIÈRE DE VALORISATION DES SITES MINIERES DÉSFFECTÉS	169 000	169 000	169 000
LR n° 18 du 18/04/2008	06 01	MESURES RÉGIONALES POUR LE DÉVELOPPEMENT DU SKI DE FOND	20 000	20 000	20 000
LR n° 9 du 26/05/2009	07 01	NOUVELLES DISPOSITIONS EN MATIÈRE D'ORGANISATION DES SERVICES D'INFORMATION, D'ACCUEIL ET D'ASSISTANCE TOURISTIQUES ET INSTITUTION DE L'« OFFICE RÉGIONAL DU TOURISME - UFFICIO REGIONALE DEL TURISMO »	3 750 000	3 750 000	3 750 000
LR n° 3 du 1 ^{er} /02/2010	09 05	RÉGLEMENTATION DES AIDES RÉGIONALES EN MATIÈRE DE FORÊTS	125 000	155 000	155 000
LR n° 36 du 09/11/2010	05 02	MESURES DE PROMOTION ET DE VALORISATION DU PATRIMONE ET DE LA CULTURE CINÉMATOGRAPHIQUE ET INSTITUTION DE LA FONDATION <i>FILM COMMISSION VALLÉE D'AOSTE</i>	945 000	1 030 000	1 030 000
LR n° 40 du 10/12/2010 ART. 24	04 02	DISPOSITIONS POUR L'ÉTABLISSEMENT DU BUDGET ANNUEL ET DU BUDGET PLURIANNUEL DE LA RÉGION AUTONOME VALLÉE D'AOSTE (LOI DE FINANCES 2011/2013) ET MODIFICATION DE LOIS RÉGIONALES – FINANCEMENT EN VUE DE LA COUVERTURE DES DÉPENSES POUR L'ENSEIGNEMENT DE L'ANGLAIS À L'ÉCOLE ÉLÉMENTAIRE	30 000	30 000	30 000
LR n° 14 du 14/06/2011	14 03	MESURES RÉGIONALES EN FAVEUR DES JEUNES ENTREPRISES INNOVANTES	655 000	655 000	655 000
LR n° 21 du 1 ^{er} /08/2011	14 01	DISPOSITIONS EN MATIÈRE D'AIDE AUX ENTREPRISES ET AUX PROFESSIONNELS LIBÉRAUX ADHÉRANT AUX ORGANISMES DE GARANTIE COLLECTIVE - CONFIDI DE LA VALLÉE D'AOSTE ET ABROGATION DE LA LOI RÉGIONALE N° 75 DU 27 NOVEMBRE 1990	2 900 000	2 900 000	2 900 000
LR n° 4 du 13/02/2012	13 07	DISPOSITIONS EN VUE DE L'ÉRADICATION DE LA MALADIE VIRALE DÉNOMMÉE RHINOTRACHÉITE INFECTUEUSE BOVINE (BHV-1) DU TERRITOIRE RÉGIONAL	50 000	50 000	50 000
LR n° 22 du 18/07/2012	04 04	MESURES RÉGIONALES EN MATIÈRE DE PROMOTION ET DE DÉVELOPPEMENT DE LA FORMATION ET DE LA CULTURE MUSICALES EN VALLÉE D'AOSTE ET DE VALORISATION ET DE DIFFUSION DU PATRIMOINE MUSICAL TRADITIONNEL, AINSI QUE MODIFICATION DE	2 760 000	2 730 000	2 730 000

LA LOI RÉGIONALE N° 8 DU 17 MARS 1992					
LR n° 24 du 31/07/2012	06 01	MESURES RÉGIONALES EN FAVEUR DU VOL AMATEUR	35 000	35 000	35 000
LR n° 18 du 13/12/2013 ART. 37	04 03	DISPOSITIONS POUR L'ÉTABLISSEMENT DU BUDGET ANNUEL ET DU BUDGET PLURIANNUEL DE LA RÉGION AUTONOME VALLÉE D'AOSTE (LOI DE FINANCES 2014/2016) ET MODIFICATION DE LOIS RÉGIONALES – COMMISSION POUR L'ÉVALUATION DES PROJETS DE CONSTRUCTION SCOLAIRE	15 000	15 000	15 000
LR n° 13 du 25/05/2015	17 01	DISPOSITIONS POUR L'EXÉCUTION DES OBLIGATIONS DE LA RÉGION AUTONOME VALLÉE D'AOSTE DÉCOULANT DE L'APPARTENANCE DE L'ITALIE À L'UNION EUROPÉENNE, APPLICATION DE LA DIRECTIVE 2006/123/CE, RELATIVE AUX SERVICES DANS LE MARCHÉ INTÉRIEUR, DE LA DIRECTIVE 2009/128/CE INSTAURANT UN CADRE D'ACTION COMMUNAUTAIRE POUR PARVENIR À UNE UTILISATION DES PESTICIDES COMPATIBLE AVEC LE DÉVELOPPEMENT DURABLE, DE LA DIRECTIVE 2010/31/UE SUR LA PERFORMANCE ÉNERGÉTIQUE DES BÂTIMENTS ET DE LA DIRECTIVE 2011/92/UE CONCERNANT L'ÉVALUATION DES INCIDENCES DE CERTAINS PROJETS PUBLICS ET PRIVÉS SUR L'ENVIRONNEMENT (LOI EUROPÉENNE RÉGIONALE 2015)	931 500	913 000	913 000
LR n° 8 du 13/06/2016	14 01	DISPOSITIONS EN MATIÈRE DE PROMOTION DES INVESTISSEMENTS	6 208 559	5 644 725	3 508 284
LR n° 17 du 03/08/2016	16 01	NOUVELLE RÉGLEMENTATION DES AIDES RÉGIONALES EN MATIÈRE D'AGRICULTURE ET DE DÉVELOPPEMENT RURAL	12 113 557,15	12 012 940	12 512 940
LR n° 6 du 29/03/2018	06 01	MESURES RÉGIONALES D'AIDE AUX INFRASTRUCTURES SPORTIVES DANS LES SYSTÈMES D'INSTALLATIONS À CÂBLE D'INTÉRÊT SUPRALOCAL ET NOUVEAU FINANCEMENT DE LA LOI RÉGIONALE N° 8 DU 18 JUIN 2004 (MESURES RÉGIONALES EN FAVEUR DE L'ESSOR DES INSTALLATIONS À CÂBLE ET DES STRUCTURES DE SERVICE Y AFFÉRENTES)	3 772 423,13	2 184 313,52	0
LR n° 7 du 29/03/2018	09 02 17 01	NOUVELLE RÉGLEMENTATION DE L'AGENCE RÉGIONALE POUR LA PROTECTION DE L'ENVIRONNEMENT (ARPE) DE LA VALLÉE D'AOSTE ET ABROGATION DE LA LOI RÉGIONALE N° 41 DU 4 SEPTEMBRE 1995 (INSTITUTION DE L'AGENCE RÉGIONALE POUR LA PROTECTION DE L'ENVIRONNEMENT – ARPE ET CRÉATION, DANS LE CADRE DE L'UNITÉ SANITAIRE LOCALE DE LA VALLÉE D'AOSTE, DU DÉPARTEMENT DE PRÉVENTION ET DE L'UNITÉ OPÉRATIONNELLE DE MICROBIOLOGIE) ET D'AUTRES DISPOSITIONS EN LA MATIÈRE	6 780 000	6 640 000	6 640 000
LR n° 4 du 24/04/2019 ART. 19	05 02	PREMIÈRES MESURES DE RECTIFICATION DU BUDGET PRÉVISIONNEL 2019/2021 DE LA RÉGION ET MODIFICATION DE LOIS RÉGIONALES – FINANCEMENT DE L'ASSOCIATION <i>ABBONAMENTO MUSELIT</i>	120 000	120 000	120 000
LR n° 16 du 08/10/2019	09 08 10 04 10 05	PRINCIPES ET DISPOSITIONS EN MATIÈRE DE DÉVELOPPEMENT DE LA MOBILITÉ DURABLE	2 607 000	2 082 000	1 082 000
LR n° 1 du 11/02/2020 ART. 13	10 05	DISPOSITIONS POUR L'ÉTABLISSEMENT DU BUDGET ANNUEL ET PLURIANNUEL DE LA RÉGION AUTONOME VALLÉE D'AOSTE (LOI RÉGIONALE DE STABILITÉ 2020/2022) ET MODIFICATION DE LOIS RÉGIONALES – FINANCEMENT ACCORDÉ À LA COMMUNE DE BIONAZ AU TITRE DES DÉPENSES POUR L'ENTRETIEN ORDINAIRE ET EXTRAORDINAIRE DE LA ROUTE BIONAZ - LA LÉCHÈRE	24 400	85 400	85 400
LR n° 1 du 11/02/2020	14 02	DISPOSITIONS POUR L'ÉTABLISSEMENT DU BUDGET	700 000	700 000	700 000

ART. 29		ANNUEL ET PLURIANNUEL DE LA RÉGION AUTONOME VALLÉE D'AOSTE (LOI RÉGIONALE DE STABILITÉ 2020/2022) ET MODIFICATION DE LOIS RÉGIONALES – MESURES EXTRAORDINAIRES EN FAVEUR DES COMMERCE DE PROXIMITÉ			
LR n° 1 du 11/02/2020 ART. 30	07 01	DISPOSITIONS POUR L'ÉTABLISSEMENT DU BUDGET ANNUEL ET PLURIANNUEL DE LA RÉGION AUTONOME VALLÉE D'AOSTE (LOI RÉGIONALE DE STABILITÉ 2020/2022) ET MODIFICATION DE LOIS RÉGIONALES – MESURES EXTRAORDINAIRES EN FAVEUR DES <i>PRO LOCO</i> AU TITRE DES DÉPENSES DE GESTION DE LA SÉCURITÉ DANS LE CADRE DES MANIFESTATIONS PUBLIQUES	250 000	250 000	250 000
LR n° 24 du 05/08/2021	04 02	DISPOSITIONS EN MATIÈRE D'INTERNATS ET DE PENSIONNATS, AINSI QUE MODIFICATION DE LOIS RÉGIONALES	2 750 000	2 750 000	2 750 000
LR n° 35 du 22/12/2021 ART. 36	50 01 50 02	DISPOSITIONS POUR L'ÉTABLISSEMENT DU BUDGET ANNUEL ET PLURIANNUEL DE LA RÉGION AUTONOME VALLÉE D'AOSTE (LOI RÉGIONALE DE STABILITÉ 2022/2024) ET MODIFICATION DE LOIS RÉGIONALES - ENREGISTREMENT COMPTABLE DES ÉCHÉANCES DE REMBOURSEMENT DU PRÊT SOUSCRIT AU SENS DE L'ART. 40 DE LA LOI RÉGIONALE N° 40 DU 10 DÉCEMBRE 2010, DANS LE CADRE DE LA GESTION SPÉCIALE DE <i>FINAOSTA SPA</i>	5 773 870,30	5 658 126,63	5 542 382,97
LR n° 18 du 1 ^{er} /08/2022 ART. 68	50 01 50 02	RÉAJUSTEMENT DU BUDGET PRÉVISIONNEL 2022 DE LA RÉGION AUTONOME VALLÉE D'AOSTE ET DEUXIÈME MESURE DE RECTIFICATION DU BUDGET PRÉVISIONNEL 2022/2024 DE LA RÉGION - REPRISE PAR LA RÉGION DES PRÊTS SOUSCRITS AUPRÈS DE <i>CASSA DEPOSITI E PRESTITI SPA</i> ET DE <i>BANCA POPOLARE DI MILANO SPA</i>	2 716 600	2 667 700	2 618 700

Annexe 2

Virements de crédits à affectation sectorielle obligatoire au profit des collectivités locales et autorisations de dépenses y afférentes (troisième alinéa de l'art. 25 de la loi régionale n° 48 du 20 novembre 1995)					
Lois sectorielles	Objet	Montants autorisés 2024	Montants déjà engagés aux cours des années précédentes et exigibles en 2024	Montants constatés au cours des années précédentes, non engagés et proposés de nouveau en 2024	Montants totaux 2024
LR n° 82 du 23 décembre 1981 (LR n° 18 du 13 décembre 2013 – art. 16)	Nouvelles dispositions pour l'extension aux personnes atteintes de tuberculose, non soumises à l'obligation d'assurance, des aides économiques prévues pour les assurés de l' <i>Istituto nazionale della previdenza sociale</i> (Financement par des ressources destinées aux finances locales)	5 000	0	0	5 000
LR n° 93 du 15 décembre 1982	Texte unique des dispositions régionales pour la promotion de services en faveur des personnes âgées et infirmes	21 000 000	0	0	21 000 000
LR n° 80 du 21 décembre 1990	Mesures financières pour la réalisation d'ouvrages publics destinés à l'assistance des personnes âgées, infirmes et handicapées	1 284 000	0	0	1 284 000
LR n° 32 du 13 mai 1993 (LR n° 18 du 13 décembre 2013 – art. 16)	Octroi d'aides à la réalisation d'initiatives dans le secteur socio-sanitaire (Financement par des ressources destinées aux finances locales)	30 000	0	0	30 000
LR n° 39 du 26 mai 1993 (art. 11, quatrième alinéa bis)	Dispositions en vue de la création du Système régional d'information territoriale (<i>SITR</i>) (Financement par des ressources destinées aux finances locales)	655 000	0	0	655 000
LR n° 12 du 21 avril 1994 (LR n° 18 du 13 décembre 2013 – art. 16)	Aides à l'intention des associations et des organismes de protection des citoyens invalides, mutilés et handicapés œuvrant en Vallée d'Aoste (Financement par des ressources destinées aux finances locales)	30 000	0	0	30 000
LR n° 48 du 20 novembre 1995 (art. 6 ter, deuxième alinéa)	Mesures régionales en matière de finances locales – Fonds de réserve pour la réaffectation des restes périmés à des fins administratives relatifs aux finances locales	276 917,55	0	0	276 917,55
LR n° 51 du 29 décembre 1995 (LR n° 18 du 13 décembre 2013 – art. 16)	Mesures en vue de la promotion de services en faveur des citoyens extracommunautaires (Financement par des ressources destinées aux finances locales)	78 780	0	0	78 780
LR n° 9 du 9 avril 1996 (LR n° 18 du 13 décembre 2013 – art. 16)	Octroi de financements en faveur des organismes et des établissements d'aide sociale œuvrant en Vallée d'Aoste (Financement par des ressources destinées aux finances locales)	61 974,83	0	0	61 974,83
LR n° 16 du 12 juillet 1996 (art.1 ^{er} , premier alinéa, lettres a et b) (art.1 ^{er} bis, deuxième alinéa bis)	Dispositions en matière de programmation, organisation et gestion du système informatique régional, modification de la loi régionale n° 81 du 17 août 1987 (Constitution d'une société par actions dans le secteur du développement de l'informatique), déjà modifiée par la loi régionale n° 32 du 1 ^{er} juillet 1994, ainsi qu'abrogation de dispositions - Financement des dépenses pour l'exercice à l'échelle supra-locale de fonctions, de services et d'actions dans le secteur de l'informatique et de la télématique (Financement par des ressources destinées aux finances locales)	1 013 600	0	0	1 013 600
LR n° 44 du 27 mai 1998 (LR n° 18 du 13 décembre 2013 – art. 16)	Initiatives au profit de la famille (Financement par des ressources destinées aux finances locales)	159 025	0	0	159 025
LR n° 11 du 7 juin 1999 (LR n° 18 du 13 décembre 2013 – art. 16)	Texte unique en matière d'aides économiques en faveur des invalides civils, des aveugles civils et des sourds-muets (Financement par des ressources destinées aux finances locales)	32 814 516	0	0	32 814 516

LR n° 5 du 18 janvier 2001 (art. 7, deuxième alinéa bis, art. 8, 9, 14 et 19)	Mesures en matière d'organisation des activités régionales de protection civile – Aides aux Communes pour les actions de prévention des calamités, pour les actions d'extrême urgence, pour les dépenses de première intervention et pour les actions relatives aux ouvrages publics	1 350 000	455 298,98	0	1 805 298,98
LR n° 18 du 4 septembre 2001 LR n° 13 du 20 juin 2006 (LR n° 18 du 13 décembre 2013 – art. 16)	Approbation du plan socio-sanitaire régional au titre de la période 2002/2004 et du plan régional de la santé et du bien-être social 2006/2008 – Convention avec la Région Piémont au sujet de l'adoption internationale; service d'assistance éducative à domicile; tutelle des mineurs confiés à la Région; matériel, équipements et mobilier pour les structures conventionnées; dépenses pour la conception de projets et réseaux d'intérêt social; aides aux projets de prévention des situations de risque et de pauvreté; gestion des structures d'accueil des personnes en difficulté; activités de soutien du guichet informatisé pour la fourniture des prestations sociales; dépenses pour l'atelier de Hône; service de médiation familiale et assistance aux familles des détenus; gestion des communautés pour mineurs et adolescents (Financement par des ressources destinées aux finances locales)	5 210 380,48	0	0	5 210 380,48
LR n° 17 du 7 août 2002 (LR n° 18 du 13 décembre 2013 – art. 16)	Institution d'une pension complémentaire régionale au profit des anciens combattants (Financement par des ressources destinées aux finances locales)	174 000	0	0	174 000
LR n° 7 du 31 mars 2003 (LR n° 13 du 19 décembre 2014 – art. 18)	Dispositions en matière de politiques régionales du travail, de formation professionnelle et de réorganisation des services d'aide à l'emploi (Financement par des ressources destinées aux finances locales)	2 500 000	0	0	2 500 000
LR n° 10 du 9 avril 2003 (LR n° 18 du 13 décembre 2013 – art. 16)	Aides économiques en faveur des personnes atteintes de néphropathies chroniques ou ayant subi une greffe du rein et abrogation des lois régionales n° 70 du 7 décembre 1979 et n° 43 du 15 juillet 1985 (Financement par des ressources destinées aux finances locales)	260 000	0	0	260 000
LR n° 34 du 23 décembre 2004 (art. 12)	Agence publique de services à la personne J.B. Festaz – Gestion des services d'aide sociale et d'assistance et aides extraordinaires pour des objectifs particuliers ou des actions spéciales	1 600 000	636 650	0	2 236 650
LR n° 16 du 22 juillet 2005 (LR n° 18 du 13 décembre 2013 – art. 16)	Réglementation du bénévolat et de l'associationnisme de promotion sociale, modification de la loi régionale n° 12 du 21 avril 1994 (Crédits à l'intention d'associations et d'organismes de protection des citoyens invalides, mutilés et handicapés œuvrant en Vallée d'Aoste) et abrogation des lois régionales n° 83 du 6 décembre 1993 et n° 5 du 9 février 1996 – Aides aux organisations bénévoles et aux associations de promotion sociale pour la collecte et la distribution de biens destinés aux personnes en situation de pauvreté, pour les activités desdites associations et pour des conventions avec les associations sans but lucratif dans le secteur de la protection civile (Financement par des ressources destinées aux finances locales)	245 000	0	0	245 000
LR n° 25 du 4 novembre 2005	Réglementation pour l'implantation, la localisation et l'exploitation des stations radioélectriques et des installations de radio-télécommunications, modification de la loi régionale n° 11 du 6 avril 1998 (Dispositions en matière d'urbanisme et de planification territoriale en Vallée d'Aoste) et abrogation de la loi régionale n° 31 du 21 août 2000	250 000	0	0	250 000
LR n° 34 du 19 décembre 2005 (art. 16)	Virement de crédits au Consortium des collectivités locales de la Vallée d'Aoste	1 580 000	0	0	1 580 000

LR n° 11 du 19 mai 2006 (LR n° 18 du 13 décembre 2013 – art. 16)	Organisation du système régional de services socio-éducatifs à la petite enfance et abrogation des lois régionales n° 77 du 15 décembre 1994 et n° 4 du 27 janvier 1999 (Financement par des ressources destinées aux finances locales)	6 905 000	0	0	6 905 000
LR n° 27 du 4 décembre 2006 (LR n° 18 du 13 décembre 2013 – art. 16)	Soutien de la Région autonome Vallée d'Aoste aux retraites complémentaires et supplémentaires et aux mesures de sécurité sociale (Financement par des ressources destinées aux finances locales)	716 300	0	0	716 300
LR n° 33 du 15 décembre 2006 (LR n° 18 du 13 décembre 2013 – art. 16)	Mesures régionales de valorisation de la fonction sociale et éducative des aumôneries ou des activités similaires et modification de la loi régionale n° 34 du 19 décembre 2005 (Loi de finances 2006/2008) (Financement par des ressources destinées aux finances locales)	60 000	0	0	60 000
LR n° 30 du 16 novembre 2007 (LR n° 18 du 13 décembre 2013 – art. 16)	Dispositions en matière de service civil en Vallée d'Aoste (Financement par des ressources destinées aux finances locales)	114 000	0	0	114 000
LR n° 9 du 15 avril 2008 (art. 10)	Financement des études sur le risque hydrogéologique du territoire, au profit des Communes	0	107 981,25	0	107 981,25
LR n° 14 du 18 avril 2008 (LR n° 18 du 13 décembre 2013 – art. 16)	Système intégré des actions et des services en faveur des personnes handicapées – Gestion des CEA (Centres d'éducation et d'assistance) ; dépenses pour la formation et le recyclage des personnels et des opérateurs ; rémunérations des organismes gestionnaires de services fournis sur la base d'une convention ; aides aux fins de l'intégration sociale des personnes handicapées et réalisation de travaux visant à l'élimination des barrières architecturales (Financement par des ressources destinées aux finances locales)	5 301 215,92	341,93	0	5 301 557,85
LR n° 18 du 18 avril 2008 (art. 14, deuxième alinéa bis)	Mesures régionales pour le développement du ski de fond (Financement par des ressources destinées aux finances locales)	650 000	0	0	650 000
LR n° 21 du 21 juillet 2009 (LR n° 18 du 13 décembre 2013 – art. 16)	Mesures en faveur des familles des victimes des accidents du travail et pour la prévention de ces derniers (Financement par des ressources destinées aux finances locales)	27 000	0	0	27 000
LR n° 37 du 10 novembre 2009 (art. 67, deuxième alinéa bis)	Nouvelles dispositions en matière d'organisation des services d'incendie de la Région autonome Vallée d'Aoste – Aides aux détachements communaux des sapeurs-pompiers (Financement par des ressources destinées aux finances locales)	250 000	0	0	250 000
LR n° 41 du 23 novembre 2009 (LR n° 18 du 13 décembre 2013 – art. 16)	Nouvelle réglementation en matière d'activités transfusionnelles et de production de dérivés du sang - Aides aux comités régionaux des donneurs de sang (Financement par des ressources destinées aux finances locales)	35 000	0	0	35 000
LR n° 3 du 1 ^{er} février 2010 (LR n° 13 du 19 décembre 2014 – art. 20)	Réglementation des aides régionales en matière de forêts (Financement par des ressources destinées aux finances locales)	1 497 400	277 546,22	0	1 774 946,22

LR n° 22 du 23 juillet 2010 (art. 29 et art. 73, deuxième alinéa) (LR n° 30 du 13 décembre 2011 – art. 20) (LR n° 6 du 5 août 2014, art. 6, premier alinéa, lettre a et art. 7)	Nouvelle réglementation de l'organisation de l'Administration régionale et des collectivités et organismes publics du statut unique de la Vallée d'Aoste et abrogation de la loi régionale n° 45 du 23 octobre 1995 et d'autres lois en matière de personnel – Gestion par la Région du bureau associé chargé des procédures disciplinaires des collectivités locales (Financement par des ressources destinées aux finances locales)	20 000	0	0	20 000
LR n° 22 du 23 juillet 2010 (art. 36, quatrième alinéa) (LR n° 18 du 13 décembre 2013 – art. 14, quatorzième alinéa) (LR n° 6 du 5 août 2014 – art. 6, premier alinéa, lettre c et art. 7)	Nouvelle réglementation de l'organisation de l'Administration régionale et des collectivités et organismes publics du statut unique de la Vallée d'Aoste et abrogation de la loi régionale n° 45 du 23 octobre 1995 et d'autres lois en matière de personnel – Gestion de la Commission indépendante d'évaluation de la performance (Financement par des ressources destinées aux finances locales)	82 000	0	0	82 000
LR n° 22 du 23 juillet 2010 (art. 53 bis) (LR n° 12 du 4 août 2017 – art. 3, quatrième alinéa)	Nouvelle réglementation de l'organisation de l'Administration régionale et des collectivités et organismes publics du statut unique de la Vallée d'Aoste et abrogation de la loi régionale n° 45 du 23 octobre 1995 et d'autres lois en matière de personnel – Comité régional pour les rapports avec les syndicats (Financement par des ressources destinées aux finances locales)	75 000	0	0	75 000
LR n° 22 du 23 juillet 2010 (art. 66) (LR n° 18 du 13 décembre 2013 – art. 14, quinzième et seizième alinéas) (LR n° 6 du 5 août 2014 – art. 6, premier alinéa, lettre b, et art. 7)	Nouvelle réglementation de l'organisation de l'Administration régionale et des collectivités et organismes publics du statut unique de la Vallée d'Aoste et abrogation de la loi régionale n° 45 du 23 octobre 1995 et d'autres lois en matière de personnel – Gestion par la Région du Comité unique de garantie pour l'égalité des chances pour les personnels des collectivités locales (Financement par des ressources destinées aux finances locales)	10 000	0	0	10 000
LR n° 23 du 23 juillet 2010 (LR n° 18 du 13 décembre 2013 – art. 16)	Texte unique sur les mesures économiques de soutien et de promotion sociale et abrogation de lois régionales – Bons pour l'accès aux pensionnats et pour la participation à des séjours de vacances ; aides en faveur des mineurs aux fins de l'acquisition de leur autonomie ; allocations d'entretien à titre de protection des mineurs ; aides en faveur des personnes en situation de difficulté ; aides au titre du service d'assistance à la vie autonome ; aides en faveur des personnes dépendantes pour l'hébergement dans les structures socio-sanitaires et pour le maintien à domicile comme alternative au placement en institution ; allocations de soins et bons pour le service d'assistance maternelle ; bons pour l'achat de services en vue de l'hébergement dans des structures pour mineurs (loi n° 184/1983) ; virements aux institutions sociales pour la prévention des situations de risque et de pauvreté ; virements aux familles pour le soutien des femmes victimes de violence (Financement par des ressources destinées aux finances locales)	5 335 000	0	0	5 335 000
LR n° 29 du 4 août 2010	Dispositions en matière de commissions locales des avalanches	167 000	0	0	167 000

LR n° 37 du 22 novembre 2010 (art. 26 et 29)	Nouvelles dispositions pour la protection et le traitement correct des animaux de compagnie et abrogation de la loi régionale n° 14 du 28 avril 1994 – Aides aux collectivités locales pour les refuges pour chiens et pour la prévention de la divagation des chiens et des chats	98 000	0	0	98 000
LR n° 40 du 10 décembre 2010 (art. 20 et 31) (LR n° 18 du 13 décembre 2013 – art. 16)	Gestion des services sociaux et d'assistance sur la base de conventions - Mesures extraordinaires en faveur des personnes placées sous tutelle, curatelle ou administration de soutien de la Région par l'autorité judiciaire et dépenses pour les conventions avec les maisons de retraite privées (Financement par des ressources destinées aux finances locales)	6 339 000		0	6 339 000
LR n° 43 du 20 décembre 2010 (LR n° 18 du 13 décembre 2013 – art. 16)	Constitution de la Fondation de la Région autonome Vallée d'Aoste dénommée <i>Sistema Ollignan Onlus</i> . (Financement par des ressources destinées aux finances locales)	480 000	0	0	480 000
LR n° 44 du 20 décembre 2010 (art. 3, premier alinéa, lettres a et b) (LR n° 18 du 13 décembre 2013 – art. 16)	Constitution d'une société par actions pour la gestion des services au profit de l'Administration publique régionale – Dépenses pour l'achat des services fournis par la société régionale de services pour la réalisation d'actions d'assistance et de soutien aux personnes en situation de besoin (Financement par des ressources destinées aux finances locales)	3 312 575,76	0	0	3 312 575,76
LR n° 12 du 23 mai 2011 (art. 3, 4, 6, 7 et 16, deuxième alinéa)	Dispositions en matière d'acquittement des obligations de la Région autonome Vallée d'Aoste dérivant de l'appartenance de l'Italie aux Communautés européennes et application de la directive 2006/123/CE, relative aux services dans le marché intérieur (directive Services) et modification des lois régionales n° 19 du 6 août 2007 (Nouvelles dispositions en matière de procédure administrative et de droit d'accès aux documents administratifs) et n° 1 du 17 janvier 2008 (Nouvelles dispositions en matière de quotas laitiers). Loi communautaire 2011 – Fonctions, gestion et système d'information du guichet unique	3 003 400	0	0	3 003 400
LR n° 27 du 14 novembre 2011	Mesures pour le développement d'Aoste en tant que capitale de l'autonomie	2 500 000	1 000 000	0	3 500 000
LR n° 30 du 13 décembre 2011 (art. 21)	Financement des dépenses relatives au personnel des institutions scolaires muté auprès des collectivités locales	4 337 400	0	0	4 337 400
LR n° 30 du 13 décembre 2011 (art. 22)	Virement aux Communes des ressources nécessaires à la couverture des dépenses pour le service de restauration des enseignants des écoles de la petite enfance	220 000	0	0	220 000
LR n° 3 du 13 février 2013	Dispositions en matière de politiques du logement – Financement par des ressources destinées aux finances locales du Fonds régional pour les politiques du logement	6 634 500	0	2 500 000	9 134 500
LR n° 4 du 25 février 2013 (art. 2, 5, 6, 6 bis et 8)	Mesures de prévention et de lutte contre la violence de genre et mesures de soutien aux femmes victimes de violence de genre – Projets contre la violence, initiatives de prévention et d'information et fonctionnement du Centre contre la violence ; formation des opératrices du centre	148 000	0	0	148 000
LR n° 12 du 15 avril 2013	Promotion et coordination des politiques en faveur des jeunes et abrogation de la loi régionale n° 8 du 21 mars 1997 (Promotion d'initiatives sociales, formatives et culturelles en faveur des jeunes)	448 500	0	0	448 500
LR n° 6 du 5 août 2014 (lettre d du premier alinéa de l'art. 6) (LR n° 13 du 19 décembre 2014 – treizième alinéa de l'art. 15)	Nouvelles dispositions en matière d'exercice des fonctions et des services communaux à l'échelle supra-communale et suppression des Communautés de montagne - Gestion des procédures de sélection en vue du recrutement des personnels du statut unique régional (Financement par des ressources destinées aux finances locales)	40 000	0	0	40 000
LR n° 6 du 5 août 2014 (art. 6, premier alinéa, lettre e bis) (LR n° 21 du 22 décembre 2017 – art. 10, quatrième alinéa)	Nouvelles dispositions en matière d'exercice des fonctions et des services communaux à l'échelle supra-communale et suppression des Communautés de montagne - Gestion du plan de zone et du guichet social (Financement par des ressources destinées aux finances locales)	229 700	0	0	229 700

LR n° 13 du 19 décembre 2014 (art. 12)	Centralisation des commandes publiques des Communes	373 000	0	0	373 000
LR n° 13 du 19 décembre 2014 (art. 17, cinquième alinéa)	Participation aux frais de gestion de la Citadelle des jeunes	100 000	0	0	100 000
LR n° 24 du 21 décembre 2016 (art. 13)	Virement de crédits pour la gestion des services d'intérêt régional relatifs aux cimetières	50 000	0	0	50 000
LR n° 15 du 24 septembre 2019	Dispositions urgentes pour le financement des travaux de construction de la nouvelle école primaire du Villair, dans la commune de Quart	55 044,11	0	0	55 044,11
LR n° 22 du 5 août 2021 (art. 27) (LR n° 18 du 1 ^{er} août 2022 – art. 16 ; LR n° 32 du 21 décembre 2022 – art. 16 ; LR n° 12 du 2 août 2023 – art. 13)	Mesures en faveur des Communes pour la mise aux normes, la restructuration et la réalisation d'ouvrages mineurs d'utilité publique. Abrogation de la loi régionale n° 26 du 4 août 2009	6 300 000	0	0	6 300 000
LR n° 22 du 5 août 2021 (art. 34)	Comptes de patrimoine des personnes soumises à une mesure de protection juridique	5 000	0	0	5 000
LR n° 8 du 30 mai 2022	Dispositions en matière de requalification du patrimoine de logements publics	1 106 116,68	0	0	1 106 116,68
LR n° 18 du 1 ^{er} août 2022 (art. 12)	Travaux de requalification de sites accueillant des décharges de déchets inertes et de réalisation d'espaces équipés pour le stockage temporaire des déchets spéciaux du ressort des collectivités locales	0	500 000	0	500 000
LR n° 12 du 2 août 2023 (art. 41)	Travaux d'achèvement de la nouvelle structure aménagée sur le site dénommé Maison Caravex, à Gignod (bien appartenant à des tiers)	270 000	0	0	270 000
Loi régionale de stabilité 2024/2026	Fonds spécial relevant de la comptabilité ordinaire pour le financement, dans le cadre des finances locales, des mesures prévues par le nouvel acte législatif en matière de violence de genre	434 000	0	0	434 000
Loi régionale de stabilité 2024/2026	Fonds spécial relevant de la comptabilité ordinaire pour le financement, dans le cadre des finances locales, des mesures prévues par le nouvel acte législatif relatif en matière de tiers secteur	165 000	0	0	165 000
Loi régionale de stabilité 2024/2026	Virement extraordinaire de crédits à la Commune d'Arvier pour le renforcement de ses capacités administratives en vue de la réalisation du projet <i>Agile Arvier. La cultura del cambiamento</i> (application du PNRR)	273 000	0	0	273 000
Loi régionale de stabilité 2024/2026	Mesures visant à favoriser les parcours d'intégration des citoyens étrangers	200 000	0	0	200 000
Loi régionale de stabilité 2024/2026	Virement ordinaire de crédits à l'Agence régionale pour le logement	1 000 000	0	0	1 000 000
Loi régionale de stabilité 2024/2026	Virement ordinaire de crédits aux collectivités locales aux fins de l'insertion des mineurs handicapés dans les centres aérés	140 000	0	0	140 000
TOTAL LOIS SECTORIELLES FINANÇÉES		€ 130 085 346,33	2 977 818,38	2 500 000	135 563 164,71

PARTE SECONDA

**ATTI DEI DIRIGENTI
REGIONALI**

**ASSESSORATO TURISMO, SPORT
E COMMERCIO**

Provvedimento dirigenziale 22 dicembre 2023, n. 8212.

Attribuzione, ai sensi della L.R. 33/1984 (Disciplina della classificazione delle aziende alberghiere) e della DGR 615/2023, della classificazione a tre stelle alla residenza turistico-alberghiera all'insegna "Martinet Apartments" di La Thuile.

**IL DIRIGENTE DELLA STRUTTURA
STRUTTURE RICETTIVE E COMMERCIO**

Omissis

decide

- 1) di attribuire, per le motivazioni esposte in premessa, la classificazione a tre stelle alla residenza turistico-alberghiera all'insegna "MARTINET APARTMENTS", situato nel comune di La Thuile;
- 2) di dare atto che il presente provvedimento non comporta oneri a carico del bilancio regionale;
- 3) di disporre la pubblicazione del presente provvedimento, per estratto, sul Bollettino ufficiale della Regione autonoma Valle d'Aosta.

L'Estensore
Luca PASTEUR

Il Coordinatore
In vacanza del posto di dirigente
della Struttura
Strutture ricettive e commercio
Enrico DI MARTINO

DEUXIÈME PARTIE

**ACTES DES DIRIGEANTS
DE LA RÉGION**

**ASSESSORAT DU TOURISME, DES SPORTS
ET DU COMMERCE**

Acte du dirigeant n° 8212 du 22 décembre 2023,

portant classement de la résidence touristique et hôtelière Martinet Apartments de La Thuile dans la catégorie 3 étoiles, au sens de la loi régionale n° 33 du 6 juillet 1984 (Réglementation de la classification des établissements hôteliers) et de la délibération du Gouvernement régional n° 615 du 29 mai 2023.

**LE DIRIGEANT DE LA STRUCTURE
« STRUCTURES D'ACCUEIL ET COMMERCE »**

Omissis

décide

- 1) Pour les raisons visées au préambule, la résidence touristique et hôtelière Martinet Apartments, située dans la commune de La Thuile, est classée 3 étoiles.
- 2) Le présent acte n'entraîne aucune dépense à la charge du budget de la Région.
- 3) Le présent acte est publié par extrait au Bulletin officiel de la Région.

Le rédacteur,
Luca PASTEUR

Le coordinateur,
le poste de dirigeant de la structure
« Structures d'accueil et commerce »
étant vacant,
Enrico DI MARTINO

PARTE TERZA

BANDI E AVVISI DI CONCORSI

ASSESSORATO AGRICOLTURA E RISORSE NATURALI

Graduatoria finale relativa all'avviso pubblico di selezione per titoli, ai sensi dell'art. 6 della l.r. del 22 dicembre 2017, n. 21, per l'assunzione di personale a tempo determinato stagionale con qualifica di operaio idraulico-forestale 2° livello "qualificato" da assegnare ai lavori di sistemazione montana, sentieristica e costruzioni forestali per i cantieri di lavoro, per l'esecuzione degli interventi di cui alla l.r. del 27 luglio 1989 n. 44 e l.r. 1 dicembre 1992 n. 67.

GRADUATORIA FINALE

Graduatoria approvata con provvedimento dirigenziale n. 49 in data 09/01/2024

TROISIÈME PARTIE

AVIS DE CONCOURS

ASSESSORAT DE L'AGRICULTURE ET DES RESSOURCES NATURELLES

Liste d'aptitude finale de la sélection externe, sur titres, aux termes de l'art. 6 de la loi régionale n° 21 du 22 décembre 2017, en vue du recrutement, sous contrat à durée déterminée saisonnier, d'ouvriers hydrauliques et forestiers qualifiés du 2^e grade, à affecter aux travaux d'aménagement de la montagne et des sentiers et de construction en forêt, dans le cadre des chantiers visés aux lois régionales n° 44 du 27 juillet 1989 et n° 67 du 1^{er} décembre 1992.

LISTE D'APTITUDE FINALE

La présente liste d'aptitude a été approuvée par l'acte du dirigeant n° 49 du 9 janvier 2024.

POSIZ. RANG	CANDIDATO NOM ET PRÉNOM	PUNTI POINTS
1	SALADINO GIANLUCA	20,25
2	REVIL CLAUDIO (*)	18,60
3	VALLOMY FLAVIO	18,60
4	FORETIER ROBERTO	18,45
5	LAZIER FULVIO RENATO	18,00
6	MARTIN SANDRO	17,30
7	CHENAL ENRICO	17,15
8	GENS GIANNI	16,35
9	DUROUX DINO	16,10
10	ZANELLA FABRIZIO	15,80
11	PERRIN ADRIANO	15,55
12	MENABREAZ MAURO	15,10
13	CHARBONNIER MARCO	14,90
14	JOLY CARLETTO ROMEO	14,85
15	CHAPELLU LEO	14,80
16	PELLICONE MIRKO	14,50
17	CHENAL CORRADO	14,00
18	BIONAZ DINO	13,70
19	COLLÉ PIERFRANCO	13,55
20	NEX ANDREA (*)	13,50
21	COGNEIN ALDO (*)	13,50
22	BERGER JURY EMILIO (*)	13,50
23	BIONAZ ELIO	13,50
24	DIEMOZ ALEX (*)	13,45
25	FOLLIOLEY ARMANDO	13,45
26	DUCLY ATTILIO	13,10

27	BARZAGLI ROBERTO	13,05
28	CHAUSSOD MARCO	13,00
29	DUBLANC DEMIS	12,95
30	DESANDRÉ FABRIZIO (*)	12,80
31	NUCERA ROSA MARIA	12,80
32	BRAMBILLA GIUSEPPE GIORGIO	12,65
33	CONCHATRE LUCA	12,55
34	COLACINO GIOVANNI	12,35
35	BICH RENATO	12,15
36	ZANINI GABRIELE EMILIANO (*)	12,05
37	GALLIZIOLI ANDREA (*)	12,05
38	FAVRE EZIO	12,05
39	POLETTI SIMONE	11,85
40	BOSONIN LINO	11,70
41	BORDET MAURO	11,45
42	BIONAZ ERICK (*)	11,30
43	CACCAMO VINCENZO	11,30
44	BLANC GIORGIO (*)	11,20
45	MARCOZ AMOS	11,20
46	VUILLERMIN ALBERTO SERGIO	11,15
47	BALZO MASSIMO	11,10
48	CHABOD IVO	11,05
49	FAVRE MARIA PERSIDA	11,00
50	BIELLER STEFANO	10,95
51	DESANDRÉ DONATO IVES	10,90
52	RAMOLIVAZ RICCARDO	10,85
53	PRIOD ILARIO	10,80
54	LETEY RUDY	10,75
55	GASPARD GIORGIO	10,70
56	ZORDAN FERRUCCIO ANDREA	10,65
57	MARCIANDI MATTEO (*)	10,55
58	SAVIN MARISA	10,55
59	GAGGIONI RICCARDO	10,50
60	CANONICO MARIO	10,45
61	FURLAN DANILO GUGLIELMO	10,40
62	VALLET CLAUDIO	10,20
63	CHRISTILLE CARLO (*)	10,15
64	VERCELLI EDY GIUSEPPE	10,15
65	FAVRE IVO	10,10
66	GLAREY EDY MAURIZIO	10,05
67	CHABLOZ ANDREA	9,90
68	CUAZ VITO	9,85
69	FRASSY CHRISTIAN	9,80
70	FOUDON DONATO	9,75
71	TURCATO CRISTIANO	9,70
72	BRUN DANTE	9,50

73	FOSSON GIOVANNI	9,45
74	MUSCAS SILVIO (*)	9,30
75	SARDO FABIO	9,30
76	VIEL GIANCARLO GEREMIA (*)	9,20
77	LUCCHESI ANGELO	9,20
78	VUILLERMOZ ERALDO (*)	9,15
79	FAZIO ANTONIO	9,15
80	LAZIER FULVIO	9,10
81	BIONAZ STEFANO	8,95
82	TREVES DIEGO	8,85
83	FROLA DAVIDE	8,80
84	BAREI ROBERTO SIMONE	8,70
85	LOI MIRANDA	8,65
86	ZANI ALESSANDRO	8,45
87	LUMIA GERLANDO (*)	8,35
88	PETERLE UGO MARIO	8,35
89	FADDA ANGELO	8,30
90	NIRTA ANGELO	8,25
91	VASER SONIA	8,20
92	DALLE DAVIDE	8,15
93	CARDO MARCO	8,10
94	ORSIERES ERIK	8,00
95	CAMPOTARO ALDO (*)	7,80
96	TRAVERSO DIEGO	7,80
97	PEAQUIN LUCA	7,75
98	STINGHEL MIRKO (*)	7,70
99	BUSON ANTONIO	7,70
100	CARLOTTO VITTORIO BENITO	7,65
101	CULAT GIULIO LUCIANO	7,60
102	TOLLER ANDREA (*)	7,50
103	MOLTENI DORIANA	7,50
104	DUCLY REMO	7,45
105	BELFIORE MASSIMO (*)	7,40
106	PIERUCCINI ANDREA	7,40
107	BORDET CRISTINA	7,35
108	ELOQUENTE ANGELO	7,30
109	BRINA MARCO (*)	7,25
110	ENCIU BOGDAN (*)	7,25
111	CASTAGNINO MARCELLO	7,25
112	BASUINO GINO	7,20
113	VITALE BIAGIO SALVATORE	7,15
114	FOUDON CORRADO	6,95
115	GORRET ERIK	6,85
116	LOI FERDINANDO (*)	6,80
117	THUEGAZ MARCO (*)	6,80
118	CONTI CLAUDIO	6,80

119	VERONESI RUDI	6,70
120	BRUNET MASSIMO (*)	6,60
121	PERUCCHIONE IVAN	6,60
122	GAMBA GIAMPIERO	6,50
123	CRESTANI GIUSEPPE	6,40
124	CIAPUSCI RENATO	6,35
125	BOVO CINZIA	6,30
126	AVOYER FLAVIO	6,25
127	JEANTET PAOLO MARIO	6,20
128	ROCCA LUCIANO	6,05
129	THUEGAZ SILVANO	5,95
130	BONIN GUIDO	5,90
131	BRUNIER JEAN MARIE (*)	5,85
132	PELLEGRINI SILVIO	5,85
133	VIERIN RENATO	5,75
134	KHALIFA MONCEF (*)	5,70
135	BICH ROBY	5,70
136	RANIERI NICOLA	5,60
137	LILLAZ GIUSTINO	5,55
138	PATTAROZZI LUIGI MARIO (*)	5,50
139	TROPANO MICHEL (*)	5,50
140	SIDHOUM MOHAMED (*)	5,50
141	SCANO ALESSANDRO	5,50
142	CARLEVATO SAVOIA MASSIMO	5,25
143	BETEMPS EDY (*)	5,20
144	GRANO CARLO	5,20
145	GIANOGLIO MAURO	5,10
146	SIGNANINI ALBERTO	4,95
147	SANTINI LORENA	4,80
148	PINET ARIEDO (*)	4,75
149	COLUCCIO DOMENICO (*)	4,75
150	LUCCHESI FRANCO	4,75
151	DALLA LIBERA DIEGO (*)	4,60
152	MARQUET ITALO	4,60
153	LESNE ANNA MARIA (*)	4,55
154	GAROFALO CORRADO	4,55
155	BONETTI PAOLO	4,50
156	CODAZZI MENEGOTTO STYVENS	4,45
157	PETITJACQUES GILDO ANDREA	4,25
158	RUSSO STEFANO	4,20
159	UCCARI EMANUELE (*)	4,10
160	FERRERO ERCOLINO	4,10
161	CHIARELLO MAICOL	4,05
162	BLANC PIETRO	4,00
163	FAVRE DANIELE (*)	3,95
164	NEYROZ GIOVANNI	3,95

165	CRESTAZ ERALDO	3,75
166	LONGHI CEDRIC	3,50
167	LAURENT ANDREA (*)	3,25
168	RUARO DANIELE (*)	3,25
169	SISMONDI SIRO (*)	3,25
170	CARDIA EUGENIO (*)	3,25
171	GNOUMA REJEB	3,25
172	CRESTAZ CLAUDIO	3,15
173	PASCALE FRANCO	3,05
174	PRIOD IVAN	2,95
175	COSENTINO MICHELE	2,60
176	TONOLI ALBERTO	2,55
177	CHAPELLU RAYAN (*)	2,50
178	MIASSOT ERIK (*)	2,50
179	FABIOLE DINO	2,50
180	ARAMINI BORRA PARIDE	2,30
181	BORDET VITTORIO	2,25
182	PJOLLAJ ALI	2,20
183	RAVICCHIO FRANCO	2,15
184	TAMONE SAMUELE	2,10
185	GIACHINO ADRIANO (*)	2,00
186	ALLEYSON DIDIER (*)	2,00
187	ORANTELLI ENRICO	2,00
188	CASAGRANDE ALFIO	1,85
189	CALDERARO SALVATORE (*)	1,75
190	MARTIGNENE JEAN	1,75
191	TAMONE LORENZO (*)	1,50
192	GHISONI AUGUSTO	1,50
193	RAHMI MOHAMED	1,40
194	PERRON LUIGI	1,25
195	GAL MICHEL	1,20
196	ANANASSO ALESSANDRO	1,15
197	SAID LAKBIR	1,00
198	ARONNE PAOLO	0,95
199	PETITJACQUES ATTILIO (*)	0,75
200	LIKA FREDI (*)	0,75
201	MSALEM LOTFI (*)	0,75
202	BIANCO ANGELO (*)	0,75
203	JOTAZ PETITJACQUES MASSIMILIANO (*)	0,75
204	BERTOLIN AMATO (*)	0,75
205	MASONI LORIS (*)	0,75
206	BELKHIRI ABDELMAJID (*)	0,75
207	SARUBBI SALVATORE (*)	0,75
208	SECHI FRANCESCO (*)	0,75
209	BARBETTA SALVATORE	0,75
210	NOVALLET LUCA (*)	0,50

211	FAITA MAURO ANGELO PAOLO (*)	0,50
212	CARACCIOLO ANTONIO	0,50

(*) precede ai sensi dell'art. 4 dell'avviso pubblico di selezione.

Quart, 23 gennaio 2024

Il Segretario
Riccardo NICOLINI

Graduatoria finale relativa all'avviso pubblico di selezione per titoli, ai sensi dell'art. 6 della l.r. del 22 dicembre 2017, n. 21, per l'assunzione di personale a tempo determinato stagionale con qualifica di operaio idraulico-forestale 3° livello "qualificato super" da assegnare ai lavori di sistemazione montana, sentieristica e costruzioni forestali per i cantieri di lavoro, per l'esecuzione degli interventi di cui alla l.r. del 27 luglio 1989 n. 44 e l.r. 1 dicembre 1992 n. 67.

GRADUATORIA FINALE

Graduatoria approvata con provvedimento dirigenziale n. 48 in data 09/01/2024

(*) priorité aux termes de l'art. 4 de l'avis de sélection intégral.

Fait à Quart, le 23 janvier 2024.

Le secrétaire,
Riccardo NICOLINI

Liste d'aptitude finale de la sélection externe, sur titres, aux termes de l'art. 6 de la loi régionale n° 21 du 22 décembre 2017, en vue du recrutement, sous contrat à durée déterminée saisonnier, d'ouvriers hydrauliques et forestiers qualifiés super du 3^e grade, à affecter aux travaux d'aménagement de la montagne et des sentiers et de construction en forêt, dans le cadre des chantiers visés aux lois régionales n° 44 du 27 juillet 1989 et n° 67 du 1^{er} décembre 1992.

LISTE D'APTITUDE FINALE

La présente liste d'aptitude a été approuvée par l'acte du dirigeant n° 48 du 9 janvier 2024.

POSIZ. RANG	CANDIDATO NOM ET PRÉNOM	PUNTI POINTS
1	SALADINO GIANLUCA	19,25
2	FORETIER ROBERTO	17,95
3	REVIL CLAUDIO	17,10
4	CHENAL ENRICO	16,90
5	LAZIER FULVIO RENATO	16,50
6	MARTIN SANDRO	16,30
7	DUROUX DINO	16,10
8	GENS GIANNI	15,85
9	VALLOMY FLAVIO	15,60
10	ZANELLA FABRIZIO	15,30
11	JOLY CARLETTO ROMEO	14,85
12	PERRIN ADRIANO	14,55
13	NEX ANDREA (*)	14,50
14	PELLICONE MIRKO (*)	14,50
15	BIONAZ ELIO	14,50
16	CHAPELLU LEO	14,30
17	NEX GIORGIO	14,20
18	MENABREAZ MAURO	14,10
19	CHENAL CORRADO	14,00
20	BRAMBILLA GIUSEPPE GIORGIO	13,65
21	COGNEIN ALDO	13,00
22	DIEMOZ ALEX	12,95
23	CHARBONNIER MARCO	12,90
24	DESANDRÉ FABRIZIO	12,80

25	FOLLIOLEY ARMANDO	12,45
26	BIONAZ DINO	12,20
27	FAVRE EZIO	12,05
28	DUBLANC DEMIS	11,95
29	AMATO SILVIO	11,85
30	RIANE ALDINO	11,65
31	BARZAGLI ROBERTO (*)	11,55
32	COLLÉ PIERFRANCO	11,55
33	POLETTI SIMONE	11,35
34	MARCOZ AMOS	11,20
35	BERRIAT DANIEL (*)	11,05
36	CHABOD IVO	11,05
37	DEVAL VALTER	10,95
38	BIONAZ ERICK	10,80
39	BOSONIN LINO	10,70
40	CHRISTILLE CARLO (*)	10,65
41	ZORDAN FERRUCCIO ANDREA	10,65
42	CUAZ VITO	10,35
43	LETEY RUDY	10,25
44	BERGER JURY EMILIO (*)	10,00
45	CHAUSSOD MARCO	10,00
46	RAMOLIVAZ RICCARDO (*)	9,85
47	COLACINO GIOVANNI	9,85
48	FRASSY CHRISTIAN	9,80
49	PASSAFIUME SALVATORE	9,75
50	BRUN DANTE	9,50
51	BLANC GIORGIO	9,20
52	VUILLERMOZ ERALDO (*)	9,15
53	FAZIO ANTONIO	9,15
54	FAVRE IVO (*)	9,10
55	RICCA GIUSEPPE (*)	9,10
56	BALZO MASSIMO	9,10
57	BIONAZ STEFANO	8,95
58	TREVES DIEGO	8,85
59	CHALLANCIN RENATO	8,80
60	ZORZETTO EROS	8,60
61	ZANI ALESSANDRO	8,45
62	BAL JEAN CLAUDE	8,40
63	FOUDON DONATO	8,25
64	CARDO MARCO	8,10
65	ORSIERES ERIK	8,00
66	DUCLY REMO	7,95
67	LUMIA GERLANDO	7,85
68	CAMPOTARO ALDO (*)	7,80
69	TRAVERSO DIEGO	7,80
70	CASTAGNINO MARCELLO	7,75

71	CULAT GIULIO LUCIANO	7,60
72	TOLLER ANDREA	7,50
73	SARDO FABIO	7,30
74	BASUINO GINO	7,20
75	GORRET ERIK	6,85
76	THUEGAZ MARCO	6,80
77	BAREI ROBERTO SIMONE (*)	6,70
78	GASPARD GIORGIO (*)	6,70
79	VERONESI RUDI	6,70
80	GLAREY EDY MAURIZIO	6,55
81	CRESTANI GIUSEPPE	6,40
82	AVOYER FLAVIO	6,25
83	DALLE DAVIDE	6,15
84	FOUDON CORRADO	5,95
85	ELOQUENTE ANGELO	5,80
86	VIERIN RENATO	5,75
87	PETERLE UGO MARIO	5,60
88	PATTAROZZI LUIGI MARIO (*)	5,50
89	TROPIANO MICHEL (*)	5,50
90	SIDHOUM MOHAMED (*)	5,50
91	SCANO ALESSANDRO	5,50
92	THUEGAZ SILVANO	5,45
93	CARLEVATO SAVOIA MASSIMO	5,25
94	DUBLANC DEMIS	5,00
95	SIGNANINI ALBERTO	4,95
96	BONIN GUIDO	4,90
97	PEAQUIN LUCA (*)	4,75
98	LUCCHESI FRANCO	4,75
99	BICH ROBY	4,70
100	PICCOT FABRIZIO	4,50
101	PETITJACQUES GILDO ANDREA (*)	4,25
102	OLDRINO WALTER	4,25
103	UCCARI EMANUELE	4,10
104	CHIARELLO MAICOL	4,05
105	BLANC PIETRO	4,00
106	CRESTAZ ERALDO (*)	3,75
107	AJRIZOV KANIJA	3,75
108	LONGHI CEDRIC (*)	3,50
109	COTTI DARIO	3,50
110	RUARO DANIELE (*)	3,25
111	LAURENT ANDREA (*)	3,25
112	CARDIA EUGENIO (*)	3,25
113	SISMONDI SIRO	3,25
114	CRESTAZ CLAUDIO	3,15
115	PASCALE FRANCO	3,05
116	BERGUET PATRIC	3,00

117	PRIOD IVAN	2,95
118	NEYROZ GIOVANNI	2,70
119	COSENTINO MICHELE	2,60
120	TONOLI ALBERTO	2,55
121	CHAPELLU RAYAN	2,50
122	PJOLLAJ ALI	2,20
123	RAVICCHIO FRANCO	2,15
124	TAMONE SAMUELE	2,10
125	ALLEYSON DIDIER	2,00
126	CASAGRANDE ALFIO	1,85
127	CALDERARO SALVATORE (*)	1,75
128	ORANTELLI ENRICO	1,75
129	GHISONI AUGUSTO	1,50
130	RAHMI MOHAMED	1,40
131	ANANASSO ALESSANDRO	1,15
132	SAID LAKBIR	1,00
133	ARONNE PAOLO	0,95
134	CARERE DAVIDE (*)	0,75
135	LIKA FREDI (*)	0,75
136	MSALEM LOTFI (*)	0,75
137	BIANCO ANGELO (*)	0,75
138	MASONI LORIS (*)	0,75
139	SARUBBI SALVATORE (*)	0,75
140	SECHI FRANCESCO (*)	0,75
141	BARBETTA SALVATORE	0,75

(*) precede ai sensi dell'art. 4 dell'avviso pubblico di selezione.

Quart, 23 gennaio 2024

Il Segretario
Riccardo NICOLINI

Graduatoria finale relativa all'avviso pubblico di selezione per titoli, ai sensi dell'art. 6 della l.r. del 22 dicembre 2017, n. 21, per l'assunzione di personale a tempo determinato stagionale con qualifica di operaio idraulico-forestale 4° livello "specializzato" da assegnare ai lavori di sistemazione montana, sentieristica e costruzioni forestali per i cantieri di lavoro, per l'esecuzione degli interventi di cui alla l.r. del 27 luglio 1989 n. 44 e l.r. 1 dicembre 1992 n. 67.

GRADUATORIA FINALE

Graduatoria approvata con provvedimento dirigenziale n. 46 in data 09/01/2024

(*) priorité aux termes de l'art. 4 de l'avis de sélection intégral.

Fait à Quart, le 23 janvier 2024.

Le secrétaire,
Riccardo NICOLINI

Liste d'aptitude finale de la sélection externe, sur titres, aux termes de l'art. 6 de la loi régionale n° 21 du 22 décembre 2017, en vue du recrutement, sous contrat à durée déterminée saisonnier, d'ouvriers hydrauliques et forestiers spécialisés du 4^e grade, à affecter aux travaux d'aménagement de la montagne et des sentiers et de construction en forêt, dans le cadre des chantiers visés aux lois régionales n° 44 du 27 juillet 1989 et n° 67 du 1^{er} décembre 1992.

LISTE D'APTITUDE FINALE

La présente liste d'aptitude a été approuvée par l'acte du dirigeant n° 46 du 9 janvier 2024.

POSIZ. RANG	CANDIDATO NOM ET PRÉNOM	PUNTI POINTS
1	GARAVET ALESSANDRO GIUSEPPE	19,65
2	SALADINO GIANLUCA	18,25

3	REVIL CLAUDIO	18,10
4	VASER GRAZIANO	17,75
5	DUROUX DINO	17,10
6	CHENAL ENRICO	16,90
7	TOUSCO ALBERTO LORENZO	16,80
8	VALLOMY FLAVIO	16,60
9	CAGNINEY DANILO	16,55
10	LAZIER FULVIO RENATO	16,50
11	MARTIN SANDRO	16,30
12	FORETIER ROBERTO	15,45
13	GENS GIANNI	15,10
14	JOLY CARLETTO ROMEO	14,85
15	PERRIN ADRIANO (*)	14,55
16	MASALA MAURO	14,55
17	NEX ANDREA (*)	14,50
18	PELLICONE MIRKO (*)	14,50
19	BIONAZ ELIO	14,50
20	CHAUSSOD ROBERTO	14,30
21	NEX GIORGIO	14,20
22	MENABREAZ MAURO	14,10
23	COGNEIN ALDO	14,00
24	SUQUET RENZO	13,80
25	BRAMBILLA GIUSEPPE GIORGIO	13,65
26	ZANELLA FABRIZIO	13,30
27	BARZAGLI ROBERTO	13,05
28	CHARBONNIER MARCO	12,90
29	DESANDRÉ FABRIZIO	12,80
30	CHENAL CORRADO	12,50
31	FOLLIOLEY ARMANDO	12,45
32	CHAPELLU LEO	12,30
33	RIANE ALDINO	12,15
34	DUBLANC DEMIS	11,95
35	BERGER JURY EMILIO	11,00
36	DEVAL VALTER	10,95
37	MARCHETTO OLIVIERO	10,75
38	RIAL GIULIANO	10,65
39	BERRIAT DANIEL	10,55
40	VUILLERMOZ ERALDO	10,15
41	CHAUSSOD MARCO	10,00
42	POLETTI SIMONE (*)	9,85
43	COLACINO GIOVANNI	9,85
44	BIONAZ ERICK	9,80
45	PASSAFIUME SALVATORE	9,25
46	BIONAZ STEFANO	8,95
47	TREVES DIEGO	8,85
48	CHALLANCIN RENATO	8,80

49	CASTAGNINO MARCELLO	8,75
50	TRAVERSO DIEGO	8,70
51	CHRISTILLE CARLO	8,65
52	RICCA GIUSEPPE (*)	8,60
53	ZORZETTO EROS	8,60
54	BAL JEAN CLAUDE	8,40
55	CAMPOTARO ALDO	7,80
56	TOLLER ANDREA	7,50
57	SARDO FABIO	7,30
58	GORRET ERIK	6,85
59	VIERIN RENATO	6,75
60	SIDHOUM MOHAMED	6,50
61	AVOYER FLAVIO	6,25
62	BASUINO GINO	6,20
63	DALLE DAVIDE	6,15
64	ANGELIN DUCLOS PAOLO EMILIO	6,00
65	THUEGAZ MARCO	5,80
66	PETERLE UGO MARIO	5,60
67	PATTAROZZI LUIGI MARIO (*)	5,50
68	TROPIANO MICHEL	5,50
69	THUEGAZ SILVANO	5,45
70	VERONESI RUDI	5,20
71	SIGNANINI ALBERTO	4,95
72	BONIN GUIDO	4,90
73	LUCCHESE FRANCO	4,75
74	BICH ROBY	4,70
75	PETITJACQUES GILDO ANDREA	4,25
76	PASCALE FRANCO	4,05
77	CRESTAZ ERALDO	3,75
78	TONOLI ALBERTO	3,55
79	SISMONDI SIRO (*)	3,25
80	CARDIA EUGENIO	3,25
81	PJOLLAJ ALI	3,20
82	PRIOD IVAN	2,95
83	NEYROZ GIOVANNI	2,70
84	COSENTINO MICHELE	2,60
85	RAVICCHIO FRANCO	2,15
86	TAMONE SAMUELE (*)	2,10
87	MONEY PATRIK	2,10
88	CASAGRANDE ALFIO	1,85
89	CALDERARO SALVATORE (*)	1,75
90	SARUBBI SALVATORE	1,75
91	GHISONI AUGUSTO	1,50
92	MUTO GAETANO	1,45
93	BIANCO ANGELO (*)	0,75
94	CHALLANCIN CARLO (*)	0,75

95	MASONI LORIS (*)	0,75
96	SECHI FRANCESCO (*)	0,75
97	BARBETTA SALVATORE (*)	0,75
98	LIKA FREDI (*)	0,75
99	MELLEA GIUSEPPE	0,75

(*) precede ai sensi dell'art. 4 dell'avviso pubblico di selezione.

Quart, 23 gennaio 2024

Il Segretario
Riccardo NICOLINI

Graduatoria finale relativa all'avviso pubblico di selezione per titoli, ai sensi dell'art. 6 della l.r. del 22 dicembre 2017, n. 21, per l'assunzione di personale a tempo determinato stagionale con qualifica di operaio idraulico-forestale 3° livello "qualificato super" - profilo di bûcheron (operatore boschivo) - per i cantieri di lavoro per l'esecuzione degli interventi di cui alla l.r. del 27 luglio 1989 n. 44 e l.r. 1 dicembre 1992 n. 67.

GRADUATORIA FINALE

Graduatoria approvata con provvedimento dirigenziale n. 47 in data 09/01/2024

(*) priorité aux termes de l'art. 4 de l'avis de sélection intégral.

Fait à Quart, le 23 janvier 2024.

Le secrétaire,
Riccardo NICOLINI

Liste d'aptitude finale de la sélection externe, sur titres, aux termes de l'art. 6 de la loi régionale n° 21 du 22 décembre 2017, en vue du recrutement, sous contrat à durée déterminée saisonnier, de bûcherons (agents d'exploitation forestière – ouvriers hydrauliques et forestiers qualifiés super du 3° grade), dans le cadre des chantiers visés aux lois régionales n° 44 du 27 juillet 1989 et n° 67 du 1^{er} décembre 1992.

LISTE D'APTITUDE FINALE

La présente liste d'aptitude a été approuvée par l'acte du dirigeant n° 47 du 9 janvier 2024.

POSIZ. RANG	CANDIDATO NOM ET PRÉNOM	PUNTI POINTS
1	BLANCHOD GUIDO	12,25
2	BIONAZ ELIO	11,10
3	SARDO FABIO	10,20
4	VUILLERMOZ ERALDO	9,90
5	AVOYER FLAVIO	9,50
6	CARDO MARCO	9,30
7	PARLEAZ ALEX LUIGI (*)	8,50
8	MAZZOLENI RANIERO	8,50
9	HENRIOD EMANUELE	8,45
10	GORRET ERIK	8,10
11	SIDHOUM MOHAMED	8,00
12	BONIN GUIDO	7,20
13	THUEGAZ MARCO	6,80
14	CARLEVATO SAVOIA MASSIMO	6,75
15	PICCOT FABRIZIO	6,50
16	VIERIN ALESSANDRO	5,80
17	SCANO ALESSANDRO	5,50
18	VIERIN RENATO	5,45
19	FOUDON CORRADO	5,35
20	DUBLANC DEMIS	4,95
21	TOLLER ANDREA	4,70
22	RIZZOTTO MARCO (*)	4,10
23	UCCARI EMANUELE	4,10

24	BLANC PIETRO	4,00
25	LONGHI CEDRIC	2,50
26	OLDRINO WALTER	2,45
27	LAURENT ANDREA (*)	2,25
28	RUARO DANIELE (*)	2,25
29	SISMONDI SIRO	2,25
30	BERGUET PATRIC (*)	2,00
31	KOLA MARK	2,00
32	COTTI DARIO	1,90
33	MINUZZO ANDER	1,60
34	CHAPPELLU RAYAN	1,50
35	ALLEYSON DIDIER	1,00
36	DALBARD STEFANO	0,70

(*) precede ai sensi dell'art. 4 dell'avviso pubblico di selezione.

Quart, 23 gennaio 2024

I Segretari
Riccardo NICOLINI
Stefano BELLORO

Graduatoria finale relativa all'avviso pubblico di selezione per titoli, ai sensi dell'art. 6 della l.r. del 22 dicembre 2017, n. 21, per l'assunzione di personale a tempo determinato stagionale con qualifica di operaio idraulico-forestale 4° livello "specializzato" - profilo di bûcheron (operatore boschivo) - per i cantieri di lavoro per l'esecuzione degli interventi di cui alla l.r. del 27 luglio 1989 n. 44 e l.r. 1 dicembre 1992 n. 67.

GRADUATORIA FINALE

Graduatoria approvata con provvedimento dirigenziale n. 45 in data 09/01/2024

(*) priorité aux termes de l'art. 4 de l'avis de sélection intégral.

Fait à Quart, le 23 janvier 2024.

Les secrétaires,
Riccardo NICOLINI
Stefano BELLORO

Liste d'aptitude finale de la sélection externe, sur titres, aux termes de l'art. 6 de la loi régionale n° 21 du 22 décembre 2017, en vue du recrutement, sous contrat à durée déterminée saisonnier, de bûcherons (agents d'exploitation forestière – ouvriers hydrauliques et forestiers spécialisés du 4^e grade), dans le cadre des chantiers visés aux lois régionales n° 44 du 27 juillet 1989 et n° 67 du 1^{er} décembre 1992.

LISTE D'APTITUDE FINALE

La présente liste d'aptitude a été approuvée par l'acte du dirigeant n° 45 du 9 janvier 2024.

POSIZ. RANG	CANDIDATO NOM ET PRÉNOM	PUNTI POINTS
1	VUILLERMOZ ERALDO	12,40
2	BLANCHOD GUIDO	12,25
3	BIONAZ ELIO	11,10
4	CARDO MARCO	9,10
5	BONIN GUIDO	8,90
6	SIDHOUM MOHAMED	8,50
7	GORRET ERIK	7,60
8	AVOYER FLAVIO	7,50
9	SARDO FABIO	6,70
10	HENRIOD EMANUELE	6,45
11	MAZZOLENI RANIERO	6,00
12	TOLLER ANDREA	5,50
13	THUEGAZ MARCO	5,30
14	VIERIN RENATO	5,25

(*) precede ai sensi dell'art. 4 dell'avviso pubblico di selezione.

Quart, 23 gennaio 2024

I Segretari
Riccardo NICOLINI
Stefano BELLORO

**UNITÉ DES COMMUNES VALDOTAINES
MONT-CERVIN**

Estratto bando di procedura selettiva unica, per esami, per l'assunzione a tempo indeterminato di n. 4 operatori specializzati (categoria B – posizione B2S), nel profilo professionale di operatore socio sanitario, da assegnare nell'ambito dell'organico dell'Unité des Communes valdôtaines Mont-Cervin.

L'Unité des Communes valdôtaines Mont-Cervin rende noto che è indetta una procedura selettiva, per esami, per l'assunzione a tempo pieno e indeterminato di n. 4 operatori specializzati (Categoria B – Posizione B2S), nel profilo di Operatore Socio-sanitario, da assegnare alle strutture residenziali per anziani e inabili e all'assistenza domiciliare nel comprensorio dell'Ente.

Riserva di posti FF.AA.

1. Ai sensi dell'art. 1014, commi 3 e 4, e dell'art. 678, comma 9, del d.lgs. 66/2010, è prevista la riserva di n. 1 posto per i volontari delle Forze Armate.
2. Nel caso in cui non vi siano candidati idonei appartenenti ad anzidetta categoria, il posto sarà assegnato ad altri candidati utilmente collocati in graduatoria;
3. I soggetti militari destinatari della riserva di posti sono tutti volontari in ferma prefissata (VFPI e VFP4, rispettivamente ferma di 1 anno e di 4 anni), i VFB in ferma breve triennale e gli ufficiali di complemento in ferma biennale o in ferma prefissata.

Requisiti di ammissione

1. Per la partecipazione alla procedura selettiva sono richiesti i seguenti requisiti:
 - il possesso del diploma di istruzione secondaria di primo grado (licenza media);
 - la qualifica di operatore socio-sanitario (OSS), ai sensi dell'Accordo del 22 febbraio 2001 tra il Ministero della Sanità, il Ministro per la solidarietà sociale e le Regioni e Province autonome di Trento e Bolzano, per l'individuazione della figura e del relativo profilo professionale dell'Operatore socio-sanitario e per la definizione dell'ordinamento didattico dei corsi di formazione;

(*) priorité aux termes de l'art. 4 de l'avis de sélection intégral.

Fait à Quart, le 23 janvier 2024.

Les secrétaires,
Riccardo NICOLINI
Stefano BELLORO

**UNITÉ DES COMMUNES VALDÔTAINES
MONT-CERVIN**

Extrait de l'avis de procédure unique de sélection, sur épreuves, en vue du recrutement, sous contrat à durée indéterminée, de quatre opérateurs socio-sanitaires (catégorie B – position B2S : opérateurs spécialisés), à affecter à l'Unité des Communes valdôtaines Mont-Cervin.

L'Unité des Communes valdôtaines Mont-Cervin lance une procédure unique de sélection, sur épreuves, en vue du recrutement, sous contrat à durée indéterminée et à temps plein, de quatre opérateurs socio-sanitaires (catégorie B – position B2S : opérateurs spécialisés), à affecter aux structures résidentielles pour personnes âgées et handicapées et au service d'aide à domicile sur le ressort de ladite Unité.

Postes réservés aux membres des forces armées

1. Aux termes des troisième et quatrième alinéas de l'art. 1014 et du neuvième alinéa de l'art. 678 du décret législatif n° 66 du 15 mars 2010, un poste est réservé aux volontaires des forces armées.
2. Au cas où aucun candidat appartenant à la catégorie susmentionnée ne serait inscrit sur la liste d'aptitude, le poste réservé est attribué à un autre candidat figurant en rang utile sur ladite liste.
3. Les membres des forces armées qui peuvent prétendre aux postes réservés sont tous les volontaires engagés pour une période préétablie (VFPI et VFP4, engagés respectivement pour un an et pour quatre ans), les volontaires engagés pour trois ans (VFB) et les officiers de complément engagés pour deux ans ou pour une période préétablie.

Conditions requises

1. Peuvent se porter candidates les personnes qui justifient :
 - du diplôme de fin d'études secondaires du premier degré (école moyenne) ;
 - de la qualification d'opérateur socio-sanitaire (OSS), au sens de l'accord passé le 22 février 2001 entre le Ministère de la santé, le ministre de la solidarité sociale et les Régions et Provinces autonomes de Trento et de Bolzano en vue de la définition de l'emploi d'opérateur socio-sanitaire et du profil professionnel y afférent et de l'établissement de la réglementation pédagogique des cours de formation ;

- la patente di guida di tipo "B".
2. Alla procedura selettiva possono partecipare anche coloro che sono in possesso di titolo di studio conseguito all'estero.

Accertamento linguistico

1. Il candidato deve sostenere un esame preliminare consistente nell'accertamento della conoscenza della lingua francese o italiana. L'accertamento, effettuato sulla lingua diversa da quella scelta dal candidato nella domanda di ammissione per lo svolgimento delle prove d'esame di cui all'art. 16, consiste in una prova scritta ed una prova orale riguardanti la sfera pubblica e professionale, strutturate secondo le modalità disciplinate con deliberazioni della Giunta regionale n. 4660 del 3 dicembre 2001 e n. 1501 del 29 aprile 2002.

Prove di concorso

1. Le prove d'esame della procedura comprendono:
- a) una prova teorico pratica vertente su:
- assistenza alla persona nel soddisfacimento dei bisogni primari fondamentali: respirazione, mobilizzazione, alimentazione, idratazione, igiene, eliminazione, sonno, riposo e comunicazione;
 - corrette prassi di lotta alla diffusione del contagio in situazione pandemica;
 - la comunicazione con i fruitori dei servizi di assistenza alla persona anziana e disabile;
 - il corretto utilizzo delle informazioni di cui si entra in possesso per ragioni di servizio;
 - nozioni sulla sicurezza dell'ambiente di lavoro: uso dei dispositivi di protezione individuale, e movimentazione dei carichi, ai sensi del d.lgs. 81/2008;
 - definizione dei servizi per le persone anziane e inabili ai sensi della l.r. n. 93 del 15/12/1982 e sue successive DGR applicative;
 - assistenza domiciliare integrata ADI (DGR n. 4509 del 06/12/2004);
 - il progetto di presa in carico della persona anziana con particolare riferimento alla modulistica per l'accesso ai servizi per anziani ed inabili – Deliberazione della Giunta n. 1801 del 31/05/2004.
- b) una prova orale vertente sulle materie oggetto della prova teorico-pratica, nonché sulle seguenti:
- il ruolo dell'operatore socio-sanitario:
 - assistenza diretta ed aiuto domestico alberghiero;

- du permis de conduire B.

2. Peuvent également se porter candidates les personnes qui ont obtenu à l'étranger le titre d'études requis.

Examen préliminaire

1. Les candidats doivent passer un examen préliminaire de français ou d'italien consistant en une épreuve écrite et en une épreuve orale sur des sujets relevant du domaine public et du domaine professionnel. Ayant déclaré dans leur candidature la langue qu'ils entendent utiliser pour les épreuves visées à l'art. 16 de l'avis intégral, les candidats doivent subir ledit examen dans l'autre langue, selon les modalités visées aux délibérations du Gouvernement régional n° 4660 du 3 décembre 2001 et n° 1501 du 29 avril 2002.

Épreuves de sélection

1. La procédure de sélection comprend les épreuves suivantes :
- a) Une épreuve théorico-pratique portant sur :
- l'assistance à la personne dans ses besoins primaires : respiration, mobilisation, alimentation, hydratation, hygiène, élimination, sommeil, repos et communication ;
 - les bonnes pratiques à adopter aux fins de la lutte contre la contagion pendant une pandémie ;
 - la communication avec les usagers des services d'assistance aux personnes âgées et handicapées ;
 - l'utilisation correcte des informations collectées pour des raisons de service ;
 - les principales notions en matière de sécurité sur les lieux de travail : utilisation des dispositifs de protection individuelle et déplacement des poids, au sens du décret législatif n° 81 du 9 avril 2008 ;
 - la définition des services pour les personnes âgées et handicapées, au sens de la loi régionale n° 93 du 15 décembre 1982 (Texte unique des dispositions régionales pour la promotion de services en faveur des personnes âgées et handicapées) et des délibérations du Gouvernement régional d'application y afférentes ;
 - l'aide à domicile intégrée – ADI, au sens de la délibération du Gouvernement régional n° 4509 du 6 décembre 2004 (Approbaton des lignes directrices en matière de fourniture du service d'ADI) ;
 - le projet de prise en charge des personnes âgées, eu égard notamment aux formulaires pour l'accès aux services destinés aux personnes âgées et handicapées et prévus par la délibération du Gouvernement régional n° 1801 du 31 mai 2004 ;
- b) Une épreuve orale portant sur les sujets de l'épreuve théorico-pratique, ainsi que sur les matières indiquées ci-après :
- le rôle de l'opérateur socio-sanitaire, à savoir :
 - assistance à la personne et aide ménagère ;
 - tâches en matière d'hygiène, de santé et d'aide

- intervento igienico-sanitario e di carattere sociale;
 - supporto gestionale, organizzativo e formativo;
 - la comunicazione con i fruitori dei servizi di assistenza alla persona anziana e disabile;
 - le nozioni di sicurezza dell'ambiente di lavoro: uso dei dispositivi di protezione individuale e movimentazione dei carichi, ai sensi del d.lgs. 81/2008 (artt. 1, 2, 15, 20, 36, 74, 75, 76, 77, 78, 79) in particolare nell'ambito dell'attuale situazione pandemica;
 - la definizione dei servizi per le persone anziane disabili e inabili nella Regione Valle d'Aosta (titolo II della l.r. n. 93 del 15/12/1982 – “Testo unico delle norme regionali in materia di promozione di servizi a favore delle persone anziane e inabili”);
 - l'organizzazione dell'area territoriale-distrettuale (artt. 9, 29, e 30) della l.r. n. 5 del 25/01/2000 – “Norme per la razionalizzazione dell'organizzazione del Servizio socio-sanitario regionale e per il miglioramento della qualità e dell'appropriatezza delle prestazioni sanitarie, socio- sanitarie e socio-assistenziali prodotte ed erogate nella Regione”;
 - i servizi territoriali alle persone anziane e inabili:
 - assistenza domiciliare integrata ADI – delibera della Giunta regionale n. 4509 del 06/12/2004 “Approvazione linee guida per l'erogazione dell'Assistenza domiciliare integrata – ADI”;
 - scheda di valutazione multidimensionale dell'anziano S.Va.M.A. – provvedimento dirigenziale n. 5191 del 02/12/2009;
 - la rilevazione glicemica capillare a la rilevazione pressione arteriosa.
2. L'ammissione ad ogni prova successiva è resa pubblica mediante affissione sul sito dell'Unité des Communes valdôtaines Mont-Cervin www.cm-montecervino.vda.it. Nel rispetto della privacy, i candidati saranno identificati tramite il numero di protocollo indicato sulla ricevuta di invio della candidatura, per tutto l'iter selettivo.
3. La valutazione di ogni prova d'esame è espressa in decimi. L'ammissione ad ogni prova successiva è subordinata al superamento della prova precedente. Ogni prova si intende superata con una votazione minima di 6/10.

Sedi e date delle prove

1. Il diario e il luogo delle prove sono pubblicati sul sito istituzionale dell'Unité des Communes valdôtaines Mont-Cervin www.cm-montecervino.vda.it.
2. Le prove di accertamento linguistico e/o di esame si svolgeranno in presenza o a distanza con l'utilizzo di mezzi telematici, come da art. 11 della legge regionale 32/2022.

Presentazione delle domande

1. La domanda di ammissione dev'essere prodotta esclusi-

- sociale ;
- aide en matière de gestion, d'organisation et de formation ;
- la communication avec les usagers des services d'assistance aux personnes âgées et handicapées ;
- les principales notions en matière de sécurité sur les lieux de travail : utilisation des dispositifs de protection individuelle et déplacement des poids, au sens des art. 1^{er}, 2, 15, 20, 36, 74, 75, 76, 77, 78 et 79 du décret législatif n° 81/2008, eu égard notamment à la situation de pandémie ;
- la définition des services pour les personnes âgées et handicapées en Vallée d'Aoste (titre II de la LR n° 93/1982) ;
- l'organisation de l'aire territoriale et des districts au sens des art. 9, 29 et 30 de la loi régionale n° 5 du 25 janvier 2000 (Dispositions en vue de la rationalisation de l'organisation du service socio-sanitaire régional et de l'amélioration de la qualité et de la pertinence des prestations sanitaires et d'aide sociale fournies en Vallée d'Aoste) ;
- les services territoriaux à l'intention des personnes âgées et handicapées :
 - l'ADI au sens de la DGR n° 4509/2004 ;
 - la fiche d'évaluation multidimensionnelle de la personne âgée – SVaMA au sens de l'acte du dirigeant n° 5191 du 2 décembre 2009 ;
- le prélèvement capillaire pour surveillance glycémique et la mesure de la pression artérielle.

2. La liste des candidats admis à chacune des épreuves est publiée sur le site institutionnel de l'Unité des Communes valdôtaines Mont-Cervin, à l'adresse www.cm-montecervino.vda.it. Dans le respect des dispositions en matière de protection des données personnelles, pour toute la durée de la procédure de sélection les candidats seront identifiés par le numéro d'enregistrement de leur candidature figurant sur le reçu y afférent.
3. Les notes sont exprimées en dixièmes. L'admission à chaque épreuve est subordonnée à la réussite de l'épreuve précédente. Pour réussir chacune des épreuves de la sélection, les candidats doivent obtenir une note d'au moins 6/10.

Lieu et date des épreuves

1. Le lieu et la date des épreuves seront publiés sur le site institutionnel de l'Unité des Communes valdôtaines Mont-Cervin, à l'adresse www.cm-montecervino.vda.it.
2. Les épreuves de la sélection se dérouleront en présentiel ou à distance, par voie télématique, au sens de l'art. 11 de la loi régionale n° 32 du 21 décembre 2022.

Candidatures

1. Les candidatures doivent être posées exclusivement se-

vamente tramite procedura telematica seguendo la procedura di registrazione e di compilazione on-line, entro 30 giorni dalla data di pubblicazione sul BUR e precisamente dal 23 gennaio al 22 febbraio 2024.

2. Alla scadenza delle candidature, i candidati dovranno scaricare la ricevuta di invio della domanda. La ricevuta conterrà un numero di protocollo che il candidato dovrà conservare con attenzione. Tale codice permetterà l'identificazione del candidato durante tutto l'iter selettivo.
3. La graduatoria ha validità triennale.
4. Il bando integrale inerente al concorso è pubblicato sul sito istituzionale dell'Unité des Communes valdôtaines Mont-Cervin.

Il Segretario generale
Gabriella SORTENNI

AZIENDA USL VALLE D'AOSTA

Pubblicazione della graduatoria del concorso pubblico, per titoli ed esami, per l'assunzione, a tempo indeterminato, di n. 2 dirigenti medici - appartenenti all'area della medicina diagnostica e dei servizi - disciplina di Medicina Trasfusionale, da assegnare alla S.C. "Immunoematologia e Medicina Trasfusionale", presso l'Azienda USL della Valle d'Aosta.

Ai sensi di quanto disposto dall'art. 18 - comma 6 - del D.P.R. 10 dicembre 1997, n. 483, si rende noto che, in relazione al concorso pubblico di cui sopra, si è formata la seguente graduatoria:

GRADUATORIA CANDIDATO AMMESSO
ai sensi dell'art. 1, commi 547 e 548 della l. 145/2018:

Nr. Rang	Cognome Nom	Nome Prénom(s)	Punti su 100 Points sur 100
1	MINETTI	LUCA	75,900

Aosta, 29 dicembre 2023

Il Direttore
della S.C. Sviluppo risorse umane,
formazione e relazioni sindacali
Monia CARLIN

Pubblicazione della graduatoria del concorso pubblico, per titoli ed esami, per l'assunzione, a tempo indeterminato, di n. 1 dirigente medico appartenente all'area medica e delle specialità mediche - disciplina di Medicina Interna, da assegnare alla S.C. "Medicina Interna", presso l'Azienda USL della Valle d'Aosta.

Ai sensi di quanto disposto dall'art. 18 - comma 6 - del D.P.R. 10 dicembre 1997, n. 483, si rende noto che, in relazione al concorso pubblico di cui sopra, si sono formate le seguenti graduatorie:

lon les procédures d'enregistrement et de rédaction en ligne prévues, et ce, dans les trente jours qui suivent la date de publication du présent avis au Bulletin officiel de la Région, à savoir du 23 janvier au 22 février 2024.

2. Après l'envoi de la candidature, tout candidat doit télécharger le reçu y afférent sur lequel sera indiqué un numéro d'enregistrement que le candidat devra conserver avec attention parce qu'il permettra de l'identifier pendant toute la durée de la procédure de sélection.
3. La liste d'aptitude est valable pendant trois ans.
4. L'avis intégral est publié sur le site institutionnel de l'Unité des Communes valdôtaines Mont-Cervin.

La secrétaire générale,
Gabriella SORTENNI

AGENCE USL DE LA VALLÉE D'AOSTE

Liste d'aptitude du concours externe, sur titres et épreuves, pour le recrutement, sous contrat à durée indéterminée, de deux médecins - dirigeants (secteur « Médecine diagnostique et des services » - discipline « Médecine transfusionnelle »), à affecter à la structure complexe « Immuno-hématologie et médecine transfusionnelle », dans le cadre de l'Agence USL de la Vallée d'Aoste.

Aux termes des dispositions du sixième alinéa de l'art. 18 du décret du président de la République n° 483 du 10 décembre 1997, avis est donné que la liste d'aptitude du concours en cause est la suivante :

LISTE D'APTITUDE DES CANDIDATS RETENUS
au sens des alinéas 547 et 548 de l'art. 1^{er} de la loi n° 145
du 30 décembre 2018

Fait à Aoste, le 29 décembre 2023.

La directrice
de la SC « Développement des ressources humaines,
formation et relations syndicales »,
Monia CARLIN

Liste d'aptitude du concours externe, sur titres et épreuves, pour le recrutement, sous contrat à durée indéterminée, d'un médecin - dirigeant (secteur « Médecine et spécialités médicales » - discipline « Médecine interne »), à affecter à la structure complexe « Médecine interne », dans le cadre de l'Agence USL de la Vallée d'Aoste.

Aux termes des dispositions du sixième alinéa de l'art. 18 du décret du président de la République n° 483 du 10 décembre 1997, avis est donné que la liste d'aptitude du concours en cause est la suivante :

GRADUATORIA CANDIDATI AMMESSI
ai sensi dell'art. 1, commi 547 e 548 della l. 145/2018:

LISTE D'APTITUDE DES CANDIDATS RETENUS
au sens des alinéas 547 et 548 de l'art. 1^{er} de la loi n° 145
du 30 décembre 2018

Nr. Rang	Cognome Nom	Nome Prénom(s)	Punti su 100 Points sur 100
1	GIORDANO	Antonio	59.770

Aosta, 29 dicembre 2023

Il Direttore
della S.C. Sviluppo risorse umane,
formazione e relazioni sindacali
Monia CARLIN

Fait à Aoste, le 29 décembre 2023.

La directrice
de la SC « Développement des ressources humaines,
formation et relations syndicales »,
Monia CARLIN